



Упершыню выйшла  
ў 1938 годзе.  
Адноўлена  
ў 1997 годзе.

# Газета Слонімская

Масава-папітны штотыднёвік

Выдавец УП "Газета Слонімская"

Выходзіць адзін раз на тыдзень

Заснавана 24 сакавіка 1997 года

№38 (380)

Серада, 15 верасня 2004 года

[www.gs.promedia.by](http://www.gs.promedia.by)



свежай  
і разнастайнай  
інфармацыі

## ГАРАЧАЯ ВАДА БУДЗЕ ПРАЗ ДЗЕСЯЦЬ ДЗЁН

У 20-х дніях верасня слонімскія камуналкіні павінны ўзнавіць падачу гарачай вады ў раёне газаправода на старой вуліцы Брэсцкай, новай Брэсцкай і прылеглых да ях вуліцах.

Як паведаміў 13 верасня каскандранту "ГС" дыржтар мясцовага прадпрыемства ацяпляльных кацельняў і цеплавых сетак Уладзімір Шукала, гарачую ваду ў гэтым раёне горада яны плануюць уключыць праз 10 дзён.

• • • РЭКЛАМА • • •



Строительной организации для работы  
на объектах в Российской Федерации  
(Москва, европейская часть России)

## ТРЕБУЮТСЯ:

ПЛОТНИКИ-БЕТОНЩИКИ  
АРМАТУРЩИКИ  
МОНТАЖНИКИ ОПАЛУБКИ  
ЭЛЕКТРОМОНТЕРЫ  
МАЛЯРЫ-ШТУКАТУРЫ

Высокая оплата труда.  
Собеседование с 9.00 до 16.00  
по рабочим дням по адресу:  
г. Минск, ул. Энгельса, 34.  
Тел.: (017) 2065735,  
тел.: 8(029) 69 767 96.

Слонімское бюро  
путешествий и экскурсий  
осуществляет

**ПОЕЗДКИ В ХМЕЛЬНИЦКИЙ**  
(УКРАИНА) ВЫЕЗД 24 СЕНТЯБРЯ  
Отдых и экскурсии  
по РБ, СНГ, Европе.  
г. Слонім, ул. Оперная, 1.  
Тел.: 2-44-66.

Лиц. №129 от 08.09.2000г.-2005г. МТК РБ

**СЛОНІМ-МИНСК**

автобус МАН (видео)

пт., сб. воскр.

отпр. из 6:30 17:00

отпр. из 18:10 20:00

**САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ ИЗ СЛОНІМА**

Справки и запись по тел.:

**2-44-44**

Лиц. №5-0598, от 20.11.2001-19.11.2010г. МТК РБ

Лиц. №5-05

**ЗДАРЭННІ****ЗНІКЛІ АХВЯРАВАННІ  
І ПРАДУКТЫ  
ХАРЧАВАННЯ**

На гарадскім рынку ў Слоніме ў жанчыны, якая збігала ахвяраванні для віскавой царквы ў Збоціна, зніклі 100 тысяч рублей. Жанчына заставіла ў міліцыю.

Не пашчасціла таксама прыватнаму гандляру на міні-рынку на Бэрэцкай вуліцы. Ноччу з прылаўка яго гандлёвай кропкі зніклі прадукты харчавання на суму калі 350 тысяч рублей. Па фактах гэтых здаўніць узбуджана крымінальная справа. Злодзея шукае міліцыя.

**МУЖЧЫНА АБАБРАЙ  
РАБОТНІЦУ САЛОНА**

7 верасня ў салон сотовай сувязі "Сатавічок" на Савецкай вуліцы зайдоу не-вядомы мужчына.

Нязваны госьць украў у работніцы салона калі 700 доляраў ЗША. Па факце крадзяжу ўзбуджана крымінальная справа. Злодзея шукае міліцыя.

Мікола КАНАНОВІЧ

**СТОЛ МОПЕДОМ  
НЕ СНЕСЕШЬ**

В субботу, 11 сенцября, в Слоніме на улице Сінічкіна произошло дорожнотранспортное происшествие.

Пожылой человек не справился с управлением мопеда и врезался в столб. От полученных травм мужчина скончался в больнице.

Яніна МЕЛЬНИКОВА

**ЗАГОРЕЛСЯ  
АВТОМОБІЛЬ**

Седьмого сенцября в Слоніме на стоянке по улице Брестской, около продуктowego магазіна №16, загорелся легковой автомобиль «Фольксваген-Сантана», принадлежащий слонімчаніну Л.

Причина возгорания — короткое замыкание электропроводки мотора.

Вадим ХОТЕНКО,  
інспектар ИГПН  
Слонімскага РОЧС

• • • РЭКЛАМА • • •

**ПОСТУПІЛ В ПРОДАЖУ:****ЛИНОЛЕУМ**

РАЗЛИЧНЫХ ЦВЕТОВ



В НАЛИЧІИ

Тел.: 2-30-00,  
Слонім, ул. Первомайская, д. 3**Д З Е Й Н І Ч А Е**грамадская правабарончая  
прыёмнаяЗвертайцца кожны чацвер з 18.00  
да 21.00 па тэлефоне: 8 (029) 787-73-98

**ЦЕМЕНТ**  
**ШИФЕР**  
ВСЕГДА НА  
СКЛАДЕ В  
СЛОНІМЕ  
С ДОСТАВКОЙ

**АРМАТУРА**  
**ТРУБЫ МЕТ.**  
Тел.: 2-30-00

**НАШІ БУДНІ****КУЛЬТУРА — МЕТЕТ,  
ОБРАЗОВАНИЕ — КРАСИТ**

Продолжение.  
Начало на 1 стр.

Пока работники жилищно-коммунального хозяйства занимаются жильем фондом, дорожники укатывают асфальт на последние метры шоссе. Он, еще горячий, толстой массой ложится во вчерашние ухабы и ямы.

Чтобы успеть в срок, пришлось привлечь к работам и интеллигенцию: учителей, работников культуры. С лопатами, граблями и метлами они убирают мусор, приводят в порядок обочины.

Группа людей из отдела культуры ждет, когда привезут кисти: будут красить новенькие заборы. И хоть для этой работы творческих идей не надо (красят по шаблону), все же для работников культуры — это близкое дело.

Не остались без работы и школьники. Недалеко от СШ №10 корреспонденты встретили 9 "Г" класс. Ребята почти в полном составе вышли на субботник. Пока одни. У остальных классов еще идут уроки, они будут убирать листву позже. На асфальтовой дорожке — метки с названиями классов, чтобы кому-то было обидно.

Начальников видно издалека. Они стоят чуть поодаль. Сосредоточенно наблюдают за работами. На лицах вопрос: "Успеть бы?"

Ежедневно на улице Шоссейной стоит машина зампредседателя райисполкома Ивана Бабяка. Замечает его, подходит, но Иван Иванович — человек занятой, ему не до корреспондентов (тем более из "С"):

— А вот простые слонімчане обращаются с нами охотнее:

— Хорошо делают. Красиво. Может, если бы никто к нам не ехал, тоже бы сделали, но не так быстро.

— Город преобразился. Улица Шоссейная будет по праву одной из самых привлекательных городских улиц.

Менее оптимистично относятся



Фота Ташыны (ДАХАЕХА)

■ Стараннями работников культуры и образования на улице Шоссейной не останется ни соринки

к переделкам жители одного из домов на улице Ружанской. Этот дом сегодня знает почти каждый слонімчанин: прямо во двор к Юзефе Иосифовне и Казимиру Петровичу Филиповичам, их соседке по дому Янине Вацлавовне Ефимик ведет выход или вход из "слонімского метро" (так жители называют подземный переход):

— Были у нас маленькие огородики, цветы росли, все выпотаптано. Забор поставили — хорошо, только раньше мы все видели. А вчера, говорят, с какой-то машины аккумулятор сняли. К нам милиционер пришел, спрашивал: "Не видели ли чего?" А где тут что увидишь.

Зато сам дом теперь видно издалека: на горке, покрашенный в ярко-зеленый цвет, он бросается в глаза всем.

— Вода нам нужна, вода, — жалуются старики, прожившие в доме почти полвека. — Раньше колонка у нас была рядом, а теперь ведра через дорогу таскаем. Тяжело нам, старым.

Слонімчан, живущих на улице

Шоссейной и Ружанской, еще не инструктировали, как надо себя вести во время проезда президента кортежа.

— Я думала закрыться в хате. Наверное, на улицу выходить будет запрещено? — призналась Яніна Вацлавовна.

— Может, окна заколят? Так, наверное, положено? — предположил Иван Семенович.

А чтобы ни у кого не было искушения неожиданно оказаться на пути кортежа, все придорожные кусты и деревья (особенно в районе Бермуд) выкорчевали, а землю заровняли.

Вот такой получается ремонт. Хоть и спешный, а все-таки на благо. А если его всем миром делать, то и отношение другое: сделанное своими руками — всегда к сердцу ближе.

Что ж, президент может быть и увидит Слонім чистым, аккуратным, причесанным и помытым. А может быть, и нет. А вот нам, слонімчанам, хочется видеть его таким каждый день.

Яніна МЕЛЬНИКОВА

**СЛОНИМСКІЙ РЫНОК  
ЦЕНЫ НА ПРОДУКТЫ**

14.09.2004 г.

| Наименование        | Цена за 1 кг        |
|---------------------|---------------------|
| Молоко (1 л)        | 600 руб.            |
| Творог              | 3 000 руб.          |
| Мясо                | 7 000 - 8 000 руб.  |
| Яйца (1 дес.)       | 1 200 - 1 800 руб.  |
| Сироп               | 200 - 300 руб.      |
| Капуста свежая      | 300 - 500 руб.      |
| Морковь             | 1 000 - 1 200 руб.  |
| Лук                 | 800 - 1 000 руб.    |
| Сельдь              | 500 руб.            |
| Чеснок (за головку) | 200 - 300 руб.      |
| Томаты              | 1 000 - 1 200 руб.  |
| Огурцы              | 1 300 - 1 500 руб.  |
| Капуста             | 1 000 - 1 500 руб.  |
| Апельсины           | 2 200 - 2 500 руб.  |
| Мандарины           | 3 000 - 3 500 руб.  |
| Лимоны              | 1 500 - 2 700 руб.  |
| Кинес (1 кг.)       | 500 - 600 руб.      |
| Запеканка           | 1 500 - 2 500 руб.  |
| Перец               | 1 500 - 2 000 руб.  |
| Персики             | 3 000 - 3 400 руб.  |
| Бананы              | 1 500 руб.          |
| Дыни                | 2 000 - 3 500 руб.  |
| Помидоры            | 600 - 8 000 руб.    |
| Свинина             | 6 000 - 10 370 руб. |
| Сало свежее         | 3 500 - 4 700 руб.  |
| Сало солёное        | 4 500 - 5 700 руб.  |
| Сельдь              | 2 500 - 3 200 руб.  |
| Выкормленные яйца   | 1 000 - 1 500 руб.  |
| Гречка              | 1 250 - 1 700 руб.  |
| Макароны            | 1 700 - 1 800 руб.  |
| Мука (2 кг.)        | 2 000 - 2 200 руб.  |
| Королевская масла   | 3 100 - 3 700 руб.  |
| Мёд                 | 13 000 руб.         |
| Яблочки             | 350 - 600 руб.      |

**КУРСЫ ОБМЕНА ВАЛЮТ  
14.09.2004 г.****"Беларусбанк"**

| Покупка | Продажа   |
|---------|-----------|
| 1 USD   | 2160 2200 |
| 1 EURO  | 2550 2670 |
| 1 ZL    | 520 605   |
| 1 RUR   | 71 75     |

**"Белпромстробанк"**

| Покупка | Продажа   |
|---------|-----------|
| 1 USD   | 2165 2195 |
| 1 EURO  | 2570 2670 |
| 1 ZL    | 550 605   |
| 1 RUR   | 72 75     |

**"Белагропромбанк"**

| Покупка | Продажа   |
|---------|-----------|
| 1 USD   | 2160 2200 |
| 1 EURO  | 2550 2660 |
| 1 ZL    | 450 610   |
| 1 LAT   | 3800 4060 |
| 1 LIT   | 600 790   |
| 1 UAH   | 370 420   |
| 1 GBP   | 3700 4050 |
| 1 RUR   | 71 75     |

**"Белгазпромбанк"**

| Покупка | Продажа   |
|---------|-----------|
| 1 USD   | 2160 2185 |
| 1 EURO  | 2620 2670 |
| 1 RUR   | 73,8 74,5 |

**Нацбанк РБ**

|        |         |
|--------|---------|
| 1 USD  | 2165    |
| 1 EURO | 2654,83 |
| 1 RUR  | 74,11   |

**Радыё  
Свабода**

www.svaboda.org

Новы расклад  
(пнядзелак — субота)

|             |                            |
|-------------|----------------------------|
| 07:00-08:00 | Новы дзень                 |
| 18:00       | Падзей днія                |
| 18:30       | Тэматычныя перадачы        |
| 19:00       | Падзей днія                |
| 19:30       | Тэматычныя перадачы        |
| 20:00       | Падзей днія                |
| 20:30       | Тэматычныя перадачы        |
| 21:00       | Вынікі днія                |
| 21:30       | Тэматычныя перадачы        |
| 22:00       | Вынікі днія                |
| 22:30       | Тэматычныя перадачы        |
| 23:00       | Вынікі днія                |
| 23:30       | Тэматычныя перадачы        |
| 06:00       | Вынікі днія (пайтэр 23:00) |
| 06:30       | Тэматычныя перадачы        |

Выбірайце «Свабоду»!

## ОПРОС

## СЛОНІМ. НАШІ ЛЮДИ

## А ВЫБОРА-ТО НЕТ

Несомненно, каждый уже знает о том, что на грядущих выборах в Палату представителей одновременно будет проходить референдум, на котором белорусскому народу надо будет решить, дать ли возможность нынешнему президенту Лукашенко участвовать в гонке за президентское кресло на третий срок.

**«Как вы относитесь к известию о проведении референдума?»** — с таким вопросом обратился к слонимчанам корреспондент «ГС».

## Людмила Николаевна:

— Положительно, потому что народ должен решать такие вещи. Президент Лукашенко меня полностью устраивает.

## Анна:

— Мое отношение к предстоящему референдуму отрицательное, потому что наш президент Лукашенко решил улучшить свою репутацию этим референдумом и хочет вынудить народ голосовать за него. Он хочет заранее знать результат будущих выборов. Президент хочет, чтобы сейчас «проголосовали за будущее страны», как он говорит. Вскоре начнут увеличиваться зарплаты, пенсии и стипендии. На выборы я пойду и голосовать буду против изменения в Конституции.

## Наташа:

— Вообще-то я не пойду голосовать, потому что считаю, что вопрос уже заранее решен. По телевизору и в дело показывают однотипные пропагандистские рекламные ролики.

## Сергей:

— Положительно. Думаю, что все изменится к лучшему. И вообще, я в нем уверен на все сто процентов.

## Валентина:

— Нормально. Раз приглашают, значит пойду. Пускай еще денег побольше дает. Да и выбора нет. Возможно, та реклама, которая идет сейчас по белорусскому телевидению, немного наянута, но все равно я буду голосовать за Лукашенко.

Антон ТРОФИМОВИЧ

## ВЗРОСЛАЯ ЖИЗНЬ

# МАТЕМАТИКА ПО-ДЕТСАДОВСКИ

**Я** — единственный ребенок в семье. Мама с папой говорят, что на еще одного ребенка денег нет. На меня их тоже не очень-то хватает. Потому мама со мной долго дома не сидела. Ей один уставший дядя (папа его «хахалем» называет) работу предложил. И она согласилась. Папа у меня что-то за колачивает в Москве, дома бывает по праздникам: на Новый год и на мой День рождения. На День рождения — это хорошо, он мне машинки разные привозит. А на Новый год — плохо. Они меня к бабушке отправляют, а та спать рано кладет... Говорят, что мне еще рано смотреть, что они (взрослые) там делают.

Так вот, моя мамочка решила, что меня девять некуда и отправила в детский садик. А там такое началось...

Не успела она меня туда привести, как ей сразу листок какого-то вручили. Я в него заглянул (меня бабушка немножко читать учила) и обалдел: там был список вещей, которые для меня в саду купить надо, длиннющий такой.

У меня, конечно, с математикой неважно. Мне все-таки только 4 года. Но, когда мама каждый день говорит, что на «Чупа-чупс» у нее денег нет, а сама новую помаду себе покупает, тут любой ребенок считать научится.

Так вот, заглянул — и обалдел. Нет, ну краски, альбомы, пластилин и кисточки — это понятно. Не рисовать же мне пальцем на обоях, в самом деле. И про фор-

му для физкультуры мне тоже понятно. А вот про всякие там порошки и мыло — не очень.

Сами посмотрите, сколько всего на одного меня маме надо в садик принести:

- 2 пачки стирального порошка (и не какого-нибудь, а хорошего, дорогое)
- 2 куска хозяйственного мыла (а по телевизору говорят, что мылом давно никто не застывает, а в гости к тем, кто этого не знает, приезжает хирург и делает операцию «Тайд» или килияне?)
- 4 куска туалетного мыла
- 2 упаковки отбеливателя (к нам, что тетя Ася не приезжает?)
- 1 сыпучее чистящее средство,
- 1 средство для мытья посуды (то, которое даже в холодной воде жир отмыает)
- 2 пачки соды
- 1 пачка горчичного порошка (это, наверное, неполупущенным детишкам в штаны насыпать)

Мама говорит, что за все эти покупки 40–50 тысяч рублей надо отдать. Это сколько же она могла мне «Чупа-чупсов» купить! А еще для меня каждые 3 месяца надо туалетную бумагу покупать и салфетки. И платить за каждый день посещения садика 665 рублей.

Мама, конечно, вздохнула горько (видимо, тоже решила,

что лучше бы я дома сидел, мультики смотрел и обои раскрашивал), но в садик меня повела.

А я вот думаю, говорят, у нас детские садики бесплатные. И еще государство, говорят, у нас стабильное и богатое. Почему же за все мама платит?

А сосед Пашка говорит, что его мама всякие там «тайды» и «фейри» не покупала. Она в детский садик каждый месяц по 3–5 тысяч рублей относит, чтобы они сами покупали, что нужно: и игрушки разные, и порошки. Только игрушки Пашка сам в сад носит: берет любимые с собой, чтобы не скучно было.

А экономике нас, детей, жизнь сама учит. Тут никакие детские садики не нужны. Моя мама за целый месяц полпачки хорошего порошка тратит. А нас в группе 22 человека, и с каждого в год по две пачки. Всего получается — 44 пачки порошка. А в саду — 11 групп... Математика — не для детсадовца. Одно утешает, Пашкина мама платит больше. Мамочка говорит, что на каких-то 70%. А у меня садик еще «дешевый» оказался.

Я вот подумываю, может пусть она лучше мне в следующем году «Чупа-чупсов» купит, а я ей пообещаю, что дома буду тихо-тихо сидеть. А если не согласится, я к бабушке жить пойду, или к папе поеду. Я же маленький еще, мне много не надо. На мне экономить можно.

Со слов Алеши записала Янина МЕЛЬНИКОВА

## ПОСТА

## РАЗМОВА З ФІНАНСАВЫМ ІНСПЕКТАРАМ

**Мяне, як старшыню Слонімскай суполкі Таварыства беларускай мовы, у канцы жніўня бягучага года выклікалі ў падатковую інспекцыю для правядзення кан-тролю за фінансавымі сродкамі, якія наша агд'янданне атрымала ў сакавіку 2003 года ў рамках праграмы «Альянс Партыёрства Каун-тэрпарт», што фінансавала-ся ЗША.**

Фінанспектара цікавіла, куды можна было выдаткаваць столькі грошай, а таксама, чаму мы атрымалі іх.

Я ёй патлумачыла, што мы напісалі праект, дзе апісалі дзея-насць па пашырэнні сферы ўжы-вання беларускай мовы, і ён спадаўся краінцству названай вышыні праграмы. Мы выйшли пе-раможцамі конкурсу праектаў.

Першое, што мы арганізавалі дзякуючы выдзеленым сродкам, дык эта запрасілі з Брестскага ўніверсітета выкладчыка Гародка Г.М. і Ішчанку Г.С. для правядзення лекціі для настаўнікаў беларускай мовы Слонімскага раёна. Гэтае мерапрайсметва мы ладзілі сумесна з метадыстам упраўлення адукацыі Царук С.А. Фінанспектара Ніні Сцяпанайну

здзівіла, якую дзеянасць мы разгарнулі.

Мы правялі свята сям'і «Мае карані» ў Слонімскай дзіцячай бібліятэцы сумесна з загадчыцай бібліятэкі Мазок Л.А.

Трэцяе, што было зроблена намі з сродкі праекта: метадысты аддзела адукацыі Пыркова А.М. правялі семінар для загадчыкай школных музеяў горада і раёна на тэму «Роля музея ў вяртанні гістарычнай памяці народа».

Чацвертае, мы падрыхталі ўзбуйнены нумар газеты «Ветразь надзеі», дзе стварылі рубрыку «Чаму я размазляў па-беларуску», а таксама змясцілі вершы Карповіча І.І. (былога настаўніка), вучняў, настаўнікаў з пастынчага гуртка «Ветразь надзеі». Газету выдаў Шлестаў А.А.

Пятае, мы запрасілі 20 удзельнікаў круглага стала на праблемах беларускай мовы: з Мінска — наамесніка старшыні ТБМ Серхука Кручкова, з Гародні — старшыню ТБМ Міцюшкевіч А.І., з Жыровічай — брата Мікалая (поэта Алега Бембеля), са Слоніма — наамесніка загадчыцы ўпраўлення адукацыі Канапінъ А.М., метадысты Царук С.А. і інш.

Чаму ж так здзівілася фінанспектар? Відаць, не прывыклі ў нашым грамадстве да таго, што

простая грамадзянне могуць пра-яўляць сваю ініцыятыву. Відаць, многія хадзелі бачыць нас не самастойнымі асобамі, а наатоўпам, якіе не павінен мысліць, адчуваць, служыць высокім памкненнем.

Асабліва гэта важна напярэднія выбараў. Дзяржава рухаецца нібы па крузе і не прымае жывой чалавечай ініцыятывы, беларускай мовы, служэння высокім ідзяям.

«Пачні з сябе» — сцвярджалі старшынты філософы. Калі зменімся мы, зменіцца наша стаўленне да мовы, да актыўнай пазіцыі чалавека ў грамадстве, да жыцця. Тады толькі зменіцца і наша дзяржава, а інакш яна будзе нагадваць зачараравана кола, якое не змніне свайго руху, не кіруецца наперад, да прагрэсу. Перамяніць сябе ў наш час так няпроста, але важна і неабходна. Біблія падкрэслівае: «Тое, што мы бачым, — часовае, а што не бачым — вечнае». Нябачнае — эта ўсё, што звязана з нашай душой, з нашым унутраным светам. Таму так важна дбаць аб гэтым баку нашай асобы, бо гэта шлях у вечнасць.

Таццяна ТРАФІМЧЫК, старшыня Слонімскай суполкі ТБМ.

## ЗДАРЭННІ

## СМЯРТОНЫ ЎДАР

Трагічна скончылася для 56-гадовага вартайніка з вёскі Тушэвічы сварка ў краме «Лета» на Чырвонаармейскай вуліцы ў Слоніме. Мужчына трапіў у бальніцу з пераломамі касцей носа, а праз некалькі гадзін памэр.

Як установілі работнікі міліцыі, смяротны ўдар яму наехаў 25-гадовы мясцовы жыхар.

ПАГРАЖАЎ  
УЗАРВАЦЬ ХАТУ

Суботнім вечарам 11 верасня ў міліцыі патэлефанаўвалі жыхарка вёскі Дзэравянчыцы і паведаміла, што яе сужык выпуціў з бытавога балона газ і пагражае спаліць хату.

На месца дзэрэння адразу націраваліся дзяжурныя брыгады міліцыі і МЧС.

Дзэравянчыцкі шантажыст патрабаваў, каб для перамоў з ім выклікалі спрацоўніка КДБ. Аднак з хуліганам апераціўнікі справіліся сваімі сіламі — выцягнулі яго з хаты праз акно і арыштавалі. Выхы газа ўдалося прадухіліць, а супраць мужчыны узбуджана крымінальная справа.

УКРАІЛ РАЗБІТУЮ  
МАШЫНУ

8 верасня з заявай у міліцыю звярнуўся грамадзянін Ж. і паведаміў, што не знайшоў на месцы свайго аўтамабіля «Фольксваген-Джэта».

Машыну мужчына пакінуў на дарозе Слонім — Хмельніца пасля аварыі і вярнуўся за бірацца яе толькі праз два дні. Аднак забірацца ужо не было чаго. Цягат міліцыя шукала чаго, хто апярэзіў гаспадара разбітай легкавушкі.

Мікола КАНАНОВІЧ

## ••• РЭКЛАМА •••

Магазін «АГАР»  
(комісіонныя товары з Еўропы)

Предлагаем широкий  
выбор мужской, женской  
детской одежды и обуви из Англии  
по симпатичным ценам.

Ежедынныя поступления товаров  
Будаўнічыя, мебельные, бытовыя  
10:00-18:00, сб, вс, пн - 10:00-15:00

Ул. Маяковскага, 6 (напротив центру почты)

Пасл. № 32, тел. 25.04.2008; СРУК Тел. 2-35-111

Ад. № 1, тел. 2-35-111

Беларусь, г. Слонім, вул. Маяковскага, 6

Беларусь, г.

ВЕСКА

# I Ў "ДРУЖБЕ" ТРЭБА ЖЫЦЬ ДРУЖНА

■ Мікола КАНАНОВІЧ

Вёскі Какошчыцы і Мельканавічы ў свой час належалі да калгаса імя Леніна. Пасля пеераўтарэння калгаса ў сельскагаспадарчыя кааператывы, гэтыя вёскі ўвайшлі ў склад СВК "Мельканавічы-Агра".

Аднак пад новай шыльдай гаспадарка доўга не праіснавала – было прынята рашэнне аб яе рэарганізацыі. У выніку, Мельканавічы і Какошчыцы уліліся ў гаспадарку колішніх суседзяў – СВК "Дружба-Агра". У жыхароў гэтых вёсак такое аўтаднанне не выклікала захапленне.

Напрыканцы жніва, калі ў "Дружбе-Агра" толькі рыхтаваліся спраўляць дажынкі, мельканавіцкі і какошчыцкія пенсіянеры тэлефанаўвалі нам у рэдакцыі і скардзіліся, што на іх прыватныя ўчасткі не пасылаюць камбайны. Хаця біць трывогу тады было рана, і камбайны выйшлі на ўборку ўчасткаў вяскоўцаў адразу пасля завяршэння жніва на грамадскіх нівах, як гэта звычайна і бывае.

Наступным разам, напрыканцы жніўня, у рэдакцыі "ГС" тэлефанаўвалі ўжо мельканавіцкія жанчыны і скардзіліся, што у іх вёсцы чатыры месяцы не біруть на аналіз і не правяраюць на тлуштасць малако, якое яны здаюць дзяржаве. Адна гаспадарыня сцвярджала, што раней, "у сваім калгасе" тлуштасць малака ад яе каровы складала 3,8% і больш, а цяпер "ставяць толькі 3,0–3,3%". Як тлумачыла жанчына, лабарантка жыве ў Сакалове і да іх "не даязджае, каб зрабіць сарайдынаналіз".

На самай справе лабарантка і не павінна нікому ездзіць. Малаказборшчыкі праз пэўны час



■ Кожную раніцу малаказборшчык забірае малако ў вяскоўцаў

(звычайна праз 10 дзён) бяруць на аналіз пробу малака ад кожнай вясковай рагулы, а лабарант робіць аналіз і вызначае практент тлуштасць малака ў сваёй лабаторыі. Вышэйшы практент тлуштасці – адпаведна вышэйшую плату гаспадарыня атрымлівае за кожны здадзенны літр малака.

Апошнюю па часе скаргу выказала жыхарка Какошчыц Тэцяяна Бутавата. Тэцяяна Сиргееўна павіннала нам шостага верасня і паведаміла, што ў бухгалтары СВК "Дружба-Агра" ім затрымлівають выплату грошай за здадзене малако. Жанчына сказала, што яна звязвалася з малаказборшчыкамі, дзе яе запрўнілі, што грошы ў "Дружбу" пералічылі яшчэ 1-га ці 2-га верасня.

Праяніце сітуацыю аўтар гэтых радкоў папрасіў галоунага бухгалтара СВК "Дружба-Агра" Валяніну Калодка. Як патлумачыла Валяніна Мікалаеўна, гроши

задзяленае малако яны атрымліваюць у банку адразу на ўсіх малаказдатчыках. А з жыхарамі аддаленых ад цэнтральнай сядзібы Мельканавіч і Какошчыц разлічаюцца ў першу чаргу. У той дзень (7 верасня) яны як раз і павінны былі атрымца грошы і пачаць разлічацца з людзьмі. Наконт таго, што ў Мельканавічах і Какошчыцах, як сцвярджжаюць жанкі, не правяраюць малако на тлуштасць, галоўны бухгалтар паабязцала прайнфармаваць кіраўніка гаспадаркі.

Валяніна Мікалаеўна сказала таксама, што жыхары Какошчыц і Мельканавіч падчас сваіх прэзэнцый да кіраўніцтва СВК "Дружба-Агра" ужо не раз абкладвалі іх макошкі. "Мы ж таксама не вельми хцелі гэтага аўтаднання, але калі яно ўсё ж адбылося, то патрэбна вучыцца жыць разам і жыць дружна," – зазначыла спечыяліст. ■

3 НАТУРЫ

## ЯК ВАМ НЕ СОРАМНА, ТАВАРЫШ?!

**K**атаючы вераснёўскім надвяжоркам дзіцячу калькую ў дверы дома, я адразу і не зразумеў, што гэты воклік датычыцца менавіта мяне: – Таварыш! Гэй, таварыш! Ага, вы, вы!.. Як вам не сорамна, таварыш?! – звяртаўся да мяне з лаўкі калі пад'езда мажны пажылы мужчына, з якім ужо колькі гадоў жывем па-суседству ў адным двары. Сусед быў на добрым падпітку і не стрымліваў свайго абурэння ў мой адрас.

— Вось вы туходзіце, гуляеце ў нашым двары, а тая яміна пасырод дарогі на могілкі так і застаецца да гэтай пары незасыпанай!.. Як вам не сорамна, таварыш!...

Пасля яго слоў пра дарогу на могілкі я, нарэшце, дакліму, у чым справа. Адразу прыйшлося тлушчыць жонцы, якая са шчырым недаўменнем і здзіўленнем чакала каментарыяў, што журналист у нас мае самае непасдрэднае дачыненне да ўсіх выбойнах на дарогах, як і да ўсякай іншай трасцы, што замінае людзям наўмална жыць.

Яшчэ вясной, здаецца, перад Вербніцай, гэты самы сусед няк запыніў мяне калі пад'езда і пачаў распавядзяць, якая дрэнная дарога на могілках Чырвоных Партызан, а ў адным месцы там ёсьць такая рытвіна, што ні праехаць, ні прайсці. Сусед ездзіць на сваіх іншамарцы і, відаць, тая



■ Міхаіл Іванов

калбобіна сапраўды ўёлася яму ў пяцьцю. Пагутарылі мы тады і разышліся. Я, помніца, сказаў, што на старонках нашай газеты ўжо падымалася тэма добраўпрадавання розных грамадскіх месцаў, у тым ліку могілак, і пабяцаў, што мы будзем пісаць пра гэта і далей.

ШКОЛА

## АД ГУРТКА ДА ВАТЫКАНА

З 1939 года да першага сакавіка 1992 года ў Слоніме польскую мову нікто не выкладаў і не вывучаў. І вось ужо дванаццаць гадоў як беларускія паліякі і тыя, хто засікаўлены вывучэннем польскай мовы, дзякуючы Саюзу паліякі на Беларусі, падобную мажлівасць маюць.

Леанарда Іосіфаўна Рэйкоўская, якая ў свой час пацярпела ад стalinіскага рэжыму, займаецца адраджэннем польскай культуры ў Слоніме, узначальвае Слонімскі аддзел Саюза паліякі на Беларусі. Сярод іншага, немалая роля, а можа адна з найважнейшых, належыць дзейнасці, накіраванай на працу з моладдзю: навучанне польскай мове, адраджэнне быльых традыцый.

На сёняшні дзень гурткі і фальклурніцы польскай мовы ёсць амаль ва ўсіх школах горада, за выключэннем чацвёртай і дзесятай. Свяе польскія школы ў Слоніме няма, хаця ў гэтым замікаўленыя члены Саюза паліякі, так і дзеці. Пропанаву аbstварэнні падобной школы Леанарда Рэйкоўская наеаднаразова выносіла, але мясцовая ўлада згоды не дае. У 2003 годзе ў слонімскіх школах праводзілася альтыненаконт таго, ці жадаюць школы нікі вывучаць польскую мову. З 4 063 чалавек – 638 (18,6%) дали станочні адказ. Гэта значыць, што амаль пяць частка слонімскіх вучніў замікаўлены ў вывучэнні польскай мовы. Але дазволу на адкрыццё навучальнай установы дадзена тац і не было.

Нягледзячы на ўсялякія перашкоды, моладь у Слоніме польскую мову вывучае. Сёлета плануеца, што на факультатывах і гуртках будзе займацца да чатырохсот дзяцей. Базавы курс навучання – гэта трэці класы, пасля якіх, калі настаўнік бачыць, што вучань здольны пайсці далей, з ім займацца па асобнай праграме. Пасля зачынэння курса польскай мовы, вучню выдаецца дыплом, а таксама ён набывае мажлівасць паступаць у вышэйшыя наву-

чальніцы установы Рэспублікі Польшча. На сёняшні дзень у розных польскіх ВНУ навучаюцца каля 50 слонімцаў, тroe з якіх паступілі сёлета. Калі студэнт мае дакумент, які сведчыць аб ягоных польскіх каранях, ён атрымоўвае дадатковую стыпендыю. Акрамя таго, калі беларускі студэнт з польскім паходжаннем здае экзамен па польскай мове, то ён падчас вучобы тут, у Беларусі, можа атрымоўваць матэрыяльную дапамогу.

Пачынаючы з 1994 года, што год арганізуюцца лагеры адпачынку ў Польшчы, дзе дзеці акрамя таго, што адпачываюць, яшчэ займаюцца навучаннем, выкарыстоўваюць мажлівасць падцягнучы свой узровень польскай мовы. Гэтым летам група дзяцей ездзіла ў Велька-Польскае ваяводства і Гданьск. Таксама штогод святкуюцца Каляды, праводзіцца конкурсы песень, запрашаюцца гасці з Польшчы. Некаторыя слонімскія вучні дасыгнулі добрых вынікаў у авалоданні польскай мовай. Напрыклад, Юлія Ільіна стала лаўрэаткай рэспубліканскага конкурсу "Крэсы – 97", пасля чаго ездзіла ў Рым разам з групай дзяцей і супрацікалася там з Папай Рымскім. А сёлета Вераніка Наўмовіч на "Паланіядзе – 2004" сярод 47 фіналістў з семінаціі краін свету заняла адно з чатырох першых месцаў, да Гран-пры ёй не хапіла трох балоў.

Ганарацца ў Саюзе паліякі ў Беларусі і хорам "Крэда" дытанцавальнымі калектывамі "Бліскавічка", якія таксама неаднаразова прывозілі розныя ўзнагароды з рэспубліканскіх і польскіх конкурсаў.

Усё гэта жыве, несумненна, дзякуючы Леанарду Рэйкоўскому, якая нядайна ў Варшаве была ўзнагароджана орднам "Заслужаны дзеянец польскай культуры". Але, як кажа сама пані Леанарда, не дзеля ўзнагароды ўсё робіцца, а дзеля таго, каб паліякі, што жывуць на Беларусі памяталі сваё паходжанне і ганараўліся сваім нацыяй.

Антон ТРАФІМОВІЧ

водчык, і мясцовая ўлада. Не засыпалі за столькі часу яміну, не парамантавалі дарогу – значыць, рэпарцёр не дапрацаў, не захадзе, не пасадзейнічаў вырашэнню праблемы. І мене ў гэтым выпадку павінна быць сорамна, што сусед не можа праехаць па той дарозе на сваім легкавіку і, увогуле, за тое, што дарогі ў нас зблішылі ўсё яшчэ дрэнныя. Ды каб толькі ж дарогі.

Як сказаў калісці Аляксандар Рыгоравіч Лукашэнка, "не паспеу я ўзяцца за яйцца, як масла знікла". Але ж прэзідэнт далёка і ён адзін, нават ён за ўсім не усочыць. А наш брат журналіст тут, на месцы, побач і павінен не толькі "асвятляць", але і ліквідаўваць розныя хібы мясцовай рэчайсцяці. З уласнага досведу гатоў сцвярджаць, што так сёня на поўным сур'ёзе думаюць многія простыя людзі. Так што, якія круці, а нам да ўсяго павінна быць справа. Ды пры тым яшчэ патрэбна вельми старацца, каб не асароміцца прылюдна.

Мікола КАНАНОВІЧ



## СТО ДЗЁН ВА ЎЛАДЗЕ

■ Цэнтральная гарадская плошча Дзятлава

Віктар Вільчык — ураджэнец Свіслацкага раёна. Вучыўся ў Навагрудскім сельгасгастэхнікуме. Скончыў Беларускую сельгасакадэмію і БДУ. Пачынаючы з загадчыка вытворчага ўчастка, доўгі час працаўваў на розных пасадах у Бераставіцкім раёне. Быў старшынёй калгаса і старшынёй саўгаса. Апошніе, да прызначэння ў Дзятлава, месца працы — старшыня сельскага выканкама.

Напачатку верасня карэспандэнт "Газеты" сустрэўся з новым старшынёй Дзятлаўскага райвыканкама і задаў яму некалькі пытанняў:

— **Віктар Аляксандравіч, сколькі часы вы ўжо ўзначальваеце райвыканкам?**

— Праз некалькі дзён будзе як раз ста дзён, як я працу ў гэтае пасадзе. Часу хапіла, каб у агульных рысах пазнаёміцца з гаспадаркай раёна.

— **Калі так, то ў мяне да вас будзе наступнае пытанне. СВК "Русь-Аграр" Дзятлаўскага раёна ўваходзіць у сотню лепшых гаспадарак рэспублікі. Скажыце, чым сакрэт такога**



■ Віктар Вільчык, старшыня Дзятлаўскага райвыканкама

поспеху? Там землі лепшыя, ці справа ў нечым іншым?

— На мой погляд, галоўнае — там умеецца добра і рацыянальна працаўваць на зямлі. Адсюль і вынік — ураджайнасць 60 цэнтнеру з гектара. Каечнече, гэта яшчэ і мэтанакіраваная праца спецыялістай. Цяпер узаночальвае гаспадарку Семуха Казімір Адамавіч. Ён, прауда, не дўога яшча замест старшынёй працуе, крэху больш за год. Але у яго быў доб-

ры папярэднік. Акрамя таго, у іх вельмі разумны галоўны агроном, сапраўдны майстар сваёй справы.

— У сельгаспрадпрыемствах раёна жніво ўжо скончылася, а як у нас на Дзятлаўшчыне сёлета ідуць справы з уборкай збожжавых ў прыватным сектары?

— Учора ў нас прайшоў семінар па вядзенні восення ў севу. Мы ўжо думаєм пра будучы ўраджай. Перад кіраўнікамі гаспадарак (гэта было адным з пытанняў на семінары) паставілі задачу, каб ніводнін з прысядзібных участкаў не застаўся неабмалочаным. І як запэўнілі старшыні сельгаспрадпрыемстваў, у людзей сёлетьтама праблем з уборкай сваіх прысядзібных участкаў. І ямні маугли сказаць, што на сёняшні дзень (3 верасня — М.К.) 90% плошчаў на прысядзібных участках абламочана. Да мяне не было на гэты контад аўксоніяў ніводнага званка са скаграмі. У мяне тут ёсьць гарачая тэлефонная лінія (т. 2-13-24), па якой людзі звязываюцца да мяне з рознымі пытаннямі. Ніводнага пытання я не пакідаю без увагі.

Гутарыў Мікола КАНАНОВІЧ

### ОБРАЗОВАНИЕ

## УТВЕРДИЛИ СТОИМОСТЬ УЧЕБНИКОВ

Постановлением Министерства образования Беларуси утверждена стоимость комплекта учебников для учащихся 1–12 классов на 2004–2005 учебный год.

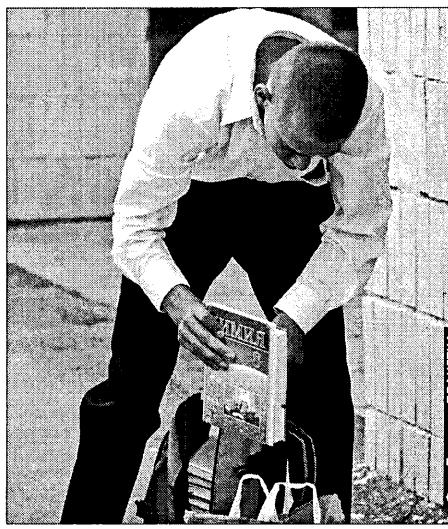
В этом году стоимость комплекта учебников для первокашек равняется 12 тысячам 714 рублей. При этом, родители должны будут заплатить лишь половину от этой суммы — 6 тысяч 360 рублей.

Отличается стоимость комплектов для школ с белорусским и русским языком обучения: комплект учебников для русскоязычных школ немногого дороже.

Кроме того, стоимость учебников зависит от того, по какой программе обучается ребенок: 11-летней или 12-летней школы. К примеру, комплект учебников для учащегося 7-го класса школы с русским языком обучения обойдется родителям в 5 460 рублей (для программы 11-летней школы) и 10 120 рублей (для программы 12-летней школы).

Дешевле всего оказались учебники для 3-классников школы с белорусским языком обучения — 2 420 рублей. Дороже всего комплекты учебников для 11-классников — 10 850 рублей.

Янина МЕЛЬНИКОВА



■ Школьные знания дорого стоят

### ПРИГОВОР

## ДВА ГОДА ТЮРЬМЫ ЗА СТИШОК

Лидер незарегистрированного Республиканского стачечного комитета предпринимателей Валерий Левоневский и его заместитель Александр Васильев намерены обжаловать в десятидневный срок приговор суда.

Напомним, 7 сентября в суде Ленинского района города Гродно был оглашен приговор В.Левоневскому и А.Васильеву. Суд приговорил обоих к двум годам лишения свободы с отбыванием наказания в колонии общего режима — В.Левоневского по статье 368 часть 2 Уголовного кодекса (оскорблечение чести и достоинства президента Республики Беларусь сопряженное с обвинением в совершении должностного преступления) и А.Васильева по статьям 368 часть 2 УК и 342 УК (организация несанкционированного митинга и шествия). А.Васильев был взят под стражу прямо в зале суда, а В.Левоневский доходился приговора, уже находясь за решёткой с 1 мая 2004 года. Суд также постановил конфисковать в пользу государства всю технику (несколько компьютеров, принтеры, ризограф и т.д.), изъятую ранее у подсудимых. В.Левоневский также обязан выплатить государству 643



Фото photo.kutmet.net

тыс. рублей в качестве компенсации за проведенные во время следствия экспертизы. По словам сына В.Левоневского, после вынесения приговора родственники подсудимых, а также их близкие, друзья и коллеги застрикли "Позор!". В ответ милиция "вытолкнула всех из зала суда". В.Левоневский был взят под стражу 1 мая в Гродно по обвинению в распространении листовок на митинге, организованном стачкомом. Оскорблением президента, по мнению правоохранительных органов, содержится в напечатанном в листовках стихотворении "Счет за коммунальные услуги, или жизнь".

БелаПАН

## ЛЕВАНЕЎСКАМУ НЯМА ДЗЕ СПАЦЬ У НОВАЙ КАМЕРЫ, ТАМУ ЁН ПАЧАУ ГАЛАДОЎКУ

Валерый Леванеўскі абвесці галадоўку ў следчым ізялітары таому, што яго перавялі ў іншую камеру, якая значна горшша ад папярэдні, дзе ён сядзеў дагэтуль. Учора пры канцы дня яго наведаў адвакат Аляксандар Бірлаў. Пасля гэтага стала вядома, што Валерый Леванеўскага адправілі ў камеру, дзе дзесяць ложкай, і ўсе занятыя. Ён стаў лішнім, і спачь яму няма дзе.

Узік канфлікт з сукамернікамі. Вентыляцыя там кепская, спадар Леванеўскі не вельмі добра сябе адчувае. Турынае начальства на ягоныя скары не реагіруе. З прычыны ўсяго гэтага ён вырашыў абвесціць галадоўку. Што датынць Аляксандра Васільева, якога судзілі разам з Валерым Леванеўскім, дык яго пасадзілі ў камеру, дзе сядзяць васеннацца чалавек.

Радыё Свабода.

### НОВОСТИ

## СОЗДАЕТСЯ СЛУЖБА 911

ЛІДА. Лидчане не первыми оценили преимущества подобного оперативного центра, способного быстро реагировать на возникающие опасные ситуации в городе. Аналогичная служба уже действует в Волковыске, и ее помоши прибегает все большее количество жителей по самым различным вопросам.

В Лиде централизованная диспетчерская служба будет круглосуточно управлять силами и средствами, находящимися в постоянной готовности на случай чрезвычайных ситуаций. В первую очередь будут контролироваться потенциально опасные объекты топливно-энергетического комплекса и жилищно-коммунального хозяйства. Безусловно, будет установлена прямая связь центра с оперативным управлением Лидского отдела МЧС. Уже напрямую подключены к единой диспетчерской службе Лидамежрайгаз, газонаполнительные станции, общество спасения на водах, молочно-консервный комбинат и другие предприятия города.

### ДОМА СТОЯЛИ НА СНАРЯДАХ

ВОЛКОВЫСК. Артилерийские снаряды времен Великой Отечественной были обнаружены при реконструкции центральной улицы Волковыска — улицы Ленина.

После сноса нескольких старых домов, которые портили праздничный вид одной из главных "дожинковских" магистралей, при планировке территории были обнаружены взрывоопасные предметы. Они были вывезены и взорваны за городом.

Александр ХИЛИМОН

### ВЫПИЛ И СХВАТИЛСЯ ЗА НОЖ

СВІСЛОЧЬ. Смертью закончилось общение двух приятелей в д. Тереховичи Свислочского района. После «принятия на грудь» внуціштварной дозы спиртного, между 35-летним мужчины и его 29-летним односельчанином возникла ссора.

В результате старший оппонент схватился за нож и ударил в живот своему бывшему товарищу. Парень умер на месте, сообщает отдел информации УВД.

ГродноNEWS

КАЗЛОУШЧЫНА

# ВУЧЫЛІШЧА ПАВІННА ДАВАЦЬ ПРАФЕСЮ

Калісці ў Казлоўшчыне вучыліся на трактарыста мой бацька. "Вам, Канановіч, ва ўніверсітэце патрэбна вучыцца, а не на трактарыста!" — часта ўспамінаў бацька выкладчыцы ў свой адрас. Бацька калісці быў здольным навучэнцам, а ў пару ўжо майго школьніцтва такім чынам падахвочваў сына да вучобы.

Бацькувай alma mater, Казлоўшчынскай ПТВ-191 механизациі сельскай гаспадаркі, дзе атрымала прафесію ўжо не адно пакаленне земляробаў, мне давялося наведаць напачатку верасня гэтага года. У інтэрв'ю нашай газэце цяперашні дырктар ПТВ-191 Міхаіл Губар ахвотна расказаў пра гісторыю вучылішча яго дзень сённяшні.

— **Міхаіл Яўгеньевіч, спачатку раскажыце кіруху пра гісторыю вучылішча. Калі і як усё пачыналася?**

— Вучылішча наша было ўтворана 1 сакавіка 1950 года пастановай Савета міністраў распబлікі і з'яўляецца адным са старэйших прафесійна-тэхнічных установ у вобласці. У 2000 годзе мы ўрачыста адзначылі паўекавы юбілей, а ў наступным годзе вучылішчу будзе ўжо 55 гадоў. Наша вучылішча адзінне, са сценай якога выйшли ў свой час два Героі Сацыялістычнай працы. У былын ССР наша вучылішча стала адным з першых лаурэатаў прэміі Ленінскага камсамола, таксама неаднаразовым ўзнагароджвалася камандаваннем Беларускай ваенна-акругі за падрыхтоўку вадзіцеляў для ўзброенных сіл. У цяперашні час мы таксама рыхтаем вадзіцеляў для ўзброенных сіл Рэспублікі Беларусь — 70 чалавек у месяц.

— **На сённяшні дзень колькі ў вас працуе выкладчыкаў і майстроў вытворчага навучання?**

— Сёння ў нас працуе 28 майстроў вытворчага навучання і 22 выкладчыкі. Калі 80% нашых педагогаў — гэта выкладчыкі вышайшай і першай катэгорый.

— **І колькі навучэнцаў праходзіць сёлета навучання?**

— На сённяшні дзень у нас вучылішча 500 чалавек. У асноўным, гэта будучыя спецыялісты для аграрнагаспавога комплекса народнай гаспадаркі. Маладыя людзі атрымліваюць у нас такія спецыялізацыі, як "майстар сельскагаспадарчай вытворчасці з ухілам электраманцера" — трактарыст-машиnist шырокага профілю, вадзіцель аўтамабіля, слесар па рамонту сельгаспрацаў і электраманцер, "майстар сельскагаспадарчай вытворчасці з ухілам зваршчыка" — тыя самыя спецыялізацыі плюс прафесія зваршчыка. Вучылішча таксама рыхтуе "высокіх" газа-электразваршчыкаў плюс вадзіцель аўтамабіля. На базе 9 класаў без атрымання сярэдняй адукцыі мы два гады навучаем спецыялізацыі "слесар па рамонту сельгасмашын і вадзіцель аўтамабіля катэгорый "С". Вучылішча павінна ў першую чаргу даваць прафесію. Калі ж хочаць атрымальці сярэднюю адукцыю, то заставайся ў школе альбо паступай вышэй. На базе 11 класаў набіраем групу па спецыялізацыі "зваршчык і вадзіцель аўтамабіля" — тэрмін навучання змяншаецца адразу на год. Дзяячут рыхтуем па дзвюх спецыялізацыях — "повар" і "гаспаднінны сядзібі".

— **Міхаіл Яўгеньевіч, ці ёсць у вас пра прыступленін конкурс на нейкія спецыялізацыі?**

— Конкурс у нас бывае ў асноўным толькі на павароў. На гэту спецыялізацыю паступаюць із дзяцячыя, і хлопцы. Сёлета конкурса там складаў амаль два чалавекі на месца. А на мужчынскія спецыялізацыі конкурсы, як правило, не бывае. Справа ў тым, што наша вучылішча знаходзіцца паміж Лідай і Слонімам, дзе ў мясцовых установах прафадукцыі навучанне ідзе па тых жа спецыялізацыях, што і ў нас. У абитурыентнай ёсць выбар.

— **А колькі чалавек па максімуму малю б у вас вучыцца?**

— Цяпер мы набіраем 16 груп па 30 чалавек. А раней набіralі 26 груп. Вось і паліチчы.

— **Атрымліваеца, навучальная база выкарыстоўвается не на юсю магутнасць?**

— Маглі б вучыць больш чалавек. У нас добная вучебная гаспадарка — 40 гектараў зямлі, 160 галоў буйной рагатай жывёлы, 60 галоў дойнага статку. Штомесец за малако мы маем каля 20 мільёнаў рублёў.

— **Акрамя бюджетнага фінансавання, вы яшчэ і самі зарабляеце гроши?**

— Канечне! Калі б мы самі не зараблялі, то не выжылі бы. У мінульым годзе чысты прыбыток ад гаспадарчай дзеянасці склаў 44 мільёны рублёў. У гэтым годзе плануем зарабіць яшчэ больш, бо добра ўрадзілі збожжавая.

— **І якая ураджайнасць?**

— 34 цэнтнеры з гектара. Але ў нас балі ворыва — 21. Так што, калі перавесці на бал, то гэта будзе першыя месцы ў вобласці сярод вучебных гаспадарак. Але акрамя бюджетнага фінансавання і прыбылкай з "учхоза", мы яшчэ шукаем спонсараў. І калі добра пашукаць, то знаходзяцца.

— **А навошта вам спонсары, калі самі нядрэнна зарабляеце?**

— Наш каштарыс расходаў на

ноўным толькі на павароў. На гэту спецыялізацыю паступаюць із дзяцячыя, і хлопцы. Сёлета конкурса там складаў амаль два чалавекі на месца. А на мужчынскія спецыялізацыі конкурсы, як правило, не бывае. Справа ў тым, што наша вучылішча знаходзіцца паміж Лідай і Слонімам, дзе ў мясцовых установах прафадукцыі навучанне ідзе па тых жа спецыялізацыях, што і ў нас. У абитурыентнай ёсць выбар.

— **А колькі чалавек па максімуму малю б у вас вучыцца?**

— Цяпер мы набіраем 16 груп па 30 чалавек. А раней набіralі 26 груп. Вось і палічы.

— **Атрымліваеца, навучальная база выкарыстоўвается не на юсю магутнасць?**

— Маглі б вучыць больш чалавек. У нас добная вучебная гаспадарка — 40 гектараў зямлі, 160 галоў буйной рагатай жывёлы, 60 галоў дойнага статку. Штомесец за малако мы маем каля 20 мільёнаў рублёў.

— **Акрамя бюджетнага фінансавання, вы яшчэ і самі зарабляеце гроши?**

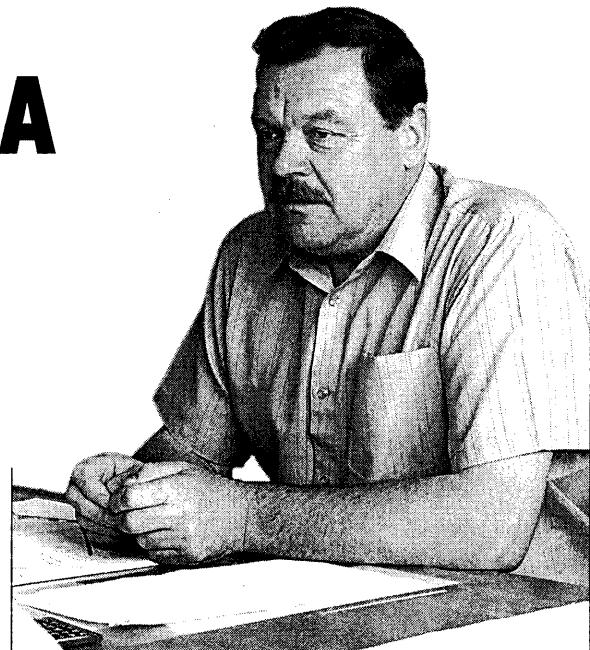
— Канечне! Калі б мы самі не зараблялі, то не выжылі бы. У мінульым годзе чысты прыбыток ад гаспадарчай дзеянасці склаў 44 мільёны рублёў. У гэтым годзе плануем зарабіць яшчэ больш, бо добра ўрадзілі збожжавая.

— **І якая ураджайнасць?**

— 34 цэнтнеры з гектара. Але ў нас балі ворыва — 21. Так што, калі перавесці на бал, то гэта будзе першыя месцы ў вобласці сярод вучебных гаспадарак. Але акрамя бюджетнага фінансавання і прыбылкай з "учхоза", мы яшчэ шукаем спонсараў. І калі добра пашукаць, то знаходзяцца.

— **А навошта вам спонсары, калі самі нядрэнна зарабляеце?**

— Наш каштарыс расходаў на



■ Дырэктар ПТВ-191 Міхаіл Губар

год складае, прыкладна, 791

мільён рублёў — гэта дзесяці

65% ад патрэбнага. Адзінае, што

выдаткі на зарплату, харчаванне

навучэнцаў і камунальныя пас-

луги абароненныя бюджэтным

финансаваннем. А з усім астатнім

бывае цяжкавата.

— **Калі ўжо загарвалі пра гроши, то колькі ў вас у вучылішчы ў сярэднім зарабляе выкладчык і майстар вытворчага навучання?**

— Сярэдні заробак майстра — 180 тысяч рублёў. У выкладчыку, канечне, заробак вышэйшы — 350 — 400 тысяч рублёў у месяц. Зарплата заляжыць ад вучебнай нагрузкі.

— **Міхаіл Яўгеньевіч, якім б разбярэзка ў апалаце працы выкладчыка і майстра вытворчага навучання даволі значная. Ці плануеца ў бліжэйшым будучым нейкім чынам павышыцца заробак майстрам вытворчага навучання?**

— Прэзідэнт краіны, як ведаеце, паставіў задачу давесці сярэдні заробак да 175 далляраў у месяц.

— **Прэзідэнт меў на ўвазе сярэдні заробак па краіне. А на што ў галіне прафесійнай ад-**

кацыі можа спадзявацца майстар вытворчага навучання?

— Мы за кошт пазабюджэтнай дзеянасці павінны на кожнага работніка вучылішча даплачваць у эквіваленце па 17 далляраў у месец да таго заробку, што выдзяляеца з бюджета. Калі майстры разам з навучэнцамі працујуць на вучебнай гаспадарцы, то мы ім таксама даплачаем за іх працу. Практыкуеца ў нас таксама і натуральная аплаты працдукцыя з вучебнай гаспадаркі. Стаемся працаўца лепш, бо хто працуе, той і мае...

Пасля размовы, калі мы выйшли з дырэктарскага кабінета на вуліцу, Міхаіл Васільевіч паказаў мене сціплы будынак побач з сучасным трохпавярховым гмахам Казлоўшчынскага ПТВ-191 — колішні вучэбны корпус вучылішча. У тым будынку калісці атрымліваў асноўную прафесію сваёго жыцця мой бацька... Ужо 10 гадоў ямі на свеце бацькі, як і многіх яго рэвансікай, што тут вучыліся. А Казлоўшчынскай вучылішча працігае рытаваць сучасных механизатаў і гаспадароў, якія сядзібаў. Каб было каму сеяць і жаць.

Гутарыў Мікола КАНАНОВІЧ

■ ЗДАРЭННІ

## ПАКВАПІЛІСЯ НА СВІНЕЙ

**ВАЎКАВЫСК.** Жыхарка вёскі Навасады Ваўкаўскага раёна падведаміла ў міліцыю, што вечарам трое зламынікамі нахабна заўбрали ў яе з падворка дзвух парасяў і з'ехалі на машыне.

Па вобласці адрэзу аўгуставі спеціяльнікі міліцыіскі план "Перахоп". Нарад ГАІ затрымай аўтамабіль грабежнікаў ужо ў вёсцы Азёры Гродзенскага раёна. У салоне машыны знаходзіліся трое маладых членікоў Скідзела, якія забралі ў жанчыні паразы.

Цяпер за свае "свінскія" паводзіны ім прыйдзеца адказаць па закону, паведамляе газета "Міліцэйскі веснік".

## ГРОШЫ "ПРЫЛІПЛІ" ДА РУК БАНКІРКІ

**ЛІДА.** У лідзе ўзбудзілі крымінальную справу ў адносінах касіркі аднаго з банкаў. Нашкодзіла работніца банка не на працы. Падчас візіту да сваёй знаёмай дзяўчына нахабна не ўтрымалася ад спакусы пералічыць рублі і валюту ў гаспаднікі кватэры.

Як адзначае "Міліцэйскі веснік", грошы дзіўным чынам "прыліплі" да рук госці і апынуліся ў яе кішэні. Вяртаць іх гаспадыні прыйшлося з дапамогай міліцыі.

Мікола КАНАНОВІЧ

## ОЦЕНИЛИ В 11 МИЛЛИОНОВ

**ЛІДА.** Вывоз из Беларуси в Литву контрабандной партии сигарет предотвратили пограничники Лидского отряда. Участники операции задержали две автомашины "Ауди-100". В одной из них сотрудники правоохранительных органов и пограничники обнаружили контрабанду — 20 коробок с сигаретами "Святой Георгий". Стоимость груза оценена в 11 миллионов рублей.

БелаПАН

# РЭКЛАМА

## ВІДЕОСТУДІЯ

«Моя Сем'я»

- Професіональна видеосъемка
- +Фотосъемка
- +компьютерная обработка
- +запись на диски CD, DVD
- +музыка и тамада:

Мадам Брошкина, «Сердючка» — тамада, конкурсы, игры  
г. Слоним Тел. 2-58-55  
Лиц. № 67, 15.02.00 - 10.03.2004 № 8-029-67-2-58-55 2-30-32



**Магазин ““УЮТ””** Формат оплаты любой  
**Стройматериалы на любой вкус**  
*Качественно... Дёшево... Красиво...*  
**В наличии и под заказ:**



- Гипсокартон - Окна ПВХ
- Сайдинг - Панели ПВХ и МДФ
- Краски - Облицовочная плитка
- Пены - Декоративные штукатурки
- Герметики - Ламинированные полы
- Жалюзи - Сухие строительные смеси
- Плинтуса

Наш адрес: ул. Красноармейская, 73 (АРЗ), Тел. 8-029-634-72-70

## КУХНИ

на любой вкус  
по вашим размерам. От классики  
до модерна. От самых недорогих  
до элитных

Слоним, ул. Первомайская, 17  
(Дом быта, 2 этаж)

2-13-39, 654-52-44  
4-52-44, 664-52-44

## МЕБЕЛЬ

БЕЛОРУССКИХ ФАБРИК  
“Пинскдрев”, “Бобруйскмебель”,  
“Гомельдрев”, “Минскмебель”,  
“Мозырьдрев”, “Зов-мебель” и др.

СПАЛЬНИ, СТЕНКИ, ГОРКИ,  
ДЕТСКИЕ, МЯГКАЯ МЕБЕЛЬ  
ПРИХОЖИЕ, ШКАФЫ-КУПЕ

Консультации. Бесплатный замер  
и доставка. Заводская гарантия.  
Банковский кредит.

**ОКНА-СТИЛЬ**  
Белорусско-Польское  
предприятие  
ОКНА  
АВЕИА  
ИДАРІЗ ПВХ  
ПВХ КВЕ (Германия)  
нижние цены!  
Слонімскій р-н, д. Новоселі, ул. Школьная, 21.  
Тел./факс 5-00-76, тел.: 5-00-75.  
Лиц. № 10/019/03/2007 СРІК Товар сертифікований. Сертиф. № ВУ/12 03.1.1. НВ 0079 до 15.05.2005.

ООО “Слонімская мягкая мебель”  
Это ваша мягкая мебель  
Брестская 135  
Гарантия, сертификат, доставка  
Справки по тел.: 4-27-61, 2-06-91, 8-029-624-27-61

Слонімская РО БелОСТО  
ПРОВОДИТ НАБОР  
учащихся по подготовке

**ВОДІТЕЛЕЙ**  
категории В в вечернюю группу

категории Е в вечернюю группу  
Ул. Я. Купала, 27 Тел. (8-01562) 2-51-23.

## ПРОДАЁМ

с доставкой  
для Вас

Газосиликатные блоки (всех размеров)  
Блоки перегородок зданий  
Кирпич силикатный полуторный  
Цемент М-500 в мешках  
Шифер

**ФОРМА ОПЛАТЫ ЛЮБАЯ**

Тел. 8-01512-71-4-93 (8.00-14.00),  
8-029-684-32-22 *Чиста гордость*

Лиц. №ВД №0369, 03.04.99-03.04.04.

**Салон «Джессика»**  
**ЛЕТО-ОСЕНЬ**  
**2004**

Фото любой модели под заказ  
г. Слоним, гостиница «Щара», к. 205.

Лиц. БСС №01538, 09.06.99-09.06.04.

**ЦВЕТЫ**  
• Большой выбор комнатных растений, срезанные цветы: розы, хризантемы, герберы, лилии  
• оформление букетов для всех торжеств, свадебных букетов, семена, земля, удобрения.  
Магазины «ЛЕТО», «САЛЮТ», рынок по ул. Брестской, павильон «ЦВЕТЫ». Работаем с 9.00 до 19.30 без выходных.  
Тел. 8-029-622-56-63,  
2-56-63, 2-99-24,

Лиц. № 6, № 7, 09.02.2000-09.02.2005, СГИК

**Наше новое имя**  
**Лидер**  
Обучение работе на компьютере  
• удобные для вас время и дни;  
• группы по 4 человека;  
• оплата в рассрочку.  
По окончании выдаётся свидетельство установленного образца.  
Тел: 2-46-33, 5-21-26,  
8-029-662-82-48  
(с 8.00 до 21.00, без выходных).

ДОО Специализированное образование, лиц. №567 от 29.06.2001. Лиц. №567 по оказанию образовательных услуг.

**Мебель на любой вкус**  
- умеренные цены  
- бесплатная доставка  
- гарантия 18 месяцев  
- банковский кредит  
тел. 8-0152-74-17-91  
8-029-666-7769

Санд. №28818, от 06.02.02 г., ГипоНИК

**ЖАЛЮЗИ**  
**РОЛЕТЫ**  
**Сетки от комаров**  
Лиц. №01265, от 01.07.2004 г., СГИК

Тел. 2-25-19, 4-11-77  
8-029-69-2-25-19

ИЗГОТОВЛЕНИЕ И РЕМОНТ

корпусной

**Мебели**

из ламинированной ДСП:  
шкафы, прихожие, кухни,  
тумбочки, письменные столы и т.п.

Тел. 2-58-90, 5-19-69, 4-28-24

Лиц. БСС №029864, 02.08.99-02.08.04.

Санд. №31655, от 13.05.2002 г., БрестОИК (товар сертифицирован)

**ВИТРИНЫ**  
GOLFSTREAM TRADE EQUIPMENT  
холодильные агрегаты

Снежная Королева

41-52-65

49-10-32

(0163) 49-10-33

Санд. №307517, от 28.04.04 г., СРПК

Производство  
ПРОДУКТОВЫХ ПЛІТКІ  
РАЗНИХ ТИПІВ  
БЛАГОУСТРОЙСТВО  
ПРИСАДБЕННИХ УЧАСТКОВ  
ЖЕЛОД, БАМІСІН, ШІЛІН, БОДОРНІ  
Тел. 4-41-91, 8-029-78-79-118  
Ул. Краснавармійська, 343

Санд. №307517, от 28.04.04 г., СРПК

ПЛІСЕСОВІ от 105 тысяч

СТИРЛІНГЕ машини от 185 тысяч

КОЛІР: газовые от 325 тысяч

КОЛОР: газовые от 290 тысяч

ДОСТАВКИ, всі нові

услуги

Тел. 4-48-22, 2-66-63 (Волковыск),

8-029-72-44-877 Санд. № 01792, от 18.02.00 г., БрестОИК

Лиц. СМК №425407/02/2004, от 28.04.2004

МУКА, ОТРУБИ, коровья мука от 25 кг.

с доставкой на дом

по городу и району.

Тел. 5-40-09, 2-22-63.

Лиц. СМК №425407/02/2004, от 28.04.2004

**Хотите быть как все!!**  
**ТОНИРОВКА**  
**ПОЛИРОВКА**  
**ТОНИНГ**  
В Слониме

Химчистка,  
врезка  
акустики

**центр свадебной моды**  
**Леопатра**  
Свадебные платья из Германии

**АВТОСТЕКЛА**  
установка, гарантийное обслуживание  
г. Барановичи, ул. Малыховская, 13 А  
8-(0163)-42-46-92

Лиц. № 541 до 13.02.2006 г.

**САНТЕХНИКА**  
Специализированный павильон САНТЕХНИКА  
предлагает ежедневно (кроме понедельника) с 8.00 до 15.00 по доступным ценам широкий  
выбор товаров для канализации, водопровода,  
отопления за наличный и бесподобный расчет.

Наш адрес: г. Слоним, рынок РПО,  
павильон САНТЕХНИКА, тел. 8-0296-80-25-29.

**Шкафы-купе**  
с зеркальными, ламинированными и комбинированными дверями

**Детские и молодежные**  
комнаты

Индивидуальный проект,  
высокое качество

Тел.: 4-22-04, 8-0297721321,  
8-0296954463.

**ЖАЛЮЗИ**  
От А до Я  
Вертикальные, горизонтальные  
наш ассортимент  
не оставит вас равнодушным!  
так же мы предлагаем  
противомоскитные системы!

Служба клиентов  
Телефон: 5-19-24

Выбор за Вами!  
2-15-19, 3-15-46

**Мебель**  
зубная  
изготовление

Большой  
выбор тканей  
7 моделей

Транспорт и погрузка  
предприятия

Гибкая система  
скидок

Изменение дизайна,  
выбор ткани,  
индивидуальность  
и красота.  
попив  
чехлов а/м

Мы ждем Вас!

Тел. 4-68-20,  
8-0296795195.

Санд. №690083129 СРПК

Качество  
Гарантия  
Доставка

**МУКА, ОТРУБИ,**  
коровья мука  
от 25 кг.  
с доставкой на дом  
по городу и району.

Тел. 5-40-09, 2-22-63.

Лиц. СМК №425407/02/2004, от 28.04.2004

Дорогая  
**Галина Михайловна  
ПАРФЕНОВИЧ!**

От всего сердца поздравляем тебя  
с днем рождения!



Желаем тебе:  
Долгих лет и крепкого здоровья,  
Молодости, силы, красоты,  
Пусть всегда – не только в день рождения!  
Исполнятся заветные мечты!  
Мы хотим, чтобы ты оставалась всегда  
Доброй, заботливой, любящей мамой,  
Нежной и нудрой женой.  
Милой, отзывчивой, трудолюбивой подругой,  
Невесткой, снохой!  
Всех тебе благ!

*С уважением свекровь, свекор,  
Наташа, Валера, Женя и Дима*

Дорогой

**Игорь Антонович САШКО!**

Поздравляем тебя с днем рождения!

От всей души без многословья

Желаем счастья и здоровья.

Желаем жить без старости,

Работать без усталости.

Желаю благ тебе земных –

Мы знаем, ты достопримечателен.



*Жена Ирина, теща, мать и доченька Машенька*

Дорогую, любимую мамочку и бабушку  
**Надежду Ефимовну НАГОРНУЮ**

поздравляем с юбилеем!

Милая, хорошая, родная,  
Тебя дороже в этой жизни нет.  
Ты лучшая на свете мама,  
Тебе желаем мы прожить сто лет.  
Целуем твои руки, дорогая,  
Морщинки и седую прядку волос,  
И низко просим у тебя прощенья  
За боль и грусть, что каждый пропаднес.  
Тебе много в жизни пришлось пережить,  
И горестей тебе немало,  
Но нас ты сумела растиль и любить,  
Родная, любимая мама.  
Живи подольше, человек любимый,  
И главное, конечно – не болей.  
Поверь, что ты нужна на свете  
Для всей родни и нас – детей!  
Мы тебя любим!

*Любящие тебя дочь, сын и孙女, зять,*



**Леонтий  
Константинович  
КРИВДА!**

Поздравляем с юбилеем!  
Желаем крепкого здоровья,  
счастья, радости и всех  
земных благ.

Под звон хрустального бокала,  
В кругу всех близких и друзей,  
Мы в юбилей тебе желаем  
Добра, здоровья, светлых дней.  
Чтоб беды, горе и неистязание  
Все проходили стороной,  
Лишь только радости и счастье  
К тебе летели в дом родной.

*С уважением брат Владимир,  
Валентина, Александр и Алина*

Дорогая и любимая доченька,  
внученька и племянница  
**Виктория Тырля!**

Поздравляем тебя с первым годиком  
твоего рождения.

Желаем тебе от всей души  
Широкого пути и неба голубого,  
Ульбок, солнца, радости  
И счастья в жизни самого большого.  
Как солнечный день, как чудесная сказка.  
Пусть жизнь твоя, Виктория, будет прекрасна.  
*Любящие тебя мама, бабушка Галия,  
дедушка Володя и дядя Андрей*

Дорогую мамочку  
**Валентину Ивановну  
БЕЛЬСКУЮ**

поздравляем с днем рождения!



Пусть в этот день засветит ярче солнце,  
И радость жизни пусть запроект туму,  
Здоровье будет лучшим из подарков,  
А счастье приложением к нему!  
Еще любят тебе желает  
Огромной, чистой, как слеза,  
Хотят, чтоб вечно улыбались  
Твой родные нам глаза!  
*Лена и Олег, Наташа и Сергей*

Любимая наша доченька и внученька  
**Дашенька МОСКАЛЕВА!**

От всего сердца поздравляем тебя  
с 10-летием.

Наше солнышко, свети,  
Будь здорова и расти  
Доброй, умной и счастливой,  
Щедрой, ласковой, красивой,  
Славной, радостной и милой  
И людьми всегда любимой.

*Любящие тебя мама и папа, бабушки Дана и Маша,  
дедушки Коля и Толя, дядя Валера и тетя Таня*



Дорогая и любимая  
**Елена Михайловна ЮРЧАК!**

От всего сердца поздравляем тебя  
с юбилеем!

Оставайся всегда для нас родником любви и тепла.

Желаем тебе только радости, счастья и здоровья.

Родная! Любимая!  
Ты нам нужна!  
Добра и красива ты,  
Сердцем нежна.  
Ты наша надежда,  
Опора и счастье,  
Ты даришь нам ласку,  
Любовь и участье...  
Здоровой всегда  
И веселой будь,  
Пусть солнце удачн  
Освещает твой путь.



*С любовью муж и дети*

Милую, нежную и самую любимую  
**Елену Петровну СЕРГЕЕВУ**

ОТ ВСЕГО СЕРДЦА ПОЗДРАВЛЯЕМ С ЮБИЛЕЕМ!

Оставайся всегда такой, какая ты есть. Пусть жизнь твоя будет светлой и безоблачной, а мечты – реальной действительностью! Знаи: мы очень любим тебя, и в этот светлый праздничный день прими наши самые искренние поздравления.

У тебя сегодня день рождения

И при этом – юбилей!

Так прими же поздравление

От родных тебе людей.

От всей души тебя мы поздравляем

И желаем всем сердцем тебе

Сил, здоровья, любви,уваженья

И удачи в дальнейшей судьбе!

Пусть заботы, печали, сомненья

Не тревожат тебя никогда,

Долгой жизни, счастливой желаем

Не на день, не на год – навсегда!

Пусть будет все, о чем мечтаешь,

Друзья, надежда и покой!

А если в чем-то будет трудно,

То знай, что мы всегда с тобой!



*С любовью доченька Юля и твои родные*

Любимая и дорогая женушка и доченька  
**Ольга Николаевна  
НОВИКОВА!**

От всего сердца поздравляем тебя  
с юбилеем!



У тебя сегодня день рождения,  
И при этом юбилей!  
Так прими же поздравление  
От родных тебе людей.  
Желаем радости, успехов,  
Здоровья прелестного юноші,  
А также самого простого:  
Чтоб мир и радость в семье.  
Желаем солнечного света,  
Гостей за праздничным столом,  
Пусть будет ярче твоя сортера  
Любовью, радостью, теплом.

Любящие тебя муж, мама и папа

Уважаемый  
**Леонтий Константинович  
КРИВДА!**

Сердечно поздравляем Вас с 50-летием!

Полсотни лет – хороший срок,  
И нет нужды печалиться,  
Пускай еще полста пройдет,  
Не надо только стариться.  
И в этот теплый, светлый день  
Тебя мы поздравляем,  
Здоровья, счастья и добра  
От всей души желаем.

*Семья Приходовских*

Дорогая и любимая наша мама и бабушка  
**Софья Александровна ГАБОВА!**

Поздравляем тебя с 50-летием!  
Желаем тебе здоровья, счастья,  
добра и долголетия!

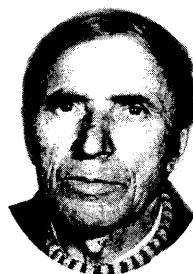


Дорогой, любимый наш муж, пapa, дедушка  
**Владимир Адамович КИСЛЯК!**

От всей души поздравляем тебя с 65-летием!

Пусть седина подкралась тайно,  
Но ты, как в юности, крепись.  
Седые волосы – награда  
За трудно прожитую жизнь.  
Мы будем впереди с тобою рядом  
Печали, радости делить.  
Прими, родной наш, поздравление  
И пожеланья долго жить!  
Пусть лицо озаряется светом  
И не старится сердце вовек,  
Ты для нас самый лучший на свете,  
Самый нужный, родной человек.

От жены, детей и внуков



Дорогой, любимый наш сын и внук  
**Артем Васильевич  
СМОЛИЧ!**

От всей души поздравляем тебя  
с 18-летием!



Желаем в жизни лишь удачи  
И достижения мечты,  
Пусть будут легкими задачи  
На трудном жизненном пути.  
Желаем солнца в непогоду,  
Улыбок, ласки и тепла,  
Огромного земного счастья,  
Здоровья, радости, добра.

*С наилучшими пожеланиями мама,  
бабушка, дедушка и дядя Гена*

Мамочка наша родная, любимая!  
Бабушка славная, незаменимая!  
Желаем тебе не болеть, не стареть  
Взглядом счастливым на жизнь смотреть.  
Пусть годы бегут за годами,  
О том, что прошло, не грусти,  
А тем, кто обидел когда-то,  
Обиды всем сердцем прости.  
Не трать свои нервы напрасно:  
Здоровья не купишь нигде.  
Пусть жизнь твоя будет прекрасна,  
Мы счастья желаем тебе.

*С любовью и уважением твой муж, дети и внуки*

**У СЛОНИМСКІМ АДДЕЛЕ ЗАГС  
ЗАРЕГІСТРАВАНЫ ДЗЕТКІ, ЯКІЯ НЯДАУНА  
НАРАДЗІЛІСЯ:**

Лукашоў Цімафей  
Чыгрын Даніїл  
Вішэўская Ганна  
Лось Мікіта  
Сцепанчук Дзіяна  
Антоненка Карына  
Вайдановіч Вільма  
Чэрнцкая Сафія



## Диана, 17 лет

Веселая и интересная. Любит заводить новые знакомства и ценит старых друзей. Общительная и жизнерадостная, старается ценить каждый день, так как считает, что любой день особенный и не повторится больше никогда!

«Дорожите каждой минутой и не упускайте свой шанс!» — советует всем Диана.

**У СЛОНИМСКІМ АДДЕЛЕ ЗАГС  
ЗАРЕГІСТРАВАНЫ ШЛЮБЫ:**

Свірьдоўскі Юрый і Генош Алена  
Кучынскі Віталій і Беладзед Юлія  
Кандзераңда Дзмітрый і Еўхута Надзея  
Сталяроў Руслан і Буткевіч Вольга  
Кахаеў Вячаслав і Свіб Арына  
Пусташылаў Вадзім і Трубіла Вольга



## СФОТОГРАФИРУЙСЯ В ФОТОСТУДІЇ «КОДАК» И СТАНЬ УЧАСНИЦЕЙ ФОТОКОНКУРСА «Міс Осень-2004»

Фотостудія «Kodak» совместно с «Газетай Слонімской» объявляют фотоконкурс «Мисс Осень-2004».

Победительница будет удостоена главного приза, а также будет избрана «Вице-мисс Осень-2004» и еще 2 девушки получат поощрительные призы.

Кроме того, в конце года будет проходить конкурс «Мисс Года-2004», в котором смогут принять участие все победительницы предыдущих конкурсов. В качестве приза главный спонсор Юрий Адамчук предоставит мобильный телефон с подключением.

### Условие конкурса: фото должно быть сделано в фотостудии «Kodak» в 2004 году.

Фотоснимки, пожалуйста, присылайте вместе с кратким рассказом о себе, своих увлечениях.

Так что если Вам исполнилось 14 лет, Вы привлекательны, обаятельны и уверены в себе, мы ждем ваши фотоснимки по адресу: г. Слоним, ул. Комсомольская, 8 (с пометкой «Фотоконкурс»).

Фотоконкурс проходит с 8 сентября по 24 ноября.

10

## РЭКЛАМА

**ТАКСИ 0-53**  
4-13-12 Е  
И моб. 644-13-12 С  
7-ая поездка до 5 км бесплатная С

Лиц. АТ №5-0013, до 12.01.08 г., МТК РБ

**ТАКСИ ЭСКОРТ 058**  
TAXI

Розыгрыш потерпевший главный приз – мобильный телефон  
каждая 8-я поездка – БЕСПЛАТНО  
**VELCOM 69-58-058**  
**MTS 78-58-058**

Лиц. АТ №5-0205, до 01.10.08 г., МТК РБ

**ПРОДАЮ****дачу, дом**ДАЧУ в д. Чемери, общ. "Камвольщик".  
Тел. 2-46-61.ДОМ в деревне, 10,4х6,4, для перевоза.  
Тел. 5-42-16 (18.00-23.00).ДОМ деревянный, добродатый, в центре,  
в красивом месте, 85 м<sup>2</sup>, 4 комнаты,  
ванна, 2 веранды, 2 входа, 9 соторок, по  
ул. Огинского. Тел. 4-75-77; 28-52.ДОМ в Альбертине, со всеми удобствами,  
гараж, хоз. постройки, 8500 у.е.

Тел. 3-18-24.

ДОМ в д. Ганки, 4 км от Слонима, хоз.

постройки, гараж, сарай, погреб, 25  
соторок, отопление паровое. Тел. 5-30-94.ДОМ в р-не Лобазовки, ул. Я. Колоса,  
скроно, участок 6 соторок, есть все кому-нники, отопление газовое, временная.  
11800 у.е., торги при осмотре.  
Тел. 2-01-11, 5-32-18 (в любое время).ДОМ по ул. Речной, все коммуникации,  
90% готовности, гараж, подвал подвсем домом. Тел. 3-13-44, 8-029-85-75-66  
(20.00-23.30).

ДОМ 9x11, 2 этажа, гараж под домом, 4

комнаты, все удобства, участок 20 соторок,  
сад, хоз. постройки. Тел. 8-029-783-97-26.

ДОМ деревянный, 7x10, хоз. постройки,

кустарники, деревья, скроно, д. Дере-

вичинцы, ул. Центральная 34.

ДОМ д. Жировки, шлакобетонный, 72

г.п., паровое отопление, водопровод,

телефон, хоз. постройки, баня, фундамент под гараж, участок 0,25 га,

скроно. Тел. 96-6-50.

ДОМ по ул. Гагарина, 117/В, 14500 у.е.

Тел. 8-017-231-50-96, 2-26-95, 8-029-675-70-30.

КОТТЕДЖ 4-комн. в д. Партизановка,

имеются все коммуникации, баня,

летняя кухня, гараж, хоз. постройки,

имеется молодой сад. Тел. 4-73-01.

ПОДЛОДКА по ул. Леошина, 21/2, 2 ком-

наты, кухня, газ, вода, телефон, под-

вал, сарай и земельный участок 6 сotorok.

Тел. 3-14-25 (после 17.00), 4-62-74 (после 20.00).

**квартиру**

КВАРТИРУ 1-комн. в Зельве, приватизированную, 2 этаж 4-эт. дома. Тел. в

Слониме 4-12-67, 8-029-785-86-59.

КВАРТИРУ 2-комн. по ул. Брестской,

д.105/1, кв.2, общ. пл. 51 м<sup>2</sup>, жил. пл.31 м<sup>2</sup>. Тел. 8-029-620-25-73, 5-24-98.

КВАРТИРУ 2-комн. по ул. Брестской, 79,

пл. 48, 54, 5 этаж; дача в д. Чемери.

Тел. 2-48-17.

КВАРТИРУ 2-комн., 1 этаж, балкон за-

стеклен. Тел. 5-18-07 (после 18.00).

КВАРТИРУ 2-комн., "хрущёвку", общ. пл.

42,3, 4 этаж, в центре города. Тел. 4-

75-16, 2-11-05.

КВАРТИРУ 3-комн. по ул. 17 Сентября, 3

этаж, балкон, комн. на раздельные,

кухни большая, 2 кладовки, 72 м<sup>2</sup>.

Тел. 8-029-775-11-47.

КВАРТИРУ 3-комн. по ул. Энке, 5 этаж, 2

балкона, 2 кладовки, со встроенной

новой кухней, 13500 у.е., торги. Тел. 4-

19-70, 8-029-783-25-20.

КВАРТИРУ 3-комн. по ул. Доватора, 5

этаж, лифт, балкон застеклен. Тел. 2-

29-83 (в выходные дни в любое время).

КВАРТИРУ 3-комн. по ул. новой Брест-

ской, 2 балкона, 2 кладовки, 4 этаж

или обменяю на 1-комн. с доплатой.

Тел. 5-16-12, 8-029-783-97-60.

**РАДИОТАКСИ**  
С А Д А К 0-55  
ГСМ МТС  
78-59-055  
8-я поездка бесплатно!  
Лиц. АТ №5-0013, до 12.01.08 г., МТК РБ

ПОСТОЯННО ОРГАНИЗОВЫВАЕМ  
**ПОЕЗДКИ**  
VIP  
МИНСК  
Медицинский институт культуры  
и Центр  
Приемки  
Рынок  
Центр  
ГРОДНО

1 222-99, 250-05,  
1 (8029)-615-14-99, 788-14-99  
ПРИНИМАЕМ ЗАЯВКИ  
ПО ПЕРЕВОЗКЕ  
ПАССАЖИРОВ ПО РБ.  
НАДЕЖНО, КОМФОРТНО,  
БЕЗОПАСНО.  
Форд-Транзит  
Мерседес-Спринтер  
Бусы  
Легковые  
Здания  
Башни

радиотакси  
**Феникс**  
Лиц. АТ №5-0013, до 12.01.08 г., МТК РБ

10-я поездка  
бесплатно!  
GSM 61-56-056

**ПОЕЗДКИ  
В г. Гродно**  
автобусом "Форд-Транзит".  
Принимаем заказы на обслуживание  
коллективных мероприятий.  
**Справки по тел. 5-24-45  
8-029-630-76-60**  
Лиц. № 5-0482, 02.08.02, -01.08.07; МТК РБ

WW-Джетта, 89-90 г.в., 1,6 Д, цвет "слоновая кость", 5-КПП, ц/з, состояние хорошее, 2300 у.е., торги. Тел. 4-10-72 (после 17.00).

WW-Джетта, 84 г.в., золотистый металлик, 1,6 к, в отличном тех. состоянии. Тел. 4-51-88 (18.00-22.00).

WW-Пассат, 87 г.в., 1,6 ТД, белый цвет, отличное состояние. Тел. 5-20-73.

WW-Пассат-В-3, 92 г.в., универсал, "вишня", 1,9 Д, г/у, ц/з, сигнализация, к/ф, эл. зеркала, фаркоп, эл. подъёмники, велор. Тел. 4-42-48.

WW-Пассат, 94 г.в., 2,0 инж., седан, темно-синий перламутр, г/у, сервопуль., 2 аирбэг, эл. люк, дожим люка, велор. Тел. 4-42-11-58.

WW-Пассат, 87 г.в., Д, коричневый, состояние хорошее, 1300 у.е., торги уместен. Тел. 8-01563-31-01-28.

WW-БУС "ВВ-Каравелла", 87 г.в., 1,6 Д, цвет синий, 2700 у.е., торги. "БМВ-524", 2,4 Д, 91 г.в., г/у, ц/з, сигнализация, люк, голубой металлик. Тел. 8-029-784-67-06.

WW-БУС М-208, Д, в аварийном состоянии. Тел. 8-01512-2-37-52, 8-029-614-58-34.

WW-ВАЗ-2101, 76 г.в., на ходу или на запчасти, есть всё. Тел. 4-54-52.

WW-ВАЗ-2103, 83 г.в., 1,3, белый, состояния отличное. Тел. 5-30-94.

WW-ВАЗ-2103, 83 г.в., цена договорная. Тел. 8-029-78-32-623.

WW-ВАЗ-2105, 84 г.в., цвет бежевый, нормальное тех. состояние. Тел. 4-66-12.

WW-ВАЗ-2110, 2001 г.в., 1,5, седан, сиреневый металлик, 8 РВ с 14.08.04 г., ц/з, эл. пакет, велор. имобайлайзер, комплект документов, возможен обмен на квартуру с доплатой. Тел. 2-93-73, 8-029-586-63-29.

WW-ВОЛЬVO-340, 1,6 Д, 88 г.в., 5-КПП, цвет "спелая вишня", в хорошем состоянии, 1100 у.е., торги. Тел. 2-25-26.

WW-ВОЛЬVO-440, 93 г.в., 1,8 Б, тёмно-синий, в аварийном состоянии, 1200 у.е. Тел. 2-98-25, 4-68-53.

WW-Эсперо (Опель), 96 г.в., тёмно-синий металлик, 1,8 инж., полный эл. пакет, кондиционер, эл. кор. фар., сервопуль., аирбэг, велор. фаркоп, только из Германии. Тел. 3300 у.е. Тел. 4-63-03.

WW-Эсперо (Опель), 96 г.в., тёмно-синий металлик, 1,8 инж., полный эл. пакет, аирбэг, кондиционер, сервопуль., 1,8 кор. фар., 2 нд. из Германии, отличное состояние, 3250 у.е. Тел. 8-029-672-03-47.

WW-КИА-Клерус, 96 г.в., цвет светло-серый металлик, 2,0 Б, эл. пакет, АКБ, кор. фар., фаркоп, только из Германии. Тел. 3300 у.е. Тел. 4-63-03-17-54.

WW-МЕРСЕДЕС-БЕНZ-207 Д, 87 г.в., пассажирский, 8 + 1 мест, может быть грузовой. Тел. 4-19-29, 8-029-786-93-78.

WW-ТРАКТОР самодельный, двигатель Т-25, к нему: плуги, культиватор, борона, окучник. Тел. 5-30-94.

WW-ТРАКТОР Т-40. Тел. 75-1-56.

WW-ФОРД Скорпио, 86 г.в., 2,0 инж., велор. АБС, г/у, ц/з, эл. пакет, новая АКБ, новая резина. Тел. 8-029-625-12-44.

WW-ФОРД Скорпио, 93 г.в., АКПП, серо-голубой, ц/з, люк 2 положения, литые диски, эл. пакет, отличное состояние. Тел. 4-17-53, 8-029-78-51-870 (Хена).

WW-ФОРД Сверра, 84 г.в., состояние хорошее, г/у, цена договорная. Тел. 8-029-697-15-74.

WW-ФОРД Транзит, белый, короткий, подвышен. Тел. 94-95 г.в., 8 + 1 место, 1 год в РБ. Тел. 2-48-92 (после 17.00).

WW-ФОРД Фиеста, 93 г.в., белый, 3-дв., 1,1 Б,магнитола, 5-КПП, расход 4,5 л на 100 км, недавно из Германии, идеальное техническое состояние, 2150 у.е. Тел. 8-01563-43-19-75.

WW-ФОРД Эскорт, 86 г.в., 1,6 Д, цвет красный, фаркоп, салон велор., цвет светло-зелёный, 8+1 мест, 1 год в РБ. Тел. 8-029-788-05-98.

WW-Пассат В-3, 89 г.в., серебристый, универсал, 1,6 ТД, ц/з, хорошее состояние, 3200 у.е., торги. Тел. 8-01563-24-12, 8-029-652-96-41.

WW-Пассат, 91 г.в., моно, цвет белый, ц/з, люк, г/у, скроно. Тел. 2-56-09, 4-18-01.

WW-Пассат В-2, 89 г.в., универсал, серо-зелёный, 88 г.в., 1,6 Д, сигнализация, "WW-Гольф-3", универсал, белый, 96 г.в., 1,9 ТД, ц/з, фаркоп, люк 2 положения, 2 подушки. Тел. 2-51-94.

WW-Пассат В-3, 1,8 Б, 91 г.в., универсал, белый, г/у, ц/з, к/стеклоподъёмники, фаркоп, шторка. Тел. 2-96-98, 2-08-45.

WW-Поло, 93 г.в., 1,3 Б, светло-зелёный металлик, 3-дв.,магнитола, нов. АКБ, хорошее состояние, 2250 у.е., торги. "Хонда-Цивик" 95 г.в., 1,4 Б, цвет бирюза, отличное состояние, 1500 у.е., возможно менять. Тел. 8-029-683-44-69, 8-029-786-42-46.

WW-Форд Эскорт, 86 г.в., 1,6 Д, 96 г.в., тёмно-синий, универсал, ц/з, г/у, 3700 у.е. Тел. 5-34-44.

WW-Форд Эскорт, 85 г.в.; трактор МТЗ-80, 88 г.в. Тел. 8-01563-36-1-67, 8-0296-827-268.

WW-Форд Эскорт, 92 г.в., чайхен, серебристый металлик, 1,4 Б, салон велор., люк, стерео, состояние хорошее. Тел. 4-49-61 (после 18.00). 8-029-679-79-15.

WW-Форд Эскорт, 94 г.в., 1,6 ДОНС, бордовый, кор. фар., 2 г/б, заводской люк 2 положения, ц/з, сигнализация, тахометр, г/у, новая зимняя резина, практически без пробега по РБ, цена договорная. Тел. 2-48-03, 8-029-686-35-61.

WW-Хундай Акцент, 26, 12,96 г.в., 1,3, пол. ремонт, балансировка, магнитола, новая резина, из Германии, цена договорная. Тел. 4-43-47, 8-029-51-86-07.

WW-Хундай Акцент, 96 г.в., эл. пакет, 2 подушки, серый металлик; "Рено-19 Шаманда", 94 г.в., эл. пакет, подушка безопасности, из Германии. Тел. 2-37-04.

WW-Хундай Пони, 93 г.в., 1,5 инж., 3-дв., эл. стеклоподъёмники, нов. АКБ, г/у, 1800 у.е., торги. Тел. 4-72-43.

WW-Венто, 11,92 г.в., "спелая вишня", 1,9 Д, 5-КПП, г/у, магнитола, пробег 198 тыс. км, отличное состояние, 3600 у.е. Тел. в Зельве 8-01564-2-28-02.

WW-Гольф, 88 г.в., тёмно-синий, 1,6 Д, люк, хорошее состояние, 3-дв., 1750 у.е., торги. Тел. 4-54-53.

WW-Гольф, 85 г.в., 1,6 Б, серый металлик, 3-дв., хорошее состояние, 1600 у.е., хороший торги. Тел. 3-26-43.

WW-Гольф-2, 84 г.в., 1,3 Б, 3-дв., цвет красный. Тел. 2-58-62.

WW-Гольф-2, 86 г.в., 1,6 Б, 5-КПП, цвет синий, 3-дв., хорошее состояние, 1250 у.е. Тел. 8-029-55-82-33, 4-72-02.

WW-Гольф-3, 93 г.в., белый, 1,6 Б, г/у, ц/з, эл. люк 2 положения, недавно из Германии. Тел. 2-54-74, 96-6-35, 8-029-622-64-71.

WW-Джетта, 90 г.в., в отличном состоянии, 2800 у.е., торги уместен. Тел. 2-43-57.

WW-Белосипед горный, новый, велосипед детский.

WW-Мопед "Карпаты". Тел. 8-029-785-08-61.

WW-Мопед Piaggio, 93 г.в., 2-местный, 49 см<sup>3</sup>, без пробега по РБ, 400 у.е. Тел. 4-66-20.

WW-Мотоцикл ММВЗ-3, минский. Тел. 75-1-76.

WW-Велосипед горный, новый, велосипед детский.

WW-Мопед "Карпаты". Тел. 8-029-785-08-61.

WW-Мопед Piaggio, 93 г.в., 2-местный, 49 см<sup>3</sup>, без пробега по РБ, 400 у.е. Тел. 4-66-20.

WW-Мотоцикл ММВЗ-3, минский. Тел. 75-1-76.

WW-Велосипед горный, новый, велосипед детский.

WW-Мопед "Карпаты". Тел. 8-029-785-08-61.

WW-Мопед Piaggio, 93 г.в., 2-местный, 49 см<sup>3</sup>, без пробега по РБ, 400 у.е. Тел. 4-66-20.

WW-Мотоцикл ММВЗ-3, минский. Тел. 75-1-76.

WW-Велосипед горный, новый, велосипед детский.

WW-Мопед "Карпаты". Тел. 8-029-785-08-61.

WW-Мопед Piaggio, 93 г.в., 2-местный, 49 см<sup>3</sup>, без пробега по РБ, 400 у.е. Тел. 4-66-20.

WW-Мотоцикл ММВЗ-3, минский. Тел. 75-1-76.

WW-Велосипед горный, новый, велосипед детский.

WW-Мопед "Карпаты". Тел. 8-029-785-08-61.

WW-Мопед Piaggio, 93 г.в., 2-местный, 49 см<sup>3</sup>, без пробега по РБ, 400 у.е. Тел. 4-66-20.

WW-Мотоцикл ММВЗ-3, минский. Тел. 75-1-76.



12

## ПРАГРАМА ТЭЛЕБАЧАННЯ

**Газета  
Слонімская**

15 верасня 2004 года №38 (380)

**20**  
сентября  
**ПОНЕДЕЛЬНИК****ST****1 Национальный канал**

- 07.00, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00,  
12.00, 14.00, 15.00, 17.00,  
18.00, 23.00 Новости.  
07.05, 07.35, 08.10, 08.35 "Добре  
утро, Беларусь!" Информацион-  
но-познавательная программа.  
07.30, 08.30, 20.00 "Деловая жизнь".  
09.05 "В центре внимания". Информа-  
ционно-аналитическая програм-  
ма.  
10.05 "Існаць". Духовная программа.  
10.30 "Пой, душа!" А у нас дюжиночки"  
(Мядельский район).  
11.05 "Богатые и знаменитые". Сериял.  
12.10 Дж.Керри в фантастической  
комедии "Брюс Всемогущий".  
14.05 "Зона X".  
14.15 Телеклуб "Ваше лото".  
15.15 Детский мульти сериал "Невероят-  
ные приключения команда Кусто", 1-я и 2-я серии.  
16.05 "5 чудес".  
16.15 "Созвездие надежд". II Нацио-  
нальный телевизионный конкурс  
юных талантов.  
17.05 Познавательный сериал "Кони  
Менорки" (Франция). 1-я серия.  
17.30 Футбол. Лига чемпионов.  
Видеожурнал.  
18.15 "Богатые и знаменитые". Сериял.  
19.10 "Земельный вопрос". Общест-  
венно-политическая программа.  
19.30 "Время спорта".  
20.05 Приключенческий сериал  
"Возвращение Мухтара"  
(Россия). Фильм 9-й "Особенно-  
сти городской рыбалки".  
21.00 "Panorama".  
21.50 Специальный репортаж.  
22.05 В.Глаголева в детективе "Я сама"

**ОНТ**

- 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00 Наши  
новости.  
07.05 ОНТ представляет: "Наше утро".  
09.05 Контуры.  
09.55 Дисней-клуб: "Утиные истории".  
14.50 Сериял "Женщины в любви". 69-я  
серия из 170.  
15.45 "Фабрика звезд".  
16.10 Реалити-шоу "Дом".  
17.00 Премьера. "Пять вечеров".  
Понедельник.  
18.00 Наши новости.  
18.15 Жди меня.  
19.05 Сериял "Клон". 117-я серия из  
250. Бразилия, 2003 год.  
20.00 Время.  
20.30 Наши новости.  
21.05 Ток-шоу "Выбор".  
21.50 Сергей Безруков в сериале  
"Участок". 1-я серия из 12.  
23.00 Наши новости.  
23.15 "Народный артист".  
23.30 Кремль-9. "Дворцовые тайны".

**"ЛАД"** (на канале "Гродно")

- 06.30 EUROPNEWS.  
08.00 Новости.  
08.10 Метеосфера.  
08.20 Телеканал "Культура" представ-  
ляет: "Линия жизни". Андрон  
Кончаловский.  
09.15 Телеканал "Культура" представ-  
ляет: "Кто в доме хозяин".  
09.45 В.Рыхаков и Н. Сазонова в  
киноповести "Юркни рассветы"  
(СССР). 1-я серия.  
10.55 Остросюжетный сериал  
"Шестеро неутомимых"  
(Франция).

**Телепрограмма с 20 по 26 сентября 2004 года**

- 11.45 "Обычный необычный день".  
Семейный канал.  
12.15 Сериал "Семья Кордье: судья и  
следователь" (Франция).  
14.00 Новости.  
14.10 "Мир природы". Начало начал  
рек европейских.  
14.40 "Не зевай!" Телеканал для детей.  
15.15 "Богатырская каша". Муль-  
фильм.  
15.30 "Бум". Тележурнал для школьни-  
ков.  
15.55 "Сама себе хозяйка".  
16.10 Молодёжный сериал "Нежный  
возраст" (Франция).  
16.35 Документально-биографический  
сериал "Художники" (Франция).  
17.00 "Душа моя, Элизиум теней".  
Документальный фильм о  
народном артисте Беларуси,  
лауреате Государственной  
премии БССР, композиторе  
А.Богатыреве (Белвидеоцентр).  
17.25 "Мгновения величины". Истори-  
ческие расследования.  
17.45 "Беларусь многоликая".  
Видеофильм АТН.  
18.05 "Портрет мастера". Жорж Санд.  
Док. фильм (Франция).  
19.00 Остросюжетный сериал  
"Шестеро неутомимых"  
(Франция).  
19.50 "Дела семейные".  
20.30 Колбельная.  
20.45 Новости.  
21.00 Телеканал "Культура" предста-  
вляет: "Сфера". Информационно-  
развлекательная программа с  
Иннонентием Ивановым.  
21.40 Телеканал "Культура" предста-  
вляет: "Блэк-клуб". Развлека-  
тельная программа.

**РТР  
ПЛАНЕТА**

- РТР Планета
- 07.00 "Доброе утро, Россия!"  
09.15, 02.15 "Навеки Джудиля". Т.с.  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 03.00  
Вести.  
10.30, 13.10, 15.40, 19.30, 03.30  
Вести-Москва.  
10.45 "Удинка. На гребне волн". Т.с.  
11.30, 20.30 Новости культуры.  
11.50 "Вести недели с С.Брилевым".  
12.45 "Вся Россия".  
13.30 "Что хочет женщина".  
14.15 "Сам себе режиссер".  
15.00, 20.45 Вести-спорт.  
15.10 "Третьяковка - дар бессценный".  
16.15 "Театр на экране". Мономспект-  
такль "Гори, гори, моя звезда".  
17.40 "Веревочка". Мультифильм.  
17.45 Т/с "Простые истины".  
18.15, 01.30 "Документальная камера".  
19.45, 03.45 Премьера. "Удинка. На  
гребне волны". Т.с.  
20.55, 05.00 Т/с "Красная капелла".  
21.40 Вести-Санкт-Петербург.  
22.00 "Вести+".  
22.20, 05.45 "Острова". Сергей  
Соловьев.  
23.00 Х/ф "Последний гейм".  
00.15 "Время классической музыки".  
00.35 "Ночний полёт".  
01.00 "Новости культуры" с  
В.Фляровским.  
04.30 "И снова шлягер".  
06.25 "Музыкальная коллекция".

**HTB**

- HTB
- 05.00 "Сегодня утром".  
09.00 Сегодня с А.Сухановым.  
09.20 Преступление в стиле "Модерн":  
Предвестник Корейко.  
09.55 Особо опасен!

- 10.25 Х/ф "Отряд особого назначения".  
12.00 Сегодня с А.Сухановым.  
12.35 Т/с "Адвокат".  
14.35 Криминальная Россия.  
15.00 Сегодня с А.Сухановым.  
15.15 Ток-шоу "Принцип домино".  
16.25 Т/с "Рокировка". 1с.  
17.35 Криминальная Россия.  
18.00 Сегодня с М.Осокинным.  
18.40 Т/с "Улицы разбитых фонарей-VI:  
снайпер".  
19.50 Т/с "Фабрика грех". 3 с.  
21.00 "Страна и мир". Главные  
события дня.  
21.40 Т/с "Секс в большом городе".  
22.15 "Школа злословия".  
23.30 Сегодня.  
23.45 Т/с "Скорая помощь".

**ДАРЬЯЛ ТВ**

- 06.00 Музикальная программа "ZTV".  
06.45 Неслучайная музыка.  
07.00 Мультифильмы.  
07.30 Личное время.  
08.00 Телемагазин.  
08.30 Агентство криминальных  
новостей.  
08.45 Сериал "Король Квинса".  
09.15 Сериал "Зона дьявола".  
10.15 Русский сериал "Пятый ангел".  
11.15 Телемагазин.  
11.25 Художественный фильм "Бегство  
из опасного каньона".  
13.25 Мультифильмы.  
14.00 Сериал "Дерзкие и красивые".  
14.30 Сериал "Дерзкие и красивые".  
15.00 Сериал "Небесный волк".  
16.00 Художественный фильм  
"Воздушные пираты".  
18.00 Сериал "Король Квинса".  
18.30 Неслучайная музыка.  
18.40 Агентство криминальных  
новостей.  
18.55 Русский сериал "Пятый ангел".  
20.00 Сериал "Зона дьявола".  
21.00 Художественный фильм "Рецепт  
миести".  
23.10 Агентство криминальных  
новостей.  
23.25 Так и Эдак.  
23.55 Неслучайная музыка.  
00.00 Шоу Джерри Спрингера.

**TV 1000**

- 18.00 Карты, деньги и два ствола.  
05.00 Клетка для кроликов.  
07.00 Кое-что ещё.  
09.00 Ирис.  
11.00 Мишени.  
13.00 Английский цирюльник.  
15.00 Дом, где говорят "Да".  
17.00 Крутые. Смертельный шоу.  
19.00 После смерти.  
21.00 Карты, деньги и два ствола.  
23.00 Фантазии (6).  
23.25 Рай (2).  
00.00 Voluptuous Vixens (повтор).  
00.55 Тёмное правосудие (9).  
01.20 Club Wild Side II (повтор).

**ZTV**

- 04.00, 05.00, 08.30, 16.30, 02.00,  
03.00 Линия жизни.  
04.30, 14.30, 02.30, 03.30 Диалоги о  
рыбалке.  
05.30, 09.30, 12.30, 15.30 Ралли.  
Париж - Дакар.  
06.00, 08.00 Зарядка для страны.  
06.30, 13.30, 18.30, 00.00 История

- профессионального бокса.  
07.00 Веселые старты.  
07.40 Заряжайся!  
08.10, 10.30, 19.10, 20.10, 21.10,  
23.00, 00.45 "220 вольт". Мир  
экстрема.  
09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00,  
14.00, 15.00, 16.00, 17.00,  
18.00, 19.00, 20.00, 21.00,  
22.00 Новости 7.  
10.40, 18.10, 22.10 Музыкальный  
трек.  
11.30, 21.30 Футбол. Чемпионат  
Испании 2004.  
17.30 "Жиллетт-спорт". Тележурнал.  
19.30, 22.30, 23.30 Документальный  
фильм из цикла "Неизвестный  
спорт".  
20.30 Автомания.  
00.30 Шахматы. "По законам красоты".  
01.00 Мотогонки. Чемпионат мира в  
закрытых помещениях.

**TВЦ**

- 04.45 "Настроение".  
07.35 Детектив "Тайна Карибского  
залива".  
09.35 "Окна нашего времени".  
09.40 "Телемагазин".  
10.00, 13.00, 17.00, 21.00 События.  
Время московское.  
10.15 Телеканал "Дата".  
11.05 "Постскриптум" с А. Пушкиным.  
12.15 "Доходное место".  
12.25 "Деловая Москва".  
13.15 "Инспектор Кресс". Т.с.  
14.20 "Войди в свой дом".  
14.30 "Православная энциклопедия".  
15.00 "Регионы: прямая речь".  
15.30 "Опасная зона".  
15.45 "Халобная книга".  
16.25 "Прорыв".  
17.15 "Алфавит". Телеграфа.  
18.00 "Таковы эти женщины". Т.с.  
18.50 "Пять минут деловой Москвы".  
18.55 Х/ф "Брак по-итальянски".  
21.40 "Особая папка".  
22.20 "Времячко".  
22.50 "Петровка, 38".  
23.10 25-й час. События. Время  
московское.  
23.30 "Очевидное-невероятное".  
00.05 "Магия".  
00.45 Конец вещания.

**explorer**

- Viasat Explorer
- 07.00, 13.00 "Новости с перцем".  
07.30, 13.30 "Как потратить милли-  
ард".  
08.00 "Risk".  
09.00, 15.00 "Машины Будущего".  
09.30, 15.30 "Без границ".  
10.00, 16.00 "SAS - А Ты бы Смог?"  
10.30, 16.30 "Гиганты".  
11.00 "Тюремы с максимальной  
охраной".  
12.00, 18.00 "Surf Mag". Английская  
программа о серфинге.  
12.30, 18.30 "Захватывающие гонки".  
14.00 "Джек Ди - ссылка в Сибирь".  
17.00 "50 мест, которые стоит  
увидеть".  
19.00 "Новости с перцем".  
19.30 "Как потратить миллиард".  
20.00 "Вынужденная посадка".  
21.00 "Пожиратели Людей".  
22.00 "ЮАР - Отряд Особого Назначе-  
ния".  
23.00 "Репортаж скрытой камерой".  
00.00 "Surf Mag".  
00.30 "Кулинарные Приключения".

**ТВР1****Польское ТВ**

- 07.00, 09.25 Кофе или чай.  
09.00, 13.00, 16.00, 20.30, 23.30  
Новости.  
09.12, 21.01 Прогноз погоды.  
09.15 Серебряное кафе.  
10.00, 11.00 Мультсериал.  
10.25 Будильник.  
11.30, 17.25 "Мода на успех".  
11.50 "Неустранимый".  
12.40 Телемагазин.  
12.55, 14.40, 15.55 Книги на осень.  
13.10 Агробизнес.  
13.20 С/х в мире.  
13.35 Зеленый бизнес.  
13.45 "Дом приходского священника".  
14.10, 18.40 "Клан".  
14.40 Секреты здоровья.  
15.00 "Познане. Частные истории".  
15.25 "В лабиринте" - сериал, РП.  
16.10 "Ничто не длится вечно" (2).  
17.00 "Астероид!" - док.сериал.  
18.00 Телекомпресс.  
18.15 Повстанцы.  
19.00 Форум.  
20.00 Вечеринка.  
21.10 Прямо в глаза.  
21.30 Сенсации XX века.  
22.25 Хорошие книги.  
23.45 "Эллинг" - трагикомедия.  
01.20 "Фемида" - РП, 1970.



Кролик ловит такси. Открывает  
дверь, а таксист спрашивает:  
- КУДАВАМ?

Так кролик никуда и не уехал.

- Уставшая учительница после тяже-  
лого рабочего дня, вся нагруженная  
сумками с тетрадями и учебниками,  
возвращается домой. Заходит в  
подъезд, а там на нее нападает бан-  
дит с ножом и говорит:  
- Отдавай часы!

А учительница говорит:

- Нет, часы отдать никак не могу.

Могу отдать классное руководство!

- Не знаю, как сообщить родите-  
лям, что я развелась...

- Чего ты боишься?

- Они же не знают, что я была за-  
мужем.

- Муж пришел к адвокату.  
- Хочу развестись с женой.

- А что случилось?

- Да она каждый день таскается по  
ресторанам и пивницам.

- Неужели такая пьяница?

- Да нет, меня разыскивает.

Судья спрашивает женщину:  
- Изложите причины, побудившие  
вас на развод?

- Видите ли, мой муж ведет двой-  
ную жизнь и ни одна из них мне не  
нравится.

- Вот забавно: суд присудил моему

бывшему мужу всех троих детей, а

ни один из них - не его...

Два дистрофика:

- Давай в домино поиграем!

- Да ты что, опять эти плиты тас-  
кать.

вид японского единоборства

мера веса драгоценных камней

указ претора в Древнем Риме

средство для защиты или нападения

змея

деньги Японии

сторона судна

горнопромышленное предприятие

комплект

работа

марка фототехники

**Телепрограмма с 20 по 26 сентября 2004 года**

**21** сентябрь  
**ВТОРНИК**

**1 Национальный канал**

- 07.00, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00,  
12.00, 14.00, 15.00, 17.00,  
18.00, 23.40 Новости.  
07.05, 07.35, 08.10, 08.35 "Доброе утро, Беларусь!" Информационно-познавательная программа.  
07.30, 08.30, 20.00 "Деловая жизнь".  
09.05 Слово Митрополита Филарета на праздник Рождества Пресвятой Богородицы.  
09.15 Приключенческий сериал "Возвращение Мухтара" (Россия). Фильм 9-й "Особенности городской рыбалки".  
10.05 "Земельный вопрос". Общественно-политическая программа.  
10.30 Познавательный сериал "Кони Менорки" (Франция). 1-я серия.  
11.05 "Богатые и знаменитые". Сериал (Аргентина).  
12.10 Т.Друбич в лирической мелодраме С.Соловьева "Спасатель" (СССР).  
13.45 "Крылья, ноги и хвосты", "Ехик должен быть колючим". Мультфильмы.  
14.05 Специальный репортаж.  
14.15 "Время спорта".  
14.45 "Между нами".  
15.15 Детский мульти сериал "Невероятные приключения командора Кусто" (Франция).  
16.05 "5x5". Программа для молодёжи.  
16.55 "В мире моторов".  
17.05 Познавательный сериал "Кони Менорки" (Франция). 2-я серия.  
17.30 "Шпилька". Программа для женщин.  
18.15 "Богатые и знаменитые". Сериал.  
19.10 "Арсенал". Программа об армии.  
19.40 "Будущее начинается сегодня". Видеофильм АТН.  
20.05 Приключенческий сериал "Возвращение Мухтара". Фильм 10-й "Каратели нищих".  
21.00 "Панорама".  
21.50 "Зона X".  
22.05 "Песня для Евровидения". Финал Национального детского конкурса.

**OHT**

- 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00 Наши новости.  
07.05 ОНТ представляет: "Наše утро".  
09.05 Сериал "Клон". 117-я серия. Бразилия, 2003 год.  
09.55 "Фабрика звезд".  
10.20 Реалити-шоу "Дом".  
11.10 Дисней-клуб: "Новые приключения Винни-Пуха".  
14.50 Сериал "Женщины в любви". 70-я серия. Бразилия, 2003 год.  
15.45 "Фабрика звезд".  
16.10 Реалити-шоу "Дом".  
17.00 Премьера: "Пять вечеров". Вторник.  
18.00 Наши новости.  
18.15 Премьера. "Пан или пропал". Поединок с Николаем Фоменко.  
18.55 Сериал "Клон". 118-я серия. Бразилия, 2003 год.  
20.00 Время.  
20.30 Наши новости.  
21.05 "Черный ворон". Многосерийный фильм. 40-я серия из 52. Россия, 2001 год.  
22.15 Сергей Безруков в сериале "Часток". 2-я серия. Россия, 2003 год.  
23.20 Наши новости.  
23.35 "Народный артист".  
23.35 "Не только о футболе". Спортивное обозрение.

**"ЛАД" (на канале "Гродно")**

- 06.30 EURONEWS.  
08.00 Новости.  
08.10 Вкусное утро.  
08.25 Телеканал "Культура" представляет: "Сфера". Информационно-развлекательная программа с Иннокентием Ивановым.  
09.00 Телеканал "Культура" представляет: "Блеф-клуб". Развлекательная программа.  
09.40 Киноповесть "Юркины рассветы" (СССР). 2-я серия.  
10.40 "Хочу быть отважным". Мультфильм.  
10.55 Остросюжетный сериал "Шестеро неутомимых" (Франция).  
11.50 "Обычный необычный день". Семейный канал.  
12.20 Сериал "Семья Кордье: судья и следователь" (Франция).  
14.00 Новости.  
14.10 "Сад мечты". Передача для дачников.  
14.35 "Есть только миг...". Спартак Миронович.  
15.05 "Не зевай!" Телеканал для детей.  
15.15 "Киту-домовъ". Мультифильм (Франция).  
15.30 "Бум". Тележурнал для школьников.  
15.55 "Мой город. Мосты".  
16.10 Молодёжный сериал "Нежный возраст" (Франция).  
16.35 Документально-биографический сериал "Художники" (Франция).  
17.00 "Время местное". В поисках былого".  
17.25 "Другие танцы" "Lariat" (о счастье...). Балет.  
17.40 "Отражения". "Кароль Радзивил".  
18.05 "Портрет мастера". Луи Маль. Док. фильм (Франция).  
19.00 Остросюжетный сериал "Шестеро неутомимых" (Франция). Заключительная серия.  
19.55 "Дела семейные".  
20.30 Кольбельная.  
20.45 Новости.  
21.00 Телеканал "Культура" представляет: Ток-шоу "Оркестровая яма". Ведущий Артем Варгавит.  
21.40 Телеканал "Культура" представляет: "Острова". К 60-летию режиссёра Сергея Соловьева.  
22.20 Футбол. Чемпионат Беларуси. "Динамо" (Минск) - "Гомель".

**PTP Планета**

- 07.00 "Доброе утро, Россия!"  
09.15, 02.15 "Навеки Джулия". Т/с.  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вести.  
10.30, 13.10, 15.40, 19.30, 03.30 Вести-Москва.  
10.45 "Ундина. На гребне волн". Т/с.  
11.30, 20.30 Новости культуры.  
11.50 "Острова". Сергей Соловьев.  
12.30 "Точка отрыва".  
13.30 "Что хочет женщина".  
14.15, 20.55, 05.00 Т/с "Красная капелла".  
15.00, 20.45 Вести-спорт.  
15.10 "Власть факта".  
16.15 Х/ф "Последний гейм".  
17.35 "Соломенный бычок". М/ф.  
17.45 Т/с "Простые истины".  
18.15, 01.30 "Частная жизнь".  
19.45, 03.45 Премьера. "Ундина. На гребне волн". Т/с.

**21.40 Вести-Санкт-Петербург.**

- 22.00 "Вести+".  
22.20, 05.45 "Романтика романса".  
23.00 Х/ф "Возвращение Будды".  
00.35 "Ночной полёт".  
01.00 "Современная культура" с В.Флорковским.  
04.30 "Партии не горят".  
06.25 "Музыкальная коллекция".

**HTB**

- 05.00 "Сегодня утром".  
09.00 Сегодня с А.Сухановым.  
09.20 Преступление в стиле "Модерн": живой труп".  
09.50 "Стресс".  
10.55 Т/с "Улицы разбитых фонарей-VI".  
12.00 Сегодня с А.Сухановым.  
12.30 Т/с "Возвращение Мухтара: картель нищих".  
13.25 Т/с "Фабрика грязь".  
14.35 Криминальная Россия.  
15.00 Сегодня с А.Сухановым.  
15.15 Ток-шоу "Принцип домино".  
16.25 Т/с "Рокировка". 2с.  
17.35 Криминальная Россия.  
18.00 Сегодня с М.Осокиным.  
18.40 Т/с "Улицы разбитых фонарей-VI: лучший друг человека".  
19.50 Т/с "Фабрика грязь". 4с.  
21.00 "Страна и мир". Главные события дня.  
21.40 Т/с "Секс в большом городе".  
22.20 Триллер "Часы отчаяния".  
23.30 Сегодня.  
23.45 "Насы отчаяния" (окончание).  
01.00 Т/с "Скорая помощь".

**ДАРЬЯЛ ТВ**

- 06.00 Музыкальная программа "ZTV".  
06.45 Неслучайная музыка.  
07.00 Мультифильмы.  
07.30 Личное время.  
08.00 Телемагазин.  
08.30 Агентство криминальных новостей.  
08.45 Сериал "Король Квинса".  
09.15 Сериал "Зона дьявола".  
10.15 Русский сериал "Пятый ангел".  
11.15 Телемагазин.  
11.25 Художественный фильм "Рецепт мести".  
13.25 Мультифильмы.  
14.00 Сериал "Дерзкие и красивые".  
14.30 Сериал "Дерзкие и красивые".  
15.00 Сериал "Небесный волк".  
16.00 Художественный фильм "Две версии одного столкновения".  
18.00 Сериал "Король Квинса".  
18.30 Неслучайная музыка.  
18.40 Агентство криминальных новостей.  
18.55 Русский сериал "Пятый ангел".  
20.00 Сериал "Зона дьявола".  
21.00 Художественный фильм "Откройте, полиция".  
23.10 Агентство криминальных новостей.  
23.25 Так и Эдак.  
23.55 Неслучайная музыка.  
00.05 Шоу Джерри Спрингера".

**ТВ 1000**

- 03.00 Все о моей матери.  
05.00 После смерти.  
07.00 Английский цирюльник.  
09.00 Дом, где говорят "да".  
11.00 Круты: Смертельный шоу.

**13.00 Процесс уничтожения.**

- 15.00 Нужные люди.  
17.00 187.  
19.00 Настоящая любовь.  
21.00 Все о моей матери.  
23.00 Тёмное правосудие (10).  
23.25 Рай (1).  
23.55 Borrowed Life, Stolen Love (повтор).  
01.30 Голливудские богини любви (6).  
02.00 Наставшие пары (1).  
02.25 Наизнанку (1).

**7TB**

- 04.00, 05.00, 08.30, 16.30, 02.00,  
03.00 Линия жизни.  
04.30, 14.30, 17.30, 02.30, 03.30  
Диалоги о рыбальке.  
05.30, 09.30, 12.30, 15.30, 00.30  
Ралли. Париж - Дакар.  
06.00, 08.00 Зарядка для страны.  
06.30, 13.30, 18.30, 00.00 История профессионального бокса.  
07.00 Веселые старты.  
07.40 Заряжайся!  
08.10, 10.30, 19.10, 20.10, 21.10,  
23.00 "220 вольт". Мир экстрема.  
09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00,  
14.00, 15.00, 16.00, 17.00,  
18.00, 19.00, 20.00, 21.00,  
22.00 Новости 7.  
10.40, 18.10, 22.10 Музыкальный трек.  
11.30, 21.30 Футбол. Чемпионат Испании 2004.  
19.30, 22.30, 23.30 Документальный фильм из цикла "Неизвестный спорт".  
20.30 Автоспорт России. Формула "Русь".  
01.00 Мототриал. Чемпионат мира в закрытых помещениях.

**TVC**

- 05.00 "Настроение".  
07.35 "Газетный дождь".  
07.45 "Брак по-итальянски". Х/ф.  
09.35 "Войдя в свой дом".  
09.40 "Телемагазин".  
10.00, 13.00, 17.00, 21.00 События. Время московское.  
10.15 Телеканал "Дата".  
11.10 "Момент истины".  
12.05, 23.00 "Петровка, 38".  
12.25 "Деловая Москва".  
13.15 "Инспектор Кресс". Т/с.  
14.20 "Как добиться успеха. Доктор Богданов".  
14.30 "Марш-бросок".  
15.00 "Регионы: прямая речь".  
15.30 "Командоры, вперед!".  
16.00 "Комиссар Мулен". Т/с.  
17.15 Алексей Баталов. "Заметки на полях".  
18.00 "Таковы эти женщины". Т/с.  
18.50 "Пять минут деловой Москвы".  
19.00 Лицом к городу.  
20.00 "Возвращение Шерлока Холмса". Т/с.  
21.40 "Порьма и воля".  
22.30 "Времечко".  
23.20 25-й час. События. Время московское.  
23.45 "Супердиск".  
00.00 "По закону". Т/с.  
01.00 "Синий троллейбус".  
01.35 Конец вещания.

**Viasat Explorer**

- 07.00, 13.00 "Новости с перцем".  
07.30, 13.30 "Как потратить милли-

ард".

- 08.00, 14.00 "Вынужденная посадка".  
09.00, 15.00 "Пожиратели Людей".  
09.30, 15.30 "Пятая Скорость".  
10.00 "Тюремы с максимальной охраной".  
11.00, 16.00 "От России до Китая - на велосипеде".  
12.00, 18.00 "Surf Mag".  
12.30, 18.30 "Кулинарные Приключения".  
17.00 "Репортаж скрытой камерой".  
19.00 "Новости с перцем".  
19.30 "Как потратить миллиард".  
20.00 "Истории с этого света".  
21.00 "Пожиратели Людей".  
21.30 "Пятая Скорость".  
22.00 "Криминал-глория".  
23.00 "Скрытая Камера Макинтайра".  
00.00 "Surf Mag".  
00.30 "Кулинарные Приключения".

**TVP1****Польское ТВ**

- 07.00, 09.25 Кофе или чай.  
09.00, 13.00, 16.00, 20.30, 00.15 Новости.  
09.12, 21.01 Прогноз погоды.  
09.15 Сервейзное кафе.  
10.00 Мульти сериал.  
10.25 Для детей.  
11.00 "Совы" - док. сериал, Канада.  
11.30, 17.25 "Мода на успех".  
11.50 Сериал "Неустрешимый".  
12.40 Телемагазин.  
12.55, 14.40, 15.55 Книги на осень.  
13.10 Агробизнес.  
13.20 Экологический журнал.  
13.45 "Дом приходского священника".  
14.10, 18.25 "Клан".  
14.45 Шанс жить.  
15.05 Лаборатория.  
15.25 "В лабиринте" - сериал, РП.  
16.10 "Мода на успех".  
17.00 "Астероид!" - док. сериал.  
18.00 Телекомпресс.18.15 Повстанцы.  
19.00 Угадай мелодию.  
19.30 "Шоу Джини Дэвис" - комедийный сериал, США.  
20.00 Вечеринка.  
21.10 Прямо в глаза.  
21.30 Триллер "Кольбель упадет".  
23.05 Все, кто видел, все, кто знает.  
23.45 Экономический журнал.  
00.15 "То, как мы живем сейчас" - сериал, Великобритания.  
01.55 Туда прошла история.



Из инструкции к принтеру:

HP - это Hewlett-Packard а не Новый Русский.



- Мама, мне кажется, что завтра в школе я буду выглядеть белой вороной!

- Да ну, дочка, будет тебе карточка...



На перроне дама выгружается с большими сумками и кричит вальяжно дядьке в кожане и спортивных штанах:

- Мужчина, Вы - такси?
- Я не такси, я - мужчина.
- Ой, извините мне такси нужно.
- А мужчину же нужно?



Встречаются две подруги. Одна радостно сообщает:

- Представляешь! Васенька-то мой вчера самостоятельно пошел!
- Да ты что?
- Да! Сам! Прямо из кабака - и сразу домой!



14

## ПРАГРАМА ТЭЛЕБАЧАННЯ

**Газета  
Слонімская**  
15 верасня 2004 года №38 (380)

**22**  
сентября  
**СРЕДА**

**ET****1 Национальный канал**

- 07.00, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00,  
12.00, 14.00, 15.00, 17.00,  
18.00, 23.00 Новости.  
07.05, 07.35, 08.10, 08.35 "Доброе утро, Беларусь!" Информационно-познавательная программа.  
07.30, 08.30, 20.00 "Деловая жизнь".  
09.05 Приключенческий сериал "Возвращение Мухтара" (Россия). Фильм 10-й "Каратели низших".  
10.05 "Арсенал". Программа об армии.  
10.30 Познавательный сериал "Кони Менорки" (Франция). 2-я серия.  
11.05 "Богатые и знаменитые". Сериял (Аргентина).  
12.10 Ж.Депардье и Ж.Рено в эксцентрической комедии "Невезучие" (Франция).  
13.40 "Чудесный сад". Мультфильм.  
14.05 "Зона X".  
14.15 "На перекрестках Европы". Музыкальный форум.  
15.15 Детский мульти сериал "Невероятные приключения командора Кусто" (Франция).  
16.05 "5x5". Программа для молодежи.  
17.05 Познавательный сериал "Один день на природе" (Франция). 1-я серия.  
17.30 "Стати" с Тамарой Лисицкой.  
18.15 "Богатые и знаменитые". Сериял (Аргентина).  
19.05 "Спасатели".  
19.30 "Здоровье". Тележурнал.  
20.05 Приключенческий сериал "Возвращение Мухтара" (Россия). Фильм 11-й "Запах женщины".  
21.00 "Панорама". Информационный канал.  
21.50 "Портреты современников". Видеофильм АТН.  
22.05 Ю.Будрайтис и А.Петренко в фантастическом фильме "День гнева" (СССР).

**HT****ОНТ**

- 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00 Наши новости.  
07.05 ОНТ представляет: "Наше утро".  
09.05 Сериал "Клон". 118-я серия.  
09.55 "Фабрика звезд".  
10.20 Реалити-шоу "Дом".  
11.10 "Не только о футболе". Спортивное обозрение.  
11.30 Дисней-клуб: "Лило и Стич".  
14.50 Сериал "Женщины в любви". 71-я серия. Бразилия, 2003 год.  
15.45 "Фабрика звезд".  
16.10 Реалити-шоу "Дом".  
17.00 Премьера. "Пять вечеров". Среда.  
18.00 Наши новости.  
18.15 Премьера. "Пан или пропал". Поединок с Николаем Фоменко.  
18.55 Сериал "Клон". 119-я серия.  
20.00 Время.  
20.30 Наши новости.  
21.05 "Черный ворон". Многосерийный фильм. 41-я серия.  
22.15 Сергей Безруков в сериале "Участок". 3-я серия.  
23.20 Наши новости.  
23.35 "Народный артист".  
23.50 Максим Никулин в программе "Форган".

**НТВ****НТВ**

- 05.00 "Сегодня утром".  
09.00 Сегодня с А.Сухановым.  
09.20 Преступление в стиле "Модерн": Лидвалиада.  
09.50 "Женский взгляд".  
10.20 "Растительная жизнь".  
10.55 Т/с "Улицы разбитых фонарей".

**ЛАД** (на канале "Гродно")

- 06.30 EURONEWS.

- 08.00 Новости.

рыба семейства карповых

де Бальзак

полугай

город в Швейцарии

тюль с ядром

пряность

прием пищи

дочь Яза и Климены, вскормлена медведицей (мифол.)

танк

**Телепрограмма с 20 по 26 сентября 2004 года**

- Техническая профилактика с 08.10.  
14.00 Новости.  
14.10 "Ностальжи". Композитор Евгений Глебов.  
14.35 Документальный фильм "Какаду" (Франция).  
15.05 "Не зевай!" Телеканал для детей.  
15.15 "Киту-домовой", "Лягушка-путешественница". Мультифильмы.  
15.45 "Бум". Тележурнал для школьников.  
16.10 Международный детский музыкальный конкурс "Славянский базар в Витебске-2004". Избранное. Часть 2-я.  
16.25 Молодёжный сериал "Нежный возраст" (Франция).  
16.50 Документальный фильм "Осталась душа его здесь...." (Беларусьфильм).  
17.20 "Музейум". "Расписные ковры".  
17.35 "Площадь искусств". Театральные встречи на "Славянском базаре в Витебске-2004". Народный артист России Сергей Юрский.  
18.05 "Портрет мастера". Изабель Юппер. Док. фильм (Франция).  
19.00 Премьера. Р.Э.Грант, Э.МакГоверн в историко-приключенческом сериале "Багряный Первовзыв" (Великобритания). 1-я серия.  
19.50 "Дела семейные".  
20.30 Колыбельная.  
20.45 Новости.  
21.00 Телеканал "Культура" представляет: "Острова". Режиссеры Андрей Тарковский и Сергей Параджанов.  
21.40 Телеканал "Культура" представляет: "Эпизоды". Актриса Ольга Яковлева.

**РТР ПЛАНЕТА****РТР Планета**

- 07.00 "Доброе утро, Россия!"  
09.15, 02.15 "Навеки Джулія". Т/с.  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вести.  
10.30, 13.10, 15.40, 19.30, 03.30 Вести-Москва.  
10.45 "Унидина. На гребне волн". Т/с.  
11.30, 20.30 Новости культуры.  
11.50 "Романтика романса".  
12.30 "Кто в доме хозяин".  
13.30 "Что хочет женщина".  
14.15, 20.55, 05.00 Т/с "Красная капелла".  
15.00, 20.45 Вести-спорт.  
15.10, 04.30 "Петербург: время и место".  
16.15 Х/ф "Возвращение Будды".  
17.45 Т/с "Простые истины".  
18.15, 01.30 "Частная жизнь".  
19.45, 03.45 Премьера. "Унидина. На гребне волн". Т/с.  
21.40 Вести-Санкт-Петербург.  
22.00 "Вести+".  
22.20, 05.45 "Вокзал мечты".  
23.00 Х/ф "Черный капитан".  
00.20 Документальный фильм.  
00.35 "Ночной полет".  
01.00 "Новости культуры" с В.Фляровским.  
06.25 "Музыкальная коллекция".

**НТВ****НТВ**

- 05.00 "Сегодня утром".  
09.00 Сегодня с А.Сухановым.  
09.20 Преступление в стиле "Модерн": Лидвалиада.  
09.50 "Женский взгляд".  
10.20 "Растительная жизнь".  
10.55 Т/с "Улицы разбитых фонарей".

**ДАРЬЯЛ ТВ**

- 06.00 Музыкальная программа "ZTV".

- 06.45 Неслучайная музыка.

- 07.00 Мультифильмы.

- 07.30 Личное время.

- 08.00 Телемагазин.

- 08.30 Агентство криминальных новостей.

- 09.50 "Дела семейные".

- 20.30 Кольбельная.

- 20.45 Сериал "Король Квинса".

- 09.15 Сериал "Зона дьявола".

- 10.15 Русский сериал "Пятый ангел".

- 11.15 Телемагазин.

- 11.25 Художественный фильм "Откройте, полиция".

- 13.25 Мультифильмы.

- 14.00 Сериал "Дерзкие и красивые".

- 14.30 Сериал "Дерзкие и красивые".

- 15.00 Сериал "Небесный волк".

- 16.00 Художественный фильм "Кислородный голод".

- 18.00 Сериал "Король Квинса".

- 18.30 Неслучайная музыка.

- 18.40 Агентство криминальных новостей.

- 18.55 Русский сериал "Пятый ангел".

- 20.00 Сериал "Зона дьявола".

- 21.00 Художественный фильм "Тихие стволы".

- 23.10 Агентство криминальных новостей.

- 23.25 Так и Эдак.

- 23.55 Музыкальная программа. "Неслучайная музыка".

- 00.05 Шоу Джерри Спрингера.

- 00.15 "Настроение".

- 07.35 "Газетный дождь".

- 07.45 "В Москве проездом". Х/ф.

- 09.20 "Щенок и старая тапочка". "Кто что любит". М/ф.

- 09.35 "Европейские ворота России".

- 09.45 "Телемагазин".

- 10.00, 13.00, 17.00, 21.00 События. Время московское.

- 10.15 Телеканал "Дата".

- 11.10 "Песочные часы".

- 11.40 "Доходное место".

- 11.50 "Квадратные метры".

- 12.05, 23.00 "Петровка, 38".

- 12.25 "Деловая Москва".

- 13.15 "Инспектор Кресс". Т/с.

- 14.30 "Мода поп-stop".

- 15.00 "Регионы: прямая речь".

- 15.30 "Кали-мала".

- 16.00 "Комиссар Мулен". Т/с.

- 17.15 "Русский век".

- 18.00 "Таковы эти женщины". Т/с.

- 18.50 "Пять минут деловой Москвы".

- 18.55 "Ребро Адама". Х/ф.

- 20.40 "Медвежье Приилье". Следопротаж.

- 21.40 "Материк".

- 22.30 "Времечко".

- 23.20 25-й час. События. Время московское.

- 23.45 "Супердиск".

- 00.00 "По закону". Т/с.

- 01.00 "Синий троллейбус".

- 01.35 Конец вещания.

- 05.00 Настоящая любовь.

- 07.00 Процесс уничтожения.

- 09.00 Нужные люди.

- 11.00 187.

- 13.00 Американская кухня.

- 15.00 Сборщик податей.

- 17.00 Танцы с волками (Танцующий с волками).

- 19.00 Собачья жара.

- 21.00 Очень дикие штучки.

- 23.00 Голливудские богини любви (1).

- 01.30 Losing Control.

- 01.05 Twins and Sisters Too (повтор).

- 02.00 Тёмное правосудие (20).

- 04.00, 05.00, 08.30, 16.30, 02.00, 03.00 Линия жизни.

- 04.30, 11.30, 14.30, 17.30, 21.30, 02.30, 03.30 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30, 02.00, 03.00 Диалоги о рыбалке.

- 04.00, 13.00, 17.30, 21.30

## Телепрограмма с 20 по 26 сентября 2004 года

**23**  
 сентябрь  
**ЧЕТВЕРГ**


## 1 Национальный канал

- 07.00, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 15.00, 17.00, 18.00, 23.00 Новости.  
 07.05, 07.35, 08.10, 08.35 "Доброе утро, Беларусь!" Информационно-познавательная программа.  
 07.30, 08.30, 20.00 "Деловая жизнь".  
 09.05 Приключенческий сериал "Возвращение Мухтара" (Россия). Фильм 11-й "Запах женщины".  
 10.05 "Спасатели".  
 10.30 Познавательный сериал "Один день на природе" (Франция). 1-я серия.  
 11.05 "Богатые и знаменитые". Сериал (Аргентина).  
 12.10 Фантастический фильм "День гнева" (СССР).  
 13.35 "Веселый огород", "Про паучка, с которым никто не дружил". Мультифильмы.  
 14.05 "Портреты современников". Видеофильм АТН.  
 14.15 "Путешествие дилетанта". "Город Высокое. Дворец Потоцкого".  
 14.45 "Соло для дебютанта". А.Снопок (художник театра).  
 15.15 Детский мульти сериал "Невероятные приключения командора Кусто" (Франция).  
 16.05 "5x5". Программа для молодёжи.  
 17.05 Познавательный сериал "Один день на природе" (Франция). 2-я серия.  
 17.30 "Новая коллекция" Олега Лукашевича. "Звезды Венецианского кинофестиваля".  
 18.15 "Богатые и знаменитые". Сериал.  
 19.15 "Сфера интересов".  
 19.35 "Судьба человека". Перевозкины.  
 20.05 Приключенческий сериал "Возвращение Мухтара". Фильм 12-й "Тень Сальери".  
 \*21.00 "Панорама".  
 21.50 "Права человека. Взгляд в мир".  
 22.00 Комедийная мелодрама "Фрау Реттих, Черни и я" (Германия).



## ОНТ

- 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00 Наши новости.  
 07.05 ONT представляет: "Наше утро".  
 09.05 Сериял "Клон". 119-я серия.  
 09.55 "Фабрика звезд".  
 10.20 Реалити-шоу "Дом".  
 11.10 Дисней-клуб: "Алладин".  
 14.50 Сериял "Женщины в любви". 72-я серия. Бразилия, 2003 год.  
 15.45 "Фабрика звезд".  
 16.10 Реалити-шоу "Дом".  
 17.00 Премьера. "Пять вечеров". Четверг.  
 18.00 Наши новости.  
 18.15 Премьера. "Пан или пропал". Поединок с Николаем Фоменко.  
 18.55 Сериял "Клон". 120-я серия. Бразилия, 2003 год.  
 20.00 Время.  
 20.30 Наши новости.  
 21.05 Ток-шоу "Выбор".  
 21.45 "Черный ворон". Многосерийный фильм. 42-я серия.  
 22.55 Сергей Безруков в сериале "Участок". 4-я серия.  
 00.00 Наши новости.  
 00.15 "Народный артист".



## "ЛАД" (на канале "Гродно")

- 06.30 EURONEWS.  
 08.00 Новости.

**08.10 "Наше наследие". "Дятловский дворец". 2-я часть.**
**08.25 Телеканал "Культура" представляет: "Острова". Режиссеры Андрей Тарковский и Сергей Параджанов.**
**09.00 Телеканал "Культура" представляет: "Эпизоды". Актриса Ольга Яковleva.**
**09.45 Киноновость "Юркины рассветы" (СССР). 3-я серия.**
**10.45 "Киту-домовой", "Щенок и старая тапочка". Мультифильмы.**
**11.05 Премьера. Р.Э.Грант и Э.МакГоверн в историко-приключенческом сериале "Багряный Первозваный" (Великобритания). 1-я серия.**
**11.55 "Обычный необычный день". Семейный канал.**
**12.25 Т. Лермитт в семейной мелодrame "Я нечаянно" (Франция).**
**14.00 Новости.**
**14.10 "Свет далекой звезды. Любовь Шелер". Авторская программа Александра Домарацкого.**
**14.35 "Мультиклуб".**
**15.05 "Не зевай!" Телеканал для детей.**
**15.15 "Дождливая история". Мультифильм.**
**15.25 Т. Лермитт в семейной мелодrame "Я нечаянно" (Франция).**
**16.20 К 80-летию со дня рождения А.Вольского. Телевизионный спектакль "Последняя ночь Алоизы".**
**17.20 "Площадь искусств". "От венских классиков до джаза".**
**17.45 "Молитвы Божественный свет". Видеофильм АТН.**
**18.05 "Портрет мастера". Мелен Фавенек. Док. фильм (Франция).**
**19.00 Историко-приключенческий сериал "Багряный Первозваный" (Великобритания). 2-я серия.**
**19.50 "Дела семейные".**
**20.30 Колыбельная.**
**20.45 Новости.**
**21.00 Телеканал "Культура" представляет: "Линия жизни". С. Говорухин.**
**21.55 Телеканал "Культура" представляет: "Атланты в поисках истины". Программа Александра Городницкого.**
**06.00 Музикальная программа "ZTV".**
**06.45 Неслучайная музыка.**
**07.00 Мультифильмы.**
**07.30 Личное время.**
**08.00 Телемагазин.**
**08.30 Агентство криминальных новостей.**
**08.45 Сериял "Король Квинса".**
**09.15 Сериял "Зона дьявола".**
**10.15 Русский сериал "Пятый ангел".**
**11.10 Советы земского доктора.**
**11.15 Телемагазин.**
**11.25 Художественный фильм "Тихие стволы".**
**13.35 Мультифильмы.**
**14.00 Сериял "Дерзкие и красивые".**
**14.30 Сериял "Дерзкие и красивые".**
**15.00 Сериял "Небесный волк".**
**16.00 Художественный фильм "Три гильзы английского караibina".**
**18.00 Сериял "Король Квинса".**
**18.30 Неслучайная музыка.**
**18.40 Агентство криминальных новостей.**
**18.55 Русский сериал "Пятый ангел".**
**20.00 Сериял "Зона дьявола".**
**21.00 X/f "Багровый штурм".**
**23.20 Агентство криминальных новостей.**
**23.35 Так и Эдак.**
**00.05 Неслучайная музыка.**
**00.15 Шоу Джерри Спрингера.**
**03.00 Открой глаза.**
**05.00 Собачья жара.**
**07.00 Американская кухня.**
**09.00 Сборщик податей.**
**11.00 Танцы с волками (Танцующий с волками).**
**13.00 Мелкие мошенники.**
**15.00 Сексбайк или Французский пирог.**
**01.00 "Новости культуры" с В. Фларковским.**
**06.25 "Музыкальная коллекция".**
**16.45 Джейферсон в Париже.**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор).**
**00.35 За закрытыми дверями (1).**
**01.35 Фантазии (17).**
**02.00 Тёмное правосудие (19).**
**02.30 Наизнанку (18).**
**19.00 И твою маму тоже.**
**21.00 Открой глаза.**
**23.00 I am Watching You (повтор**

16

## ПРАГРАМА ТЭЛЕБАЧАННЯ

Газета  
Слонімская

15 верасня 2004 года №38 (380)

24 сентябрь  
пятница**ST**

## 1 Национальный канал

- 07.00, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 15.00, 17.00, 18.00, 00.10 Новости.  
 07.05, 07.35, 08.10, 08.35 "Доброе утро, Беларусь!" Информационно-познавательная программа.  
 07.30, 08.30, 20.00 "Деловая жизнь".  
 09.05 Приключенческий сериал "Возвращение Мухтара" (Россия). Фильм 12-й "Тень Сальери".  
 10.05 "Сфера интересов". Экономическая программа.  
 10.30 Познавательный сериал "Один день на природе" (Франция). 2-я серия.  
 11.05 "Богатые и знаменитые". Сериал (Аргентина).  
 12.10 Комедийная мелодрама "Фрау Реттих, Черни и я" (Германия).  
 13.50 "Почтовая рыбка". Мультфильм.  
 14.05 "Время кино".  
 15.15 Детский мультсерия "Невероятные приключения командора Кусто" (Франция).  
 16.05 "5x5". Программа для молодёжи.  
 16.55 "В мире моторов".  
 17.05 "Славянский базар в Витебске-2004". Избранное.  
 18.15 "Богатые и знаменитые". Сериал (Аргентина).  
 19.05 Д.Харатьян, А.Джигарханян, А.Мягков в авантюрной комедии Л.Гайдая "На Дерибасовской хорошая погода, или На Брайтон-бич опять идут дожди" (Россия-США).  
 21.00 "Панорама". Информационный канал.  
 21.50 "Зона X".  
 22.05 Национальный конкурс красоты "Мисс Беларусь-2004".



## ОНТ

- 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00 Наши новости.  
 07.05 ОНТ представляет: "Наше утро".  
 09.05 Серия "Клон". 120-я серия Бразилия, 2003 год.  
 09.55 "Фабрика звезд".  
 10.20 Реалити-шоу "Дом".  
 11.10 Мультсерия "Принцесса Сиси". Заключительная серия.  
 14.50 Серия "Женщины в любви". 73-я серия. Бразилия, 2003 год.  
 15.45 "Фабрика звезд".  
 16.10 Реалити-шоу "Дом".  
 17.00 Премьера. "Пять вечеров". Сердюк пятница.  
 18.00 Наши новости.  
 18.15 ОНТ представляет: "Восхождение к "Дэвису". Документальный фильм.  
 18.45 "Поле чудес" с Леонидом Якубовичем.  
 20.00 Наши новости.  
 20.30 Теннис. Матч мировой группы Кубка Дэвиса 2004 года. Полуфинал. Беларусь-США. Прямая трансляция из США (перерыв - "Наши новости").



## "ЛАД" (на канале "Гродно")

- 06.30 EURONEWS.  
 08.00 Новости.  
 08.10 "Росчерк времени". Телеочерк.  
 08.25 Телеканал "Культура" представляет: "Линия жизни". С. Говорухин.  
 09.15 Телеканал "Культура" представляет:

## Телепрограмма с 20 по 26 сентября 2004 года

ляет: "Атланты в поисках истины". Программа Александра Городницкого.

09.45 Киноповест "Оркины рассветы" (СССР). Заключительная серия.

10.50 "Болек и Лелек: на яхте", "Прогулка в горы". Мультифильмы.

11.10 Историко-приключенческий сериал "Багряный Первоцвет" (Великобритания). 2-я серия.

12.00 "Обычный необычный день". Семейный канал.

12.40 Г.Митич в приключенческом фильме "Вход. Белое Перо" (Германия-Монголия).

14.00 Новости.

14.10 "Мультиклуб".

15.05 "Не зевай!" Телеканал для детей.

15.15 "Паровозик и Ромашкова". Мультифильм.

15.25 "Ералаш". Детский юмористический журнал.

15.30 Н. Еременко-старший и Г.Орлова в фильме-спектакле по пьесе Дж. Килти "Милый лжец" (Бельведеонцентр).

17.10 "Петро". "Мы так любили "Битлз" ... " Фильм-концерт.

18.05 "Портрет мастера". Жан Рено. Док. фильмы (Франция).

19.00 Историко-приключенческий сериал "Багряный Первоцвет" (Великобритания). 3-я серия.

19.45 "Дела семейные".

20.30 Колыбельная.

20.45 Новости.

21.00 Телеканал "Культура" представляет: "Линия жизни". Режиссер С.Соловьев.

21.55 Телеканал "Культура" представляет: "Кто в доме хозяин". В гостях у актера М.Боярского.

22.20 Чемпионат мира среди пожарных и спасателей. Видеообзор.

ляется: "Атланты в поисках истины". Программа Александра Городницкого.

09.50 Каирский вопрос.

10.50 Т/с "Улицы разбитых фонарей-VI".

12.00 Сегодня с А.Сухановым.

12.30 Т/с "Возвращение Мухтара: частные сыщики".

13.25 Т/с "Фабрика грязи".

14.35 Криминальная Россия.

15.00 Сегодня с А.Сухановым.

15.15 Ток-шоу "Принцип домино".

16.20 Т/с "Рокировка". 5с.

17.30 ТЭФИ 10 лет. Вместо предисловия.

18.00 Сегодня с М.Осокиным.

18.40 Т/с "Улицы разбитых фонарей-VII".

21.00 "Страна и мир". Главные события дня.

21.40 Х Торжественная Церемония вручения Национальной премии "ТЭФИ-2004".

00.40 X/ф "Земные желания".



## ДАРЬЯЛ ТВ

06.00 Музыкальная программа "ZTV".

06.45 Неслучайная музыка.

07.00 Мультифильмы.

07.30 Личное время.

08.00 Телемагазин.

08.30 Агентство криминальных новостей.

08.45 Сериал "Король Квинса".

09.15 Серия "Зона дьявола".

10.15 Русский сериал "Пятый ангел".

11.15 Телемагазин.

11.25 X/ф "Убийство в фарфоровом озере".

13.20 Мультифильмы.

14.00 Серия "Дерзкие и красивые".

14.30 Серия "Дерзкие и красивые".

15.00 Серия "Небесный волк".

16.00 Художественный фильм "Дачная поездка сержанта Цыбули".

18.00 Серия "Король Квинса".

18.30 Неслучайная музыка.

18.40 Агентство криминальных новостей.

18.55 Русский сериал "Пятый ангел".

20.00 Серия "Зона дьявола".

21.00 Художественный фильм "Психи на волне".

23.10 Агентство криминальных новостей.

23.25 Так и Эдак.

23.55 Музыкальная программа.

"Неслучайная музыка".

00.05 Шоу Джерри Спрингера.

23.10 "Времечко".

23.20 25-ч. час. События. Время московское.

23.45 Только шедевры. "Три шага в бреду". X/ф.

01.45 "Мода поп-stop".

02.15 Конец вещания.



## ТВ 1000

05.00 И твою маму тоже.

07.00 Мелкие мошенники.

09.00 Сексибой или Французский пирог.

10.45 Джекферсон в Париже.

13.00 Осторожно, двери закрываются.

15.00 Семнадцатилетние.

17.00 Медовый месяц в Лас Вегасе.

19.00 Готова на все.

21.00 Кинопроба.

23.00 Фантазии (18).

23.25 Рай (20).

23.50 Седьмое чувство.

01.30 Эротический массаж.

02.30 Голливудские богини любви (5).

04.30 "Гэг".

06.30 "EURONEWS".

08.00 Новости.

08.10 "Росчерк времени". Телеочерк.

08.25 Телеканал "Культура" представляет:

"Линия жизни". С. Говорухин.

09.15 Телеканал "Культура" представляет:

"Пять вечеров". Сердюк пятница.

10.00 "Surf Mag".

12.00 "Surf Mag".

18.00 "Surf Mag".

20.00 "Кулинарные Приключения".

21.00 "Машины Будущего".

21.30 "Без границ".

22.00 "Горькая правда".

22.30 "Гиганты".

23.00 "Улиганы".

00.00 "Surf Mag".

00.30 "Кулинарные Приключения".

04.00, 05.00, 08.30, 16.30, 02.00, 03.00 Линия жизни.

04.00, 05.00, 08.30, 16.30,

## Телепрограмма с 20 по 26 сентября 2004 года

**25**  
сентября  
**СУББОТА**


## 1 Национальный канал

- 07.40 Познавательный сериал "Век неблагодарного прогресса" (Франция).  
08.30 "Існаць". Духовная программа.  
09.00, 12.00, 15.00, 19.00, 21.00 Новости.  
09.05 Комедийный сериал "Дживс и Вустер" (Великобритания).  
10.05 "Шилька". Программа для женщин.  
10.35 "Путешествие дилетанта". "Браслав. Голубые озера".  
11.00 "На перекрестках Европы". Музикальный форум.  
11.45 Специальный репортаж.  
12.05 К.Клайн в авантюристической истории "Принцесса Карабу" (Великобритания).  
13.40 "Земельный вопрос". Общественно-политическая программа.  
14.00 "Новая коллекция" Олега Лукашевича. "Звезды Венецианского кинофестиваля".  
14.30 "Спасатели".  
15.10 "Сфера интересов". Экономическая программа.  
15.30 "Кстати" с Тамарой Лисицкой.  
16.00 "Время кино".  
16.50 М.Державин, И.Муравьева, А.Ширяндт в комедии А.Эйрамджана "Бабник" (СССР).  
18.05 Мировое кино. Премия "Оскар". Историческая драма Акиры Куросавы "РАН" (Япония).  
21.20 "Вокруг планеты". Аналитический обзор международных событий.  
21.55 "Люди встречаются, люди влюбляются..." Авторский концерт поэта-песенника Олега Жукова.  
22.50 Ночной киносеанс. Психологическая мелодрама "On line" (США).



## ОНТ

- 08.00 Мультсериал "Кошки-мышки".  
08.25 Играй, гармонь любимая!  
09.00 Слово пастыря.  
09.15 Здоровье.  
10.00 Новости (с субтитрами).  
10.10 "Смак" с Андреем Макаревичем.  
10.30 Георгий Вицин, Эдита Пьеха в комедии "Неисправимый лгун". СССР, 1973 год.  
11.50 Ералаш.  
12.00 Новости.  
12.10 История с географией. "Древние египтяне".  
13.05 "Звезды эфира". Юрий Сенкевич.  
14.00 "Аnekdoty".  
14.25 Дисней-клуб: "Приключения Мики и Дональда".  
14.50 "ЦРУ против СССР. Приказано уничтожить". Документальный фильм.  
15.35 Стив Мартин и Голди Хоун в комедии "Домохозяйка". США, 1992 год.  
17.20 Классика Уолта Диснея. Золотые годы Микки Мауса. Впервые в России.  
17.30 ОНТ представляет: "Необыкновенный концерт".  
19.00 "Кто хочет стать миллионером?" с Максимом Галкиным.  
20.00 Время.  
20.30 Наши новости.  
20.55 ОНТ представляет: "Народный артист".  
22.00 Теннис. Матч мировой группы Кубка Дэвиса 2004 года. Полуфинал. Беларусь - США. Прямая трансляция из США.



## "ЛАД" (на канале "Гродно")

- 06.30 EURONEWS.  
08.00 "Мультиклуб".  
08.30 Мультсериал "Семья Баскервилей" (Франция).  
09.15 "Вкусное утро".  
09.30 Наше наследие. "Крипта Уместостивых в Субботниках".  
09.40 Экран индийского кино. Романтическая мелодрама "Весельчак". 1-я серия.  
10.40 "Сама себе хозяйка".  
10.55 "Мой город. Мистиславль".  
11.05 "Другие танцы". "Выход". Балет.  
11.35 Г. Митич в приключенческом фильме "Вождь Белое Перо" (Германия- Монголия).  
12.50 "Айболит и Бармалей". Мультфильм.  
13.05 Мультсериал "Семья Баскервилей" (Франция).  
13.30 Международный детский музыкальный конкурс "Славянский базар в Витебске-2004". Избранное. Часть 3-я.  
13.45 "Москва - Минск".  
14.00 Национальный конкурс красоты "Мисс Беларусь-2004".  
16.00 Документально-биографический сериал "Художники" (Франция).  
16.25 "Ностальжи". "Музыка жизни". Альбина Скоробогатченко.  
16.55 "Мир природы". "На берегах Большого канала".  
17.20 "Росчерк времени". Телеочерк.  
17.35 "Площадь искусства". Лауреат международных конкурсов Григорий Полищук.  
18.05 "Портрет мастера". Клод Шаброль. Док. фильм (Франция).  
19.00 "Под покровом Богородицы". Видеофильм АТН.  
19.10 Б. Невзоров в художественном фильме "Жил-был Петр" (Беларусьфильм).  
20.30 "Регион". Информационно-аналитическая программа.  
21.00 Ж.-П. Бельмондо в криминальной драме "Частный детектив" (Франция).  
22.40 Чемпионат мира среди пожарных и спасателей. Видеообзор.



## PTP Планета

- 07.00, 10.00, 13.00, 19.00, 03.00 Вести.  
07.10, 10.10 Вести-Москва.  
07.20, 13.15 X/Ф "Секретный фарватер". 3 с.  
08.35 "Под гитару".  
09.15, 02.15 "Смехопанorama Евгения Петросяна".  
10.20 Муз. комедия "Свинка и пастух".  
11.45 Мультфильмы.  
12.00 "Большая перемена".  
12.30 "Век кавалергардов". Часть 1-я. "Почетная стража императрицы".  
14.30 "С легким жанром!"  
15.00 Футбол. Чемпионат России. ЦСКА - "Локомотив" (Москва). Прямая трансляция со стадиона "Динамо".  
17.00 "Точка отрыва".  
17.30 "В поисках приключений".  
18.15 "Мой серебряный шар. Раиса Горбачева".  
19.25, 03.25 "Зеркало".  
19.35, 03.35 "Честный детектив".  
20.00, 04.00 "Городок". Дайджест.  
20.25, 04.25 "Ха". Маленькие комедии.  
20.30, 04.30 Детектив "Кобра".



## ZTV

- Антитеррор". "Обратный отчет".  
21.15, 05.15 "Культурная революция".  
22.10, 06.10 Детектив "Марш Турецкого. Опасно для жизни".  
22.55 Ефим Шифрин, Елена Воробей и Юрий Гальцев в юбилейном концерте Семена Алтурова.  
00.20 "Недлинные истории".  
00.35 "Фрак народа".  
01.15 Вести-спорт.  
01.25 Премьера. "Кто Вы, мистер Рид?"



## HTB

- 05.30 Комедия "Большие каникулы".  
07.00 Сегодня.  
07.15 Т/с "Тарзан".  
07.50 "Без рецепта". Доктор Бранд.  
08.30 "Дикий мир" с Тимофеем Баженовым.  
09.00 Сегодня.  
09.20 "Распитительная жизнь".  
09.55 Кулинарный поединок.  
10.55 Квартирный вопрос.  
12.00 Сегодня.  
12.25 Криминальная Россия.  
12.55 К юбилею Олега Басилашвили. Фильм "Осенний марафон".  
15.00 Сегодня.  
15.20 "Женский взгляд".  
15.55 Своя игра.  
16.55 Т/с "Адвокат".  
18.00 Сегодня с М.Осокиным.  
18.40 Боец "Солнечный удар".  
20.40 Триллер "Волк".  
23.20 Кости Цю. лучшие бои. Костя Цю - Диабелиус Ургадо.  
00.05 X/Ф "Шалунья".



## ДАРЬЯЛ ТВ

- 07.30 Мультфильмы.  
08.30 Сериял "Напряги извилины".  
09.00 Свет и тень.  
09.20 В дорогу! (Турция).  
09.35 Неизвестная планета.  
10.05 Художественный фильм "Приключения Шерлока Холмса и доктора Ватсона - скровища Агры".  
11.40 Художественный фильм "Дачная поездка сержанта Цыбули".  
13.25 Серебряный ручей.  
13.40 Всегда готов!  
14.15 Смеходром.  
15.20 Арсенал.  
15.50 Карданный вал.  
16.20 Приключения сынульки Звездунова.  
16.50 Художественный фильм "Багровый штурм".  
19.15 Художественный фильм "Курочка Ряба".  
22.05 Мировая реклама.  
22.35 Так и Эдак.  
23.05 Художественный фильм "Подземелье".



## TV 1000

- 03.00 Невыносимая жестокость.  
05.00 Готова на всё.  
07.00 Осторожно, двери закрываются.  
09.00 Семнадцатилетие.  
11.00 Медовый месяц в Лас Вегасе.  
13.00 Красавчик Джо.  
15.00 Доктор Ти и его женщины.  
17.00 Превратности любви.  
19.00 Невыносимая жестокость.  
21.00 Сердцеедки.  
23.00 Тёмное правосудие (10).

**1 Национальный канал**

- 07.40 Познавательный сериал "Век неблагодарного прогресса" (Франция). Заключительная серия.  
 08.30 "Арсенал". Программа об армии.  
 09.00, 12.00, 15.00, 19.00 Новости.  
 09.05 Комедийный сериал "Джис и Вустер" (Великобритания).  
 10.00 "Пой, душа!" "Матына песня" (Гродненская область).  
 10.25 "Здоровье". Тележурнал.  
 10.55 "Созвездие надежд". II Национальный телевизионный конкурс юных талантов.  
 11.35 "Между нами".  
 11.45 "Портреты современников".  
 Видеофильм АТН.  
 12.05 Л.Полякова и Г.Гарбук в исторической саге Ю.Марухина "Мать Урагана".  
 13.50 Телеклуб "Ваше лото".  
 14.30 "Вокруг планеты". Аналитический обзор международных событий.  
 15.10 Футбол. Лига чемпионов.  
 Видеожурнал.  
 15.40 КВН. 1/3 финала Евролиги.  
 17.10 Э.Кантон в приключенческой комедии "Прогулка с придурками" (Франция).  
 18.40 Мировое кино. Премия "Оскар". Б.Питт и К.Шеффер в мелодраматической истории Р.Редфорда "Там, где течет река" (США).  
 21.00 "В центре внимания". Информационно-аналитическая программа.  
 22.00 Авантурная комедия "Это правда, если я вру" (Франция).  
 23.55 Профессиональный бокс.  
 Видеообзор.  
 00.35 "Новая коллекция" Олега Лукашевича. "Звезды Венецианского кинофестиваля".

**ОНТ**

- 08.00 Мультсериал "Кошки-мышки".  
 08.25 Служу Отчине!  
 08.50 Дисней-клуб: "Мики, Дональд и Гуфи-спортсмен".  
 09.15 "В мире животных" с Николаем Дроздовым.  
 10.00 Новости (с субтитрами).  
 10.10 "Непутевые заметки" с Дм. Крыловым.  
 10.30 Пока все дома.  
 11.15 "Дог-шоу".  
 12.00 Новости.  
 12.10 Д'Артаньян и мушкетеры в приключенческом фильме "Молодые кинники". Великобритания-Франция, 2001 год.  
 13.50 Марафон Олега Басилашвили.  
 14.20 Дисней-клуб: "Приключения Мики и Дональда".  
 14.45 Ток-шоу "Выбор".  
 15.25 "Кумиры". Владимир Этшу.  
 15.55 Пьер Ришар в комедии "Игрушка". Франция, 1976 год.  
 17.30 ОНТ представляет: Концерт "Наши ступени".  
 19.15 Контуры.  
 20.00 Теннис. Матч мировой группы Кубка Дэвиса 2004 года. Полуфинал. Беларусь-США. Прямая трансляция из США.



- 06.30 EURENEWS.  
 08.00 "Мультиклуб".  
 08.55 "Не зевай" Телеканал для детей.

**Телепрограмма с 20 по 26 сентября 2004 года****НТВ**

- 09.35 "Диалог: Крот и яйцо". Мультфильм.  
 09.40 "Мир вашему дому". Духовная беседа.  
 09.50 Экран индийского кино. Романтическая мелодрама "Веселчик". 2-я серия.  
 11.20 "Сад мечты". Передача для дачников.  
 11.45 "Золотое сечение". Научно-познавательная программа.  
 12.15 Любимые сказки. "Лебединое озеро" (Германия-Чехия).  
 13.45 Мультсериал "Семья Баскервилей" (Франция).  
 14.05 Документально-биографический сериал "Художники" (Франция). Заключительная серия.  
 14.35 "Свет далекой звезды". Павел Дубашинский". Авторская программа Александра Домаракого.  
 15.00 "Мгновение вечности". Исторические расследования.  
 15.20 "Площадь искусства". Театральные встречи на "Славянском базаре в Витебске-2004". Народный артист России И. Костольский.  
 15.50 Дж.Пуччини "Богема". Спектакль Национального академического Большого театра оперы Республики Беларусь.  
 18.10 "Портрет мастера". Анри Картье Бresson. Док. фильм (Франция).  
 19.00 "Единая страна". Видеофильм АТН.  
 19.20 "Стражения". Всеслав Чародей.  
 19.40 "Дела семейные".  
 20.45 Новости.  
 20.55 "Метеосфера".  
 21.10 "Классика мирового кино". Детектив режиссера А.Хичкока "Убийство" (Великобритания).  
 22.55 Чемпионат мира среди пожарных и спасателей. Видеообзор.

**РТР Планета**

- 07.00, 10.00, 13.00 Вести.  
 07.10, 10.10 Вести-Москва.  
 07.20, 13.15 X/ф "Секретный фарватер". 4 с.  
 08.35, 00.35 "Блеф-клуб".  
 09.15 "Сам себе режиссер".  
 10.20 "Странствие музыканта".  
 10.45 "Линия жизни". Леонид Трушкин.  
 11.35 "Библейский сюжет".  
 12.00 "Студия "Здоровье".  
 12.30 "Век кавалергардов". Часть 2-я. "Последний ухин".  
 14.30 "Партитуры не горят".  
 15.00 "Театр на экране". "Нумер в гостинице города NN". Спектакль.  
 16.15 X/ф "Не забудьте выключить телевизор".  
 17.30 "Вокруг света".  
 18.15 К 70 - летию актера. "Олег Басилашвили. Большая игра".  
 19.00, 03.00 "Вести недели с С.Брилевым".  
 20.00, 04.00 "Специальный корреспондент".  
 20.30, 04.30 Детектив "Кобра. Антиэррор". "Обратный отчет".  
 21.15 "Душа Петербурга".  
 22.10, 06.10 Детектив "Марш Третцкого. Опасно для жизни".  
 22.55 Премьера. "Наши песни".  
 00.25 "В Городе".  
 01.15 Вести-спорт.  
 01.25 Премьера. "Совершенно секретно. Две жизни председателя Мао".  
 02.15 "Комната смеха".  
 05.15 "Душа Петербурга".

**ТВ 1000**

- 03.00 Другой мир.  
 05.00 Сердцеедки.  
 07.00 Красавчик Джо.  
 09.00 Доктор Ти и его женщины.  
 11.00 Превратности любви.  
 13.00 Любовный элексир номер 9.  
 15.00 Амели.  
 17.00 Белый олеандр.  
 19.00 Сбежавшая невеста.  
 21.00 Другой мир.  
 23.00 Тёмное правосудие (9).  
 23.25 Тёмное правосудие (20).  
 23.50 Голливудские богини любви (6).  
 00.20 Club Wild Side II (повтор).  
 02.00 Девушки на радио.

**7ТВ**

- 04.00, 05.00, 08.30, 15.00, 16.30, 02.00, 03.00 Линия жизни.  
 04.30, 13.00, 14.30, 21.30, 02.30, 03.30 Диалоги о рыбаке.  
 05.30, 12.30, 15.30 Ралли. Париж - Дакар.

- 06.00, 08.00 Зарядка для страны.  
 06.30, 13.30, 16.00, 18.30, 21.00 История профессионального бокса.

- 07.00 Веселые старта.  
 08.00 Зарядка для страны.  
 09.00, 11.00 Оранжевый мяч.  
 09.30, 01.00 Шоу футбольной Европы.  
 10.30, 18.00, 22.00 Специальный репортаж.  
 10.40, 18.10, 22.10 Музикальный трек.  
 11.30 "Жиллетт-спорт". Тележурнал.  
 12.00 "220 вольт". Мир экстрема.  
 14.00, 20.00 Документальный фильм из цикла "Неизвестный спорт".  
 17.00 Мототриала. Чемпионат мира в закрытых помещениях.  
 20.30 Мотоспорт. Чемпионат мира по мототриалу на открытых стадионах 2004.

- 22.30 Футбол. Чемпионат Испании 2004.

- 00.30 "220 вольт". Мир экстрема.

- 22.00 "Горькая правда".  
 22.30 "Гиганты".  
 23.00 "Путешествия, какие не купишь за деньги - с Эваном Макгрегором".  
 00.00 "Surf Mag".  
 00.30 "Кулинарные Приключения".

**Польское ТВ**

- 07.25 Естественная история Польши.  
 08.00 Богослужение.  
 09.00 Неделя с/x.  
 09.35 "Архив Зака".  
 09.55 "Что и как" - док.цикл, ФРГ.  
 10.55 Для детей.  
 11.05 Телеустро.  
 11.35 Компьютерные игры.  
 12.05 "Седьмое небо".  
 13.00 Ангел Господень.  
 13.15 Между Небом и землей.  
 14.00, 20.30 Новости.  
 14.10 Публицистическая программа.  
 14.35 От детсада до Ополе.  
 15.15 "Затерянный мир".  
 16.00 Широкая колея.  
 16.25 Детское Европидение.  
 17.25 Легас.  
 17.50 Спортивный экспресс.  
 18.00 Телээкспресс.  
 18.15 "Повстанцы".  
 18.25 "Теленовости". Сатира.  
 18.35 "Жильцы".  
 19.05 Любим польские комедии.  
 19.35 Магия Дэвида Копперфильда.  
 20.00 Вечеринка. "Прыгучие мышки".  
 21.10 "Полустанок" - сериал, РП.  
 22.15 Развлекательная программа.  
 22.55 Фильм "Отвратительный извращенец".  
 00.10 "Охота любить" - мелодрама.

**АНЕКДОТЫ**

Кто такие дальние родственники?  
 Это самые лучшие родственники,  
 и чем дальше, тем лучше.

- Больной говорит врачу:  
 - Доктор, я умру?  
 - А как же!  
 - Вы укротитель льзов?  
 - Совершенно верно.  
 - Почему же они вас не трогают?  
 Вы такой маленький, худенький...  
 - В том и весь фокус. Они ждут,  
 когда я потолстлю.

- Дорогой юбиляр, давайте поднимем за вас этот бокал!  
 - Да я и сам пока подниму!

- Женская дружба: жена не приходит ночевать домой, утром сказала, что нечевала у подруги. Муж обзванил 10 лучших подруг: все сказали, что она у них не ночевала.

- Мужская дружба: муж не приходит домой ночевать, утром сказал, что нечевал у друга. Жена обзванивает 10 друзей мужа: 5 сказали, что нечевал у него, еще 5 сказали, что он до сих пор у них...

- Надпись на спине байкера: "Если ты можешь это прочитать, значит, моя девушка упала с мотоцикла".

- А ведь волк остался бы в живых, если бы не заговорил в тёмном лесу с незнакомой девочкой в красной шапочке.
- Ура! Я получил \$50 за свой последний рассказ!  
 - От кого?  
 - От почтовой компании, которая его потеряла...

Линейный кроссворд от **Александра Захаренко**

|                  |                  |                           |                            |                |                         |
|------------------|------------------|---------------------------|----------------------------|----------------|-------------------------|
| 91,44 см (англ.) | морская раковина | отклонение судна от курса | первый советский ледокол   | знак зодиака   | отдел виз и регистрации |
| обрыв            | плотное сукно    | мужское имя               | животноводческое хозяйство | город в Польше | женское имя             |



Окна, двери из ПВХ  
по ценам производителя в г. Слониме  
"Лайк-Пол" г. Брест

"Барановичские окна" г. Барановичи

|  | Высота | Ширина | Цена, у.е. |
|--|--------|--------|------------|
|  | 1000   | 700    | 100 / 82   |
|  | 1500   | 900    | 133 / 118  |
|  | 1800   | 900    | 145 / 135  |
|  | Высота | Ширина | Цена, у.е. |
|  | 1400   | 1400   | 155 / 151  |
|  | 1500   | 1200   | 150 / 148  |
|  | 1500   | 1500   | 165 / 166  |
|  | 1500   | 1800   | 180 / 186  |
|  | 1800   | 1500   | 185 / 190  |
|  | Высота | Ширина | Цена, у.е. |
|  | 1400   | 2000   | 195 / 198  |
|  | 1500   | 1800   | 190 / 197  |
|  | 1500   | 2100   | 205 / 215  |
|  | 1500   | 2500   | 225 / 238  |
|  | 1500   | 2800   | 240 / 256  |

ТЕПЛО-  
ИЗОЛЯЦИОННЫЙ  
МАТЕРИАЛ URSA  
упаковка 21,6 м<sup>2</sup>, 1,08 м<sup>3</sup>  
цена за упаковку 68100 руб.

ЕСЛИ ВЫ  
НАЙДЕТЕ  
ТОВАР  
ДЕШЕВЛЕ,  
ЧЕМ У НАС,  
— МЫ  
ПРОДАДИМ  
ЕЩЕ  
ДЕШЕВЛЕ!

**BOSCH**  
ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТ  
бытовой и профессиональный

ПРИХОДИТЕ: 9.00-20.00; сб.-вс. 9.00-17.00 (без обеда)  
ул. Красноармейская, 104 ЗВОНИТЕ: тел. 4-52-33  
факс 4-41-00

Моцны гаспадар выбірае "Гаспадар"

**Магазин бытовой химии Мойдодыр**

Все ждёт широкий выбор:

- Стиральные порошки
- Моющие и чистящие средства
- Мыло
- Шампуни
- Отбеливатели
- Зубные пасты
- Средства личной гигиены

ул. Красноармейская 73 (АРЗ),  
Лип. 42540/1009879, Выд. СРИК 24.03.04 до 24.03.09

Фото:

Время работы:  
9-19.00, обед 14.00 до 15.00,  
воскресенье с 9.00 до 15.00

СКУТЕР "Хонда", 49 см<sup>3</sup>, в хорошем состоянии, пробег 3700 км, с документами, растаможен, заводится стартером, сервисное обслуживание, 520 у.е. Тел. 4-79-27, 2-38-11.

СКУТЕР "Хонда Dio", 97 кг., идеальное состояние, 590 у.е. Тел. 5-03-95, 8-029-727-30-07.

СКУТЕР "Хонда Nes-125", 2001 год г., 125 см<sup>3</sup>, эл. стартер, гидравлические тормоза, водяное охлаждение, серебристый перламутр, диски R13, кофр, отличное состояние, 1500 у.е., торг. Тел. 8-029-672-03-47.

**Быт. технику**  
АВТОМАГНИТОЛЫ на компакт-дисках, 6/у. Тел. 2-06-37, 8-029-67-206-37.

АВТОМАГНИТОЛУ, 6/у: динамики к автомагнитоле; телевизор цветной, импортный, 37 см, 6/у. Тел. 4-22-61, 8-029-829-666.

АВТОМАГНИТОЛУ СД, усиленный, сабвуфер, колонки диам. 16, 6/у 1 год, недорого. Тел. 8-029-677-90-65.

АНТЕННУ спутниковую, цифровую, новую, недорого. Тел. 2-11-20 (после 17.30 в раб. дні).

АОН "Русь 27 Pro+ Classic", новейшая версия, более 200 функций, импортной комплектации, возможность работы без сети 220 В, новый, гарантия 12 мес. Тел. 8-029-701-92-47.

КОМПЛЕКТ спутникового цифрового ТВ, новый, выбор тюнера, перешивка. Тел. 8-029-679-79-15, 4-49-61 (после 18.00).

МАШИНУ стиральную автомат Bosch, 6/у, в отличном состоянии, из Германии. Тел. 2-94-70 (9.00-22.00).

МАШИНУ стиральную автомат "Малютка", пылесос "Вихрь"; электромиксерку; шинковальку; сковорижманку "Журчинка"; холодильник "Минск-15", 2-камерный, все б/у. Тел. 2-56-35.

МАШИНУ стиральную автомат Indesit Wil 85, 800 об., новую, в упаковке, гарантия. Тел. 8-029-644-92-51.

МАШИНУ стиральную "Волна", в отличном состоянии. Тел. 5-22-35 (после 18.00).

МАШИНУ стиральная автомат "Аристон", новую, 800 об./мин, 16 программ. Тел. 8-029-788-59-55.

МАШИНУ стиральную автомат "Индезит", ВИЛ 105, 1000 об./мин, с регулятором оборотов, новую. Тел. 2-06-37, 8-029-57-20-37.

МАШИНУ стиральную автомат, б/у. Тел. 2-47-97, 8-029-784-83-41.

МАШИНУ швейную Zinger, новую, в хорошем состоянии. Тел. 4-45-30.

МУЗЫКАЛЬНЫЙ центр, новый, диск, 2-кассетный, радио, пульт, р. 30x60 см, 240 т.р. Тел. 8-029-618-56-02.

ПЛИТУ газовую, б/у, хорошее состояние, 200 т.р. Тел. 4-24-88.

ПРИСТАВКА Sony PS-1, 30 дисков, 2 карты, 1 джойстик, 85 у.е. Тел. 2-95-19.

ПЫЛЕСОС "Электролюкс": пароварка с гидратайлером "Фея", новый, пылесос Nokia 3310, новый. Тел. 8-029-586-90-68.

РАДИОТЕЛЕФОН Panasonic, 900 МГц, 300 м, АОН, записная книжка и мн. др., от 40 у.е.; "Дженерал-Электрик", 900 МГц, квартиро-офисный, многофункциональный, все новое, гарант. Тел. 8-029-665-81-57.

РАДИОТЕЛЕФОН "Харвест-5", полный комплект, мощный, немного б/у, отличное состояние, 160 у.е. Тел. 4-78-97.

СИСТЕМУ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

СИСТЕМУ спутникового ТВ, новую, гарантия, установка. Тел. 2-18-82, 8-029-783-63-06.

СИСТЕМУ цифрового спутникового ТВ, новую. Тел. 8-029-671-23-81.

СИСТЕМУ спутникового ТВ, русскоязычные и зарубежные каналы, установка, настройка, гарантия. Тел. 2-34-52, 8-029-673-99-48.

СИСТЕМУ спутниковую, б/у. Тел. 8-029-70-77-936.

СТАНОК деревообрабатывающий УБДН-6, 5М "Умник", отличный помощник в строительстве дома, гара-ха или дачи, новый, 220 В, 55 кг, 990 Вт, ток-фрез. пр-ка 8 операции; телевизор цв. "Горизонт" 63-6707 (Philips), 98 г.в., пылесос Siemens, 1400 Вт, 99 г.в., б/у, отличном состоянии. Тел. 4-19-10 (8.00-20.00), 8-029-586-41-78.

ТЕЛЕВІЗОР "Горизонт", б/у, цена договорная. Тел. 6-40-67.

ТЕЛЕФОН сотовый Siemens C62, 32-тоновая полифония, цветной дисплей, возможность подключения камеры, громкая связь, диктофон, EMS, MMS, новый, гарантия 1 год, 113 у.е. Тел. 8-029-81-22-63.

ТЕЛЕФОН сотовый Samsung C100, 42-тоновая полифония, 65 тыс., оттенок цветов дисплея и т.д., новые. 3 года гарантии, 124 у.е. Тел. 8-029-81-22-63.

ТЕЛЕФОН сотовый Sagem MyX twin, полифония, громкая связь, новый. Тел. 8-029-64-49-2-51.

ТЕЛЕФОН сотовый Philips Ficis 330, "раскладушка"; Siemens A52, Samsung P210. Тел. 4-26-19, 8-029-70-93-20.

ТЕЛЕФОН сотовый Siemens A52/A55, полифония, новый, гарантия 1 год, 76 у.е.; Siemens M55, полифония, цветной дисплей, диктофон, EMS и т.д., новый, гарантия 1 год, 123 у.е. Тел. 8-029-81-22-63.

ТЕЛЕФОН сотовый Samsung R210, Sony T210, Siemens C35, 98 г.в., недорого. Тел. 8-029-92-69-94.

ТЕЛЕФОН сотовый Siemens A60, цветной дисплей, полифония, органайзер и т.д., новый, гарантия 1 год, 95 у.е.; Siemens C60, цветной дисплей, возможность подключения камеры, громкая связь и т.д., новый, гарантия 1 год, 100 у.е. Тел. 8-029-81-22-63.

ТЕЛЕФОН сотовый Sony-Ericsson T230, полифония, цветной дисплей, диктофон, возможность подключения камеры, новый, гарантия 1 год, 112 у.е. Тел. 8-029-81-22-63.

ТЕЛЕФОН сотовый Siemens C45, Nokia 6210, Motorola 190, Siemens A50, Samsung 3022, все б/у, недорого. Тел. 8-029-92-68-94.

ТЕЛЕФОН сотовый Triumph Eclipse, цветной дисплей, полифония, кожаный чехол, наушники, цена договорная. Тел. 8-029-78-44-749.

ТЕЛЕФОН сотовый, недорого. Тел. 8-029-78-18-04.

ТЕЛЕФОН Samsung C100; Siemens A60; Siemens A55. Тел. 8-029-78-64-86-60.

ТЕЛЕФОН сотовый Motorola V150, полифония, чёрный, б/у 1 мес., гарантия. Тел. 8-029-761-56-64, 2-38-23.

ТЕЛЕФОН сотовый Siemens A40, б/у, кожаный чехол, цветовой, зарядное, в отличном состоянии. Тел. 4-65-63, 8-029-787-59-88.

ТЕЛЕФОН Siemens A50, 60 у.е.; Samsung R210S, 75 у.е.; Motorola C350, 85 у.е., все в идеальном состоянии. Тел. 5-43-16.

ТЕЛЕФОНЫ сотовые: Siemens, Nokia, LG, Samsung, Motorola, Ericsson, Alcatel, цена от 30 у.е.; ремонт сотовых телефонов. Тел. 8-029-783-96-86.

ТЕЛЕФОНЫ сотовые Nokia, Siemens, б/у. Тел. 4-27-24, 8-029-614-71-64.

ХОЛОДИЛЬНИК "Минск-15", б/у, хорошее состояние, 100 у.е. Тел. 4-28-87.

ХОЛОДИЛЬНИК "Свияга", б/у, в хорошем состоянии, недорого. Тел. 2-55-47 (после 18.00).

ХОЛОДИЛЬНИК: морозильник; плиту газовую. Тел. 2-49-54.

DVD-проигрыватель Sony; телефон сотовый Motorola C350, все в идеальном состоянии. Тел. 3-16-47, 8-029-642-82-53.

DVD Samsung E-245 (DVD, CD-RW, MP3, JPEG, CD, DVD, R и т.д.); телефон Siemens A50, 50 у.е.; Sony Play Station-1. Тел. 8-029-788-45-13, 4-14-87.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕР Duron 1800, 256 DDR, 80 Gb, Ge Force 4 64 Mb, CD 52x, FDD, modem, монитор 15" 100 Гц, клавиатура, мышь, ПО, игры, фильмы, музыка, гарантия, недорого. Тел. 8-029-788-45-13, 4-14-87.

КОМПЬЮТЕР Duron 1000, 256 DDR, 40 Ge Force MX400 64 Mb, kbd, FDD, CD-ROM, mouse A4 Tech 4D, 17" Samtron 76 BDF. Тел. 8-029-586-87-80, 3-14-97.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-53-64.

КОМПЬЮТЕРЫ спутникового ТВ, на русские и зарубежные каналы, новую, гарантия, установка дополнительных головок. Тел. 2-03-51, 8-029-783-5



Вінчання жителей Слонімського району! С 1 січня по 4 жовтня 2004 року магазин «Юбілейний»

совместно з Мінським телевізійним заводом «Горизонт»

проводяться мероприятия по реалізації телевізорів серед громадян Республіки Беларусь. У вказаній період продажа по ліготам буде проводиться учителям, преподавателям і студентам на sledуючих розничних цінах:

«Горизонт» ч/б изображення 34 см. по діагоналі — 135 тыс. руб.  
«Горизонт» цветного изображення 54 см. по діагоналі — 319 тыс. руб. і 349 тыс. руб.

Одновременно по 30 сентября 2004 года в магазине проходит суперакция от телевизионного завода «Білтэл». Розничные цены на телевизоры от 230 тыс. руб. до 450 тыс. руб.



Купи телевізор «Вінчання» і вишайрай квартиру!

Магазин работает без выходных с 9.00 до 19.00, суббота и воскресенье с 9.00 до 16.00. Справки по тел.: 2-47-41.

Продаем товары в кредит без взимания процентов за пользование кредитом.

**САНТЕХНИКА:**  
ванны чугунные, стальные.  
**Фаянс:**  
унитазы, умывальники, смесители.  
Канализация.  
Радиаторы отопления. Котлы газовые, насосы.  
**Тел.** 8-029-654-16-90.

Санд. № 329, 14.06.2002, кбр. ИК

**ДВЕРИ**  
стальные противовзломные.  
Качественное заводское  
изготовление. Гарантия.  
Разнообразная отделка. 2 замка.  
**Тел.:** 2-40-68,  
8-029-84-08-34.

Лиц. АНКБ № 73 да 04.02.2006.

**САЛОН-МАГАЗИН "МОДА"**  
Приглашает!  
Для современных и модных женщин и девушек  
**Новые коллекции ОБУВИ «Осень-Зима 2004»**  
В продаже представлено  
**более 200 наименований обуви**  
из натуральной и искусственной кожи.  
**СУМКИ** фирмы «Галантэя» прекрасно  
дополнят Ваш гардероб.  
Спешите сделать свой выбор!  
г. Слоним, ул. Красноармейская, 6, тел. 2-46-41, 2-59-90.

Частное стоматологическое  
унитарное предприятие  
**"Блиц-Дент"**  
предлагает стоматологические услуги:  
• лечение зубов без боли;  
• хирургический прием;  
• протезирование металлокерамикой;  
• лечение пародонтоза (шинирование);  
• удаление зубного камня;  
• герметизация фиссур;  
• детский прием;  
• декоративное украшение на зубы;  
• рентгенодиагностика зубов.  
Мы работаем:  
9.00-21.00, сб., вс. — 9.00-14.00  
Справки по телефону: 2-99-65.  
Ул. Братьевская, 69/4.

Лиц. №М-2093, 30.04.04 г. - 30.04.09 г., МЗ РБ

Вам поможет  
научиться жить трезвым  
врач психиатр-нарколог высшей категории  
**доктор Белоус В.Н.**  
из Дятлова.  
Предварительная запись и вызов на дом  
по тел. (01563) 2-29-79, 8-0296-80-39-85.  
Лиц. №02040/010111, 21.12.01г.-21.12.06г. МЗ РБ.

Слонімскій адэпартамент МВД Рэспублікі Беларусь предлагают Вам воспользоваться охранными услугами с целью предотвращения краж, грабежей и разбойных нападений на Ваше жилище.

Под охрану принимаются квартиры, гаражи, дома, коттеджи и другие помещения с личным имуществом граждан.

Благодаря постоянной работе по внедрению передовых разработок системы охраны, постоянно повышаются возможности охранных систем и качество оказываемых услуг.

На данный момент охрана объектов осуществляется с помощью новейших систем АСОС «Алеся» и РСПИ «Маяк», имеющих свои преимущества:

**АСОС «Алеся»**

• нет необходимости звонить на пульт: сдача под охрану, снятие с пульта производится с помощью электронного ключа доступа, что значительно повышает удобство пользования и уменьшает стоимость оплаты за использование телефона;  
• исключается необходимость контрольных проверок при сдаче объектов под охрану, что, в свою очередь, сокращает время постановки и снятия его с охраны;  
• исключаются возможные случаи разглашения пароля (используемого на старых пультах) посторонним лицам, ввиду наличия индивидуального кодового ключа;  
• имеется возможность установки кнопки экстренного вызова милиции без приобретения дополнительной аппаратуры;  
• наличие визуальной индикации о взятии объекта под охрану и его снятии;  
• исключение случаев самопроизвольного снятия с охраны объекта при отключении электроэнергии.

**РСПИ «Маяк»**

Помимо вышеперечисленных возможностей АСОС «Алеся», РСПИ «Маяк» обладает дополнительными свойствами:  
• осуществление охраны объекта по радиоканалу, охрана осуществляется без воздействия телефонной линии.

Контактные телефоны: 2-44-94, 2-45-94, 2-47-94.

Наш адрес: г. Слоним, ул. Коммунистическая, 4.

## УТИЛИЗАЦІЯ

**Б/У АВТОШИН**  
и резинотехнических  
изделий с выдачей  
справки  
об утилизации  
автошин  
для легковых,  
грузовых а/м,  
сельхоз- и спец. техники

**ПРОДАЕМ**

**Тел.:** (017) 224-59-67, 644-33-91  
Лиц. №22766 да 16.04.2006г.  
ОДО «Автографія»

## МОТОВЕЛОМИР

в районе рынка  
г. Слоним, ул. Советская, 2/1,  
тел.: 8-01562-41-81,  
т. моб.: 8-0296-38-79-04



**ВЕЛОСИПЕДЫ**  
**ЗАПЧАСТИ**  
и велосипедам, мотоциклам,  
мотоциклам  
**БЕНЗОПИЛЫ**  
и комплектующие к ним  
**МОТОВЕЛОРЕЗИНА**

Лиц. №216, 26.09.02г.-26.09.07г., Засл. ГИК

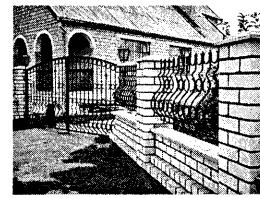
**РЕМОНТ  
ПЕРЕТЯЖКА**  
мягкой мебели.  
Выбор ткани.  
Гарантия, качество.

**98-3-84, 4-28-10,  
8-029-63-4-28-10**

Си. в. №590083124, СРІК

## КУЗНЕЧНЫЙ ЦЕХ ТРОЯ

**ЗАБОРЫ**  
**КАЛИТКИ**  
**ВОРОТА**  
**ОГРАДЫ**  
**РЕШЕТКИ**  
**ПЕРИЛА**



г. Барановичи, ул. 50 лет ВЛКСМ, 25  
а так же павильон «Мерси-1»  
на центральном рынке  
ул. Чернышевского, 11  
т/ф 8/0153/ 41-02-28  
т. м. 8/0296/ 81-02-28 8/0296/ 44-75-29  
тел. в г. Минске 8/017/ 210-32-26

**Хорошая мебель —  
для хороших людей**

Отличное  
качество  
умеренные  
цены



По вашим размерам  
под заказ

Тел.: 2-16-81, 4-14-68, 8-029-635-26-61.

Си. №003328, Слоним ГИК

Лиц. №20077, от 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №0142432, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Доставка от 500 кг г. Слоним бесплатно.

Тел.: 8-0296-55-02-26, 4-71-03.

Лиц. №0142432, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

ПОСТОЯННО ЗАКУПАЮ  
ПИЛОМАТЕРИАЛЫ ОБРЕЗНЫЕ ХВОЙНЫЕ

Объем не ограничен.

Тел.: 80296341148, 80165322355

Си. №001716, 16.10.1999 СРІК

Лиц. №008752, от 08.11.99, СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008752, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751, 05.03.2001г., Пинск ГИК

Лиц. №008750, 24.04.02-24.04.07г., СРІК

Лиц. №008751,

**ЭНЕРГИЯ ГАЗА – ЭНЕРГИЯ ДЕНЕГ**

**OAO «Белгазпромбанк» – РКЦ №3**  
Справки по телефону г. Слоним Гродненское шоссе,  
7-24-53 1-й этаж УМГ «Белтрансгаз»  
[www.belgazprombank.by](http://www.belgazprombank.by)

Лиц. НБ РБ №16, от 01.04.2002 г.

**БЕЛАРУССКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ КЕКУСИНКАЙ БУДО КАРАТЕ**

Официальный представитель общественного объединения Белорусской Федерации Кекусинкай Будо карате в г. Слониме

Приглашает на тренировки по контактному карате КЕКУСИНКАЙ

В ПРОГРАММЕ:  
учебные тренировки, соревнования, сборы, оттестация на пояса, показательные выступления.

АДРЕС: спортивный зал СШ №10, ВРЕМЯ ЗАНЯТИЙ:  
понедельник, среда в 18.30.  
СШ №5, вторник 19.30,  
пятница 18.30

*Приглашаются все желающие – бесплатно!*

**Контроль специалиста до результата**  
**ПОХУДЕТЬ И НЕ НАБРАТЬ**

Свид. №037572, 11.08.2004 г., СРНК  
Тел.: 8-0296-40-40-72

**СБОРНЫЕ ЖЕЛЕЗОБЕТОННЫЕ ОГРАЖДЕНИЯ**

со склада и под заказ

Форма оплаты любая

Г. Слоним,  
ул. Кошановка,  
д.15.  
Тел.: 4-52-85,  
8-0296-52-71-87

INTER-STEP

Модульные ТехноСистемы  
Официальный дилер  
ИПЛевенков

Доступно, выгодно,  
удобно!

Подарок при подключении.  
Продажа аксессуаров.  
Карты экспресс-оплаты.  
Индивидуальный подход к покупателю.

Члены изывают вас. Да!

Ул. Красноармейская, 42 (вход со двора)  
INTER-STEP – марка производителя аксессуаров

**● ЛИНОЛЕУМ** от 6100 за 1м<sup>2</sup>

**● КОВРОВЫЕ ПОКРЫТИЯ** для дома и офиса;  
дорожки.

**● ЛАМИНИРОВАННЫЙ ПОЛ CLASSEN** Германия (на kleю 8мм – 10 у.е. пол+клей+подложка; на замках 8мм – 10,3 у.е.; износостойкий на замках 8мм 32 класс – 12 у.е.).

**● ОТДЕЛОЧНЫЕ ПАНЕЛИ МДФ** (Россия 6мм – 3,6 у.е., Польша 8мм – 4,25 у.е.)

**● ПАНЕЛИ ПВХ** 10 см, 16,5 см, 25 см белые и цветные (10 см БЕЛАЯ, длина 2,7 м; 3 м – 3 у.е.).

**● ПЛАСТИКОВЫЙ ПЛИНТУС.**

**ОТЛИЧНЫЙ ВЫБОР! ОТЛИЧНЫЕ ЦЕНЫ! СКИДКИ!**

Бесплатная доставка. Форма оплаты любая. Товар сертифицирован.

Ул. Красноармейская, 73 (АРЗ), 2 этаж.

Тел.: 8 (029) 6188511, 80296563497.

Режим работы: пн.-пт 10.00-17.00, сб. 10.00-16.00, вс.-выходной.

**ИТОГИ КОНКУРСА****НАГРАДА – ПОБЕДИТЕЛЯМ, СЕРТИФИКАТЫ  
УВАЖЕНИЯ – ВСЕМ УЧАСТНИКАМ**

Вот и завершился наш конкурс рисунков "Человек, которого люблю". В прошлом номере "ГС" мы уже писали о подведенных итогах, называли имена победителей, приглашали их на церемонию награждения.

В воскресенье, 12 сентября, в редакции "ГС" собирались юные художники и их мамы и папы – герои картин. Каждый победитель получил в подарок набор кистей, краски и альбомы для рисования, а также Сертификаты Уважения в знак признания художественных талантов.



Кроме того, Сертификаты Уважения получают все участники нашего конкурса. Вот имена юных художников, приславших нам свои работы:

|                       |                  |
|-----------------------|------------------|
| Анна Бонда            | Анатолий Романюк |
| Лена Матач            | Катя Чигрин      |
| Вадим Сидоров         | Оля Вожейко      |
| Карина Чернецова      | Вера Попова      |
| Вeronika Zakrzewskaia | Настя Маркак     |
| Юля Трухан            | Оксана Мелешко   |
| Настя Лещевская       | Алина Сипакова   |
| Наташа Макаревич      | Катя Волкова     |
| Саша Шпока            | Света Литвинчик  |
| Андрей Герасимчик     | Катя Утик        |
| Ксения Маркушевская   | Паша Данько      |
| Паша Бурак            | Лиза Соломевич   |
| М. Матвицкая          | Наташа Воробей   |
| Изабелла Маркушевская | Катя Крылова     |
| Саша Тулуб            | Оля Карпович     |
| Катя Корпусова        | Полина Бобикова  |
| Настя Герасюк         | Аня Гурская      |
| Миша Сидорчик         | Юля Шукало       |
| Маша Зенова           | Валерия Д.       |
| Даша Гойжа            | Лиза Герман      |
| Марианна Матвицкая    | Ира Мелешко      |
| Маргарита Рыбак       | Настя Куль       |
| Антон Романюк         | Эдик Дяконский   |

Спасибо вам, ребята! Мы надеемся еще не раз увидеть ваши имена и ваши работы! Творческих вам успехов!

**ЭНЕРГОНАДЗОР****СКУПОЙ ПЛАТИТ ДВАЖДЫ**

В хозяйствах Слонимского района для зимовки скота на 66 фермах используются 133 помещения, построенные в советское время.

Содержание животных без применения электричества практически невозможно. А вот специалистов-электриков на селе осталось мало. Электроток – это большая сила и неограниченные возможности. Но очень часто (при неправильной эксплуатации электрооборудования) человек перед ним оказывается беспомощным. Животные – тем более.

31 июля этого года в воловнике МТФ «Запрудяны» СПК «АгроПровожа» Вороновского района в результате аварии электрообо-

рудования, которая произошла по причине несвоевременного выполнения профилактических работ, погибли 49 бычков. По счастливой случайности человеческих жертв не было.

Одной из основных мер электробезопасности сельскохозяйственных животных в местах их размещения является устройство выравнивания потенциалов (УВЭП). Устройство дорогое, но уже смонтированное в каждом животноводческом помещении и требует постоянного контроля состояния: один раз в год при использовании в качестве УВЭП оцинкованной стали или один раз в квартал при использовании в качестве УВЭП неоцинкованной стали.

Эту сложную и ответственную

работу могут выполнить специалисты ДП «Слонимский агропромснаб» и УП «Реммонтажхладка». Но воспользоваться их услугами в хозяйствах района не спешат. В 11 хозяйствах на 52 фермах в 107 помещениях истек срок профилактики измерений и испытаний эффективности УВЭП. Инспекторы энергонадзора выдали руководителям хозяйств, где испытания своевременно не проведены, предписания о запрещении эксплуатации энергостановок. Разъясняется, что неисправность УВЭП может привести к поражению людей электротоком и массовой гибели животных. И ведь давно известно – скупой платит дважды.

Алексей АРТЕМЧЕНКО,  
инспектор по энергонадзору



Президент Ирана Моххамад Хаттами прибыл в Минск с официальным визитом.  
Аэропорт в Минске, 9 сентября 2004 года.

## ФОТОФАКТ

## СТАТИСТИКА

# БЕЛАРУСЬ ЛИДИРУЕТ ПО КОЛИЧЕСТВУ САМОУБИЙСТВ

Ежегодно около 1 миллиона человек в мире совершают самоубийство. Это означает, что каждые 30 секунд кто-то уходит из жизни по собственной воле. Самоубийство является 13-й по счету причиной смертности.

Согласно данным Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ), по числу самоубийств на душу населения лидируют страны Восточной Европы. А вот жители Латинской Америки реже пытаются покончить с собой.

10 сентября по инициативе ВОЗ проводится Международный день предотвращения самоубийств. По этому поводу ВОЗ обратилась ко всем странам мира с призывом объединить усилия в борьбе с этой проблемой. Сегодня под эгидой ООН в Женеве прошел семинар на эту тему.

«Самоубийство – глобальная проблема здравоохранения. Существует острая необходимость в координации и активизации мер, направленных на предупреждение самоубийств», – подчеркнула Катерин Ле Гал Камус помощник генерального директора отдела ВОЗ по неинфекционным и психическим заболеваниям.

Согласно исследованиям ВОЗ, Россия, Украина, Беларусь, Эс-

тония и Литва лидируют в списке стран мира по доле людей, добровольно расставшихся с жизнью. В России регистрируется 43,2 случая самоубийств на 100 тысяч человек, в Беларуси – 41,5, в Украине – 33,8. Ежегодно более 50 тысяч россиян кончат жизнь самоубийством.

Эксперты ВОЗ считают, что основными причинами самоубийств являются: бедность, безработица, страх перед наказанием, душевые болезни, домашние горечи, страсти, пресыщенность жизнью и тяжелые заболевания.

Никем не фиксируются случаи неудачных попыток ухода из жизни, количество которых, по мнению экспертов, в 7–10 раз больше, чем собственно самоубийств.

Уровень самоубийств среди мужчин гораздо выше, чем среди женщин. С другой стороны – женщины в 4 раза чаще предпринимают попытки самоубийства, чем мужчины. Объяснение этого факта кроется в том, что женщины значительно чаще думают о том, как они будут выглядеть после смерти, и поэтому выбирают более «безопасные» способы, которые не приводят к летальному исходу. Большинство самоубийств приходится на летнее и весенне время, сообщает

Newsrom.ru

## КРИМИНАЛ

# “НЕСКАФЕ” РАСФАСОВАЛИ ПОД МИНСКОМ

Сотрудники УБЭП МВД Беларуси и Первомайского РУВД 8 сентября неподалеку от Минской кольцевой автомобильной дороги обнаружили две технологические линии по расфасовке кофе марок “Нескафе” и “Маккона”, принадлежащие совместному предприятию “ПАК-Сервис”, сообщило управление информации и общественных связей МВД республики.

Где были установлены эти технологические линии, не уточняется.

В ходе разбирательства выяснилось, что с февраля по сентябрь текущего года обнаруженные технологические линии были задействованы для нелегальной расфасовки фальсифицированного кофе.

При проведении обыска в офисе предприятия изъяты производственное оборудование и упаковочные материалы для расфасовки кофе, а также более тонны низкокачественного кофейного сырья, 77 рулонов упаковочной ленты с названием кофе и более 100 ящиков с пустыми банками. Обнаружено также 105 ящиков расфасованного кофе.

В настоящее время изъятый товар направлен на экспертизу в Государственный экспертно-криминалистический центр МВД Беларусь.

БелаПАН

## ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬСТВО

# БЕЛАРУСЬ – СТРАНА С НЕБЛАГОПРИЯТНЫМИ УСЛОВИЯМИ ДЛЯ ВЕДЕНИЯ БИЗНЕСА

Всемирный банк и Международная финансовая корпорация опубликовали доклад “Бизнес в 2005 году: устранение препятствий для роста”, согласно которому Беларусь относится к числу стран с наименее благоприятными условиями для ведения бизнеса.

Презентация исследования, в котором рассмотрены перспективы развития предпринимательства в 145 странах, состоялась в Вашингтоне вечером 8 сентября.

В десятку лучших реформаторов наряду со Словакией вошли: Колумбия, Бельгия, Финляндия, Индия, Литва, Норвегия, Польша, Португалия и Испания.

Пять государств в регионе вошли в сорок лидирующих стран, законодательство которых содержит наименьшее количество барьеров для ведения предпринимательской деятельности: Литва, Словакия, Латвия, Чешская Республика и Эстония. В Беларуси, Украине, Румынии и Узбекистане отмечены наихудшие показатели.

БелаПАН

## ВЫБОРЫ-2004

# 692 ЧЕЛОВЕКА ХОТЯТ БЫТЬ ДЕПУТАТАМИ

692 человека сдали документы на регистрацию их кандидатами в депутаты Палаты представителей Национального собрания Беларусь.

Об этом на пресс-конференции в Минске сообщила председатель Центральной комиссии Республики Беларусь по выборам и проведению республиканских референдумов Лилия Ермошина.

Глава ЦИК отметила, что это всего лишь претенденты в кандидаты в депутаты, и после регистрации их количество уменьшится.

По словам Л. Ермошиной, участие в выборах принимают 11 политических партий. Больше всего кандидатов выдвигает Либерально-демократическая партия – 107 человек. За ней следуют: Объединенная гражданская партия – 55 человек, Белорусская социал-демократическая партия (Народ-

ная Грамада) – 40, Партия БНФ – 38 человек и Партия коммунистов Белорусская – 36 человек.

Несмотря на активное участие в избирательном процессе политических партий, количество претендентов на депутатский мандат все равно оказалось меньше, чем в 2000 году. Тогда их было 769, сообщила Л. Ермошина. По регионам сложилась следующая картина: в Брестской области на каждый депутатский мандат претендуют в среднем 6,2 соискателя; в Витебской – 5,9; в Гомельской – 5,3; в Гродненской – 6,15; в Минской области – 6,53; в Могилевской области – 6,4; в Минске – 7,2.

Глава ЦИК также сообщила, что переизбираться пожелали около 50 процентов действующих депутатов Палаты представителей Национального собрания. Напомним, что регистрация кандидатов в депутаты началась 7 сентября.

БелаПАН

## НОВОСТИ

# КОМПАНИЯ “Т-ПЛАТФОРМЫ” ПОСТРОИТ СУПЕРКОМПЬЮТЕР

**ТЕХНОЛОГИИ.** Компания “Т-Платформы” выиграла открытый тендер на поставку 288 узлов для нового белорусского суперкомпьютера. Новый компьютер предназначен для решения задач белорусской науки и промышленности в рамках российско-белорусской государственной суперкомпьютерной программы “СКИФ”. Тендерный выбор поставщиков был организован белорусским научно-исследовательским республиканским унитарным предприятием “НИИЭВМ”.

В тендере участвовали более десяти компаний. Основные критерии выбора включали: соответствие технологического решения современным мировым тенденциям, наличие гарантита отработанности предлагаемого решения и его стоимость. Тестовая конфигурация нового кластера будет построена компанией “Т-Платформы” уже осенью 2004 года. Его пиковая производительность составит 2,5 триллиона операций с плавающей запятой в секунду (терафлоп-с). Это в 3,5 раза выше производительности кластера “СКИФ К-500”, узлы которого были произведены компанией “Т-Платформы” для программы “СКИФ” в 2003 году. Скорее всего, новый кластер станет самым мощным компьютером в СНГ и войдет в список 500 мощнейших вычислительных машин мира.

БДГ

## ПОДСЧИТАЛИ, СКОЛЬКО СТОИТ ЗЕМЛЯ

**ЭКОНОМИКА.** Как сообщил на пресс-конференции председатель Комитета по земельным ресурсам, геодезии и картографии при Совете Министров Республики Беларусь Георгий Кузнецова, в ближайшее время планируется произвести кадастровую оценку всех земель на территории Беларуси.

В крупных населенных пунктах она уже произведена. И особенно шокировал результат оценки земель города Минска, где вся земля целиком стоит целых 2 миллиарда долларов США. Что составляет два годовых бюджета всей Беларуси.

В связи с этим не исключено, что в недалеком будущем продажа земли станет основным источником прибыли белорусского бюджета. Однако, ни в коем случае, как отметил Г. Кузнецова, не будут продаваться земли сельхозназначения.

“Крестьянские ведомости”

## ЗАРПЛАТА ПОВЫСИТСЯ

**ЭКОНОМИКА.** С 1 ноября в Беларусь планируется повысить в очередной раз заработную плату.

Об этом сообщил недавно президент страны Александр Лукашенко в ходе общения с трудовым коллективом ОАО “Горизонт”. Отвечая на вопросы работников предприятия, глава государства подчеркнул, что белорусское руководство в состоянии обеспечить продовольственную, энергетическую, военную безопасность страны.

БелТА

РЕФЕРЕНДУМ

# РЕФЕРЕНДУМ ОБОЙДЁТСЯ НАМ В 400 МИЛЛИОНОВ РУБЛЕЙ

Итак, референдум будет проведен 17 октября, чтобы не отвлекать общество от насущных проблем и избежать дополнительных затрат. Об этом, как известно, 7 сентября в обращении к нации заявил президент Беларусь Александр Лукашенко.

"Почему в этот день? Как вы знаете, 17 октября пройдут выборы в белорусский парламент. Это крупная и общественная политически значимая кампания. Выбор как мобилизует, сплачивает общество, так и отвлекает его от насущных проблем. Чтобы избежать такого отвлечения, не отрывать вас от выполнения задач стоящих перед вами и вашими семьями, решено совместить выборы и референдум. Более того, мы сможем избежать дополнительных затрат, объединив

эти политические мероприятия", — сказал А.Лукашенко.

Проведение республиканского референдума обойдется государственной казне в 400 млн. рублей. Смета расходов на проведение плебисцита была утверждена 8 сентября на заседании Центризбиркома.

Большая часть суммы — 270,2 млн. рублей — будет израсходована на выплату заработной платы членам территориальных избирательных комиссий. Еще 129 млн. пойдет на материально-техническое обеспечение референдума. Расходы на проведение всенародного голосования будут финансироваться в рамках средств, выделенных на организацию и проведение выборов депутатов Палаты представителей Национального собрания.

Смета расходов на парламентские выборы составляет порядка

13 млрд. рублей.

"Вопрос на референдум выносится один. И звучит он так: "Разрешаете ли вы первому президенту Республики Беларусь Александрю Лукашенко участвовать в качестве кандидата в президенты Республики Беларусь в выборах президента и принимаете ли вы часть 1 статьи 81 Конституции страны в следующей редакции: президент избирается на 5 лет непосредственно народом Республики Беларусь на основе всеобщего, свободного, равного и прямого избирательного права при тайном голосовании?" — объяснил А.Лукашенко.

Он напомнил, что "как и обещал вам ранее, в случае моего решения об участии в президентских выборах 2006 года, я обязательно посоветуюсь с вами и попрошу вашего разрешения. Я

так и поступаю. Я не стал разыгрывать различные схемы и комбинации, действую честно и, как всегда, открыто. А вы, когда я вас просил, всегда меня поддерживали".

По мнению А.Лукашенко, "именно благодаря полному взаимопониманию между главой государства и народом, мы достигли определенных результатов в нашем развитии".

Нынешняя редакция первой части 81-й статьи Конституции ограничивает количество сроков президентских полномочий для одного лица и звучит так: "Президент избирается на пять лет непосредственно народом Республики Беларусь на основе всеобщего, свободного, равного и прямого избирательного права при тайном голосовании. Одно и то же лицо может быть президентом не более двух сроков".

На следующий день политические партии и демократические общественные организации Беларусь приняли Декларацию о единстве демократических сил, в которой содержится обращение к гражданам страны: "Дальнейшее нахождение Лукашенко у власти угрожает еще большим ухудшением жизненного уровня и полной международной изоляцией нашей страны, — говорится в Декларации. — Мы, представители всех демократических сил Беларусь, заявляем о своем единстве и решимости вместе противостоять угрозе установления в Беларусь пожизненной и неограниченной власти одного человека... Абсолютное большинство граждан Беларусь выступает против продолжения полномочий Лукашенко. И мы объединились для того, чтобы это большинство победило".

## ВОТ КАК КОММЕНТИРУЮТ БЕЛОРУССКИЕ ПОЛИТИКИ ИЗВЕСТИЕ О РЕФЕРЕНДУМЕ:

**Сергей Калякин,**  
лидер Партии коммунистов  
Белорусской  
"Это шаг отчаянного человека, который за 10 лет своего правления даже не смог подготовить себе преемника", — так про-комментировал заявление Александра Лукашенко С.Калякин.



По словам политика, предстоящий референдум является "эпохальным событием" в развитии белорусского государства. "Наступает час "икс", когда от выбора каждого из нас будет зависеть результат этого голосования", — сказал С.Калякин.

Он отметил, что ПКБ всегда выступала против третьего срока А.Лукашенко и будет противодействовать этой кампании. Кроме того, по словам лидера ПКБ, в этой ситуации значительно упрощается ведение избирательной кампании по выборам депутатов Палаты представителей. "Люди должны будут просто выбрать кандидата, который будет выступать против третьего срока Лукашенко и проголосовать за него", — сказал политик.

**Анатолий Лебедько,**  
председатель Объединенной  
гражданской партии

"В данной ситуации для нас главными противниками становятся не кандидаты в депутаты от власти, а сам референдум, — заявил в интервью БелаПАН А.Лебедько. — Это значит, что мы будем прилагать все свои усилия и действовать весь наш потенциал против этой политической кампании. Мы к этому готовы. Еще два года назад восемь политических партий заявили о консолидации всех своих ресурсов в случае объявления референдума, и мы это сделаем".



**Александр Абрамович,**  
заместитель главы Администрации президента, основной разработчик Конституции в редакции 1996 года

В Администрации президента уверены в успехе референдума, объявленного Александром Лукашенко. Такое мнение в ходе встречи с журналистами высказал А.Абрамович.



"Прошедшие после последнего ноябрьского республиканского референдума 1996 года 8 лет показали, что Конституция действует, многие ее положения оправдались и, по сути дела, были использованы в процессе государственного строительства", — отметил А.Абрамович. По его словам, сейчас Беларусь "приходит к новому определенному этапу", который характеризуется "стабилизацией экономических отношений", "успешным решением, в рамках имеющихся возможностей, социальных вопросов". Одновременно с этим, отметил А.Абрамович, "определенные изменения претерпевает политическая система и система, связанная с конституционным строительством в нашей стране", в том числе пришло время совершенствовать "компетенцию, порядок формирования и условия функционирования" органов государственного управления.

Этими причинами, по словам А.Абрамовича, и было обусловлено решение президента вынести на референдум поправку в Конституцию, снимающую ограничения по количеству сроков президентского правления. Причем, как подчеркнул заместитель главы администрации, президент не раз говорил, что, если решит баллотироваться в третий раз, то обязательно посоветуется с народом. "Я думаю, что это соответствует внутренним моральным стимулам, которые опреде-

ляют возможность функционирования политика на высшей государственной должности", — сказал А.Абрамович.

А.Абрамович рассказал также, что в Администрации президента рассматривались и другие варианты изменения Конституции. Например, предлагалось сохранить ограничения в два президентских срока, но дать возможность каждого раз продлевать срок президентского правления через референдум. Были, по его словам, и "другие варианты", которые касались "персонального подхода к этому вопросу". "Но было решено остановиться на том варианте, который дает всем, любому и каждому, кто будет занимать когда-либо пост президента Республики Беларусь, избираться не только на два срока, но и на более длительный срок", — сказал А.Абрамович.

**Сергей Костян,**  
второй секретарь Центрального комитета Коммунистической партии Белоруссии

"Наша партия решительно и последовательно будет вести организованную и целенаправленную работу по поддержке этой политической кампании", — заявил БелАГАН С.Костян. — Это наша позиция, которую мы выработали еще в начале этого года". Как считает политик, А.Лукашенко "уверенно выигрывает этот референдум". "Я думаю, за него проголосуют 80–84 процента избирателей", — сказал С.Костян.



Бойкот или противостояние конституционному референдуму "не могут быть расценены иначе как попытка дестабилизации политической обстановки в Республике Беларусь со всеми вытекающими последствиями", — с таким заявлением еще утром 7 сентября выступила Либерально-демократическая партия.

"Либерально-демократическая партия считает, что только белорусский народ в соответствии с Конституцией Республики Беларусь может решить: быть или не быть третьему сроку президентства Александра Григорьевича Лукашенко", — подчеркивается в заявлении.

"Партия не допустит попыток дестабилизации обстановки в Республике Беларусь в угоду кому бы то ни было и призывает граждан нашего государства, в интересах стабильности и справедливости, принять самое активное участие в этом судьбоносном для страны событии", — говорится в заявлении ЛДП.

**Сергей Балыкин,**  
председатель исполнкома РОО "Альтернатива-XXI"

По мнению С.Балыкина, проведение референдума по вопросу снятия ограничений на количество президентских сроков для одного лица устраивает последнюю демократическую гарантую, содержащуюся в белорусской Конституции. По словам независимого эксперта, "за время президентства Александра Лукашенко в Конституцию были внесены изменения, в результате которых органы представительной власти, например, парламент и органы судебной власти, фактически утратили свое значение, и все реальные рычаги управления страной были сосредоточены в руках президента". "Последней гарантой от установления пожизненной власти было ограничение на количество сроков, в течение которых один человек может занимать пост президента, — сказал С.Балыкин.



— Теперь его, скорее всего, удастся устранивать. Сама постановка вопроса свидетельствует о политических амбициях Лукашенко". Сергей Балыкин отметил, что практически в любом демокра-

тическом государстве существует ограничение на число президентских сроков, закрепленное либо нормативно, либо силу традиций: "К примеру, первый президент США Джордж Вашингтон, пользовавшийся в свое время еще большой народной поддержкой, добровольно отказался баллотироваться на третий срок, несмотря на то, что подобные ограничения не содержались в конституции. По его мнению, сам факт избрания в третий раз свидетельствовал бы об установлении режима личной власти. Практически все американские президенты соблюдали эту традицию. Исключение составлял президент Рузельт, и то это объяснялось кризисом, связанным с второй мировой войной. В последствие эта традиция была закреплена законодательно". С.Балыкин уверен в том, что "подобные ограничения оправданы не только с политической точки зрения, но и с точки зрения чисто человеческой физиологии". "Руководство страной требует огромного физического, интеллектуального и эмоционального напряжения. Поэтому, как показывает практика, более 10–15 лет осуществлять эффективное управление страной невозможно — человек элементарно устает. Поэтому необходимость смены лидера оправдана и с точки зрения эффективности управления государством", — отметил председатель исполнкома РОО "Альтернатива-XXI".

Сергей Балыкин также напомнил, что, по утверждению белорусских властей, в стране отсутствует кризисная ситуация. "Поэтому настоящее время наиболее подходящее для передачи власти иному лицу, — считает он. — Но, к сожалению, Лукашенко, похоже, не готов рассстаться с властью и сделает все для того, чтобы сохранить свой пост пожизненно".

**Юрий ПОТЕМКИН,**  
БелАГАН

ОЧЕРК

# МОСКОВСКИЕ ЗАРАБОТКИ

Продолжение.  
Начало в №№36, 37

■ Владимир ШУМЕЛЬ

## О ПЛИТКЕ И НЕДОДЕЛКАХ

Два профессионала своего дела — киргиз Садыр и таджик Шархат, и дилетант в этом деле — узбек Камиль, по специальности электрик, — клали плитку. Быстро, качественно, много. За три недели — на сорок тысяч рублей, или больше полутора тысяч долларов.

Но денег этих, разумеется, они не получили. Когда плитка лежала, но швы еще не были заделаны, начались всякие легкие анекдоты в исполнении Сирана. Дилетант Камиль, новичок, возмущался. Профессионалы Садыр и Шархат оставались спокойны: они имели опыт московских строек и знали, что от начальства можно ждать чего угодно.

Бывает, начальство перепьется и дважды заплатит за одну работу. Бывает, заплатят половину. А то и не заплатят, прокурывая ненужные объяснения. Тем более, если денежный распорядитель — армянин. Профессионал, если он трезв, он всегда мудр и всегда наверстает свое — они это тоже знали.

Садыр и Шархат отдыхали. Лежали на своих матрацах в вагончике, наслаждались бездействием. Вид у них был цветущий. Они даже на время безделья курить бросили, и не потому, что остались без денег (на еду и на курево Сиран худо-бедно давал), а чтобы не возбуждать нервную систему. Поняли, что их «кидают».

Сезон только начался. Середина мая. Они ждут звонка надежного человека, с которым сотрудничали прошлый и позапрошлый год, и который не подводил при расплате.

Наконец мобильный телефон Шархата ожила. Звонил тот самый человек. Договорились возле метро встретиться завтра в полдень. Есть несколько дач, отделочные работы — на все лето хватит.

Поздно вечером профессионалы взяли молоток, клещи и пошли в те комнаты, где клали плитку. Крайние ряды и те, что возле стен, где можно было испортить, надкусить, сломать углы, — они испортили, надкусили, сломали. Если специально не наклоняться, заметно это не будет. Сразу в глаза не бросится. А когда обнаружат, они будут далеко. Сиран, ясно, ругнется мысленно. Фима обзовет их плохими словами. Но и Сиран вздохнет с облегчением: звонить и спрашивать о деньгах эти парни не будут. Но приличия соблюсти надо. Как с той стороны, так и с этой. Ради соблюдения этических норм, профессионалы, даже не все инструменты заберут. Тяжелую «болгарку» оставят, зубила тоже. А вот легонькую плиткорезку, пару молотков, клещи и плоскогубцы — возьмут. Вся эта мелочь пригодится. Все оплачено их трудами. Вряд ли десятую часть от заработка эти мелочи стоят.

Но эти мелочи пришлось вернуть: чутье Сирана не подвело. Утром, еще до девяти, он и Фима были на стройке. Инструменты парни вытащили из сумки, отнесли в прорабскую, и Фима принял их. Шпатели для нанесения плиточного клея заставили помыть.

Садыр записал номер мобильного Сирана. Они посмотрели в глаза друг другу, кивнули с пониманием. «Через неделю позвони, может, деньги появятся», — равнодушно сказал Сиран. «Хорошо. Позвоню», — равнодушно сказал Садыр. Приятно иметь дело с профессионалами...



Малюнак Вячаслава Іванова

Троє, подхватив сумкі, ушли не оглядываясь. Юра помахал рукой. Сиран усмехнулся, Фима вздохнула: Ким всем нравился, ей тоже.

Месяця полтора спустя трое крепеных парней из Беларуси были поставлены Сираном заливать ту самую плитку: перекладывать поврежденные ряды, затачивать швы. Сиран пообещал, что заплатит наличными и сразу.

Увидев, что дело ладится, выдал им пятсот рублей и ушел. Парни напряглись и до десяти вечера завершили. Пятьсот рублей за такую работу — мало. На другой день сказали об этом. Сиран ответил, что хватит: работа была несложная. «Мало», — возразили парни, ведь это были чужие недоделки, и они знают цену такой работе. А он, Сиран, знает цену денег и понимает, за какую работу сколько нужно платить. Вдруг парни возбудились и наговорили ему не самых приятных слов и едва не побили. Сиран возбудился троекратно, не замедлив вернуть долг браво и с неожиданной прытью

удалился. Парни бросили работу, ушли в вагончик.

Сиран позвонил по мобильному. Через полчаса прибыли двое крепких. Здоровые амбалы с трутом противились в капиту. На шеях — золотые цепи, в глазах — готовность в подавлению бунта. Сиран указал на вагончик, добавил пару слов. Вошли. Раздались глухие крики, затем удары. Вагончик вздрогивал, почти качался. Распахнулась дверь. Полетели сумки. Одна, вторая, третья. Торопливо выскочили трое рабочих, сумки подхватили, крикнули Сирану все, что они думают о нем и быстрым шагом покинули территорию.

Из вагончика вышли два брата. Один почесывал переносицу, другой — кулак. Выглядели оба миролюбиво, закурили, постояли рядом с Сираном.

Ничего этого я не видел. Я в это время находился в положении ожидающего денег. Я поздно вечером приехал и ночевал в вагончике. Все это мне рассказали. Поэтому пришло довериться чужим словам и некоторому во-

ображению. Однако я точно знал: до того как затирать швы, трое белорусов неделю что-то делали на стройке, не сидели сложа руки. Теперь ушли. Погорячились. В совокупности подарили Сирану три недели бесплатного труда. Срамные слова забудутся (Сиран не обращал внимания на такие мелочи), а проделанный труд останется.

Что тут добавить? Было множество других недоделок. Русский прораб Коля, который принимал работы, мрачно ходил по стройке, выстирывал стены, обнаруживая пустоты и неровности. Показывал Фиме. Она еще более мрачно кивала. Припомните тех, кто работал эти стенами. Некоторые стены делали двое, трое, и их след, как говорится, давно простыл. Случалось, Фима брала шпатель, замешивала раствор — ведь она бывшая рабочая — и показывала мастерство. Но ее мастерство иногда пропадало даром. Еще бы, ведь если штукатурка с пустотами, то любая, даже самая идеальная шпаклевка, высыхая, трескается.

Как-то раз при мне Коля обнаружил трещины, простигал колонну и говорил: «Гнать надо таких рабочих». Хотя мы почти дружески общались, но, конечно, он меня тоже имел в виду. Оправдываться было глупо. Все, или почти все, помаленьку делали не то. Не так, как надо, штукатурили. НЕ так, как хотела Фима, шпаклевали. Даже профессионал Жора. А тем более я, любитель и новичок.

Многое мы начали понимать. Перестали надеяться, что нас не обманут и заплатят честно. Конечно же, Жора считал себя исключительным, и я тоже так считал. Все мы — исключительные. Но и Сиран знал свою исключительность: как захочет, так нам и заплатит.

Лишь угасающий интерес к этой стройке заставлял меня работать. Впрочем, самый большой оптимист Ванька говорил, что Фима хвалит меня. Мол, Володя хорошо шпаклевать научился. Радости от этих комплиментов не было, лучше бы она ругала меня. Но и этого по другим поводам хвалило Сирана. Фима прекратила в моем присутствии лишь материться — и на том спасибо.

Продолжение следует

НАВІНЫ

## БІБЛІЯТЭКА АДЗНАЧЫЛА ЮБІЛЕЙ

Слонімская цэнтральная бібліятэка імя Якуба Коласа адзначыла сваё 60-годдзе.

Урачыстасць з гэтай нагоды праўшлала ў раённым Доме культуры. Пачалася яна з назукова-практичнай канферэнцыі «Краязнаўства і фарміраванне наўгароднай-гістарычнай свядомасці». У ёй прынялі ўдзел прадстаўнікі Слонімскага раіўніканкама, наўкоўцы з Гродна, работнікі культуры. Пра Слонімшчыну ў тэрцім тысячагоддзі, пра культуру воблік нашага раёна, а таксама пра гісторыю і здабыткі Слонімскай цэнтральнай раённай бібліятэкі расказали Мечыслав Касцюк, Святлана Раманюк і Ларыса Рэпінская.

Цікавымі былі выступленні на канферэнцыі прафесараў з Гродна Вячаслава Шведа і Аляк-



■ Ларыса Рэпінская прымала падарункі для бібліятэкі сяля Пяткевіча, якія распавядалі пра гісторыю Слонімшчыны ў помніках і памятных месцінах, пра кнігі і друку XV-XVII стагоддзяў. Пра «Жыровіцкое евангелле» — беларускі рукапісны помнік XVI стагоддзя расказала

кандыдат гістарычных науку Альбіна Семянчук. Пасля наўкувай канферэнцыі адбылося ўшанаванне ветэрана і лепшых работнікаў бібліятэк раёна. Ім былі уручаны граматы і падарункі.

Сяргей Чыгрын

## НОВОСТИ

### ВМЕСТЕ МЫ — СТО ТЫСЯЧ Я!

В прошлую субботу, 11 сентября, прошел первый районный слет детских и молодежных объединений.

В рамках слета, организаторами которого выступали Слонимский горком Белорусского республиканского Союза молодежи и Белорусская республиканская пионерская организация, проходила информационная выставка под девизом «Мир начинается с меня», на которой детям за ограниченное время предложили воплотить свои мысли в рисунке.

Затем участники в ходе дискуссии пытались ответить на вопрос: «Защита Отечества: обязанность или долг?», а помогали им в этом ветеран Великой Отечественной войны Владимир Степанович Новиков и воин-интернационалист Иван Алексеевич Голдобин.

Участники слета работали по нескольким направлениям: права, лидерский круг, здоровый образ жизни.

Одновременно с секциями проводился мастер-класс по экологии, работала творческая лаборатория по созданию и оформлению ландшафта родного города. На протяжении слета работал пресс-центр, корреспонденты которого были в курсе всех событий и на подведении итогов представили свою «живую» газету. Участники слета почтили память жертв террористического акта в Беслане. Закончилось мероприятие исполнением гимна слонимских пионеров.

Дмитрий НИЧИПОР

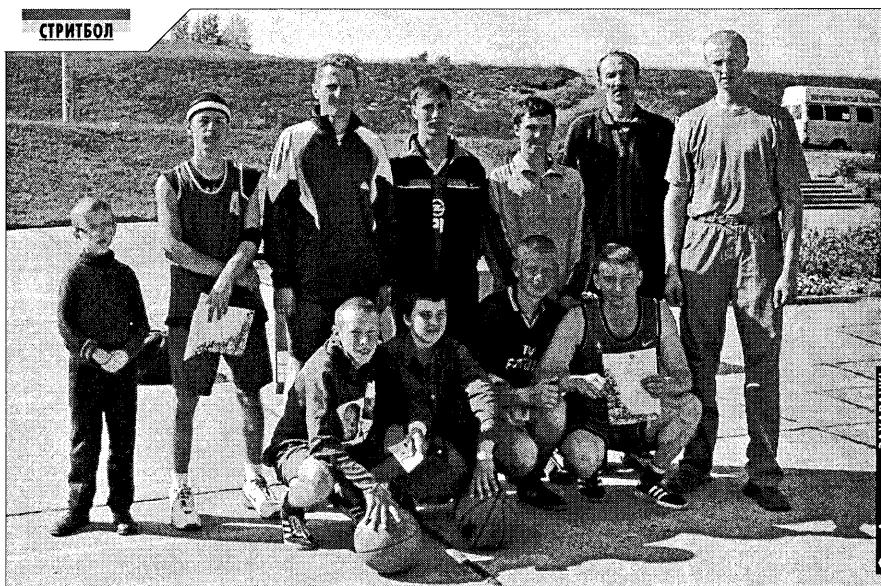


Фото Александра ЗАХАРЕНКО

## «ОСКАР» СДАЛ ПОЛНОМОЧИЯ

В теплый воскресный день, 12 сентября, было много-людно в микрорайоне «Энка». Там проводился традиционный, четвертый по счету, районный турнир по стритболу.

Организаторами мероприятия выступили районный физкультурно-спортивный клуб по работе с населением по месту жительства и, как всегда, диско-бар «Оскар».

Вначале двенадцать участвующих команд по олимпийской системе с выбыванием определили четверку сильнейших коллективов, которые затем и оспаривали лавры первенства. Стоит заметить, что трехкратные победители подобного турнира стритболисты «Оскара» не попали в списки соискателей главных призов.

Кульминацией турнира стали две финальные игры. В матче за третье место встретились спортсмены из Новодевятковичей и средней школы №5. Районные стритболисты оказались сильнее, победив со счетом 10:6.

Первый приз и 150 тысяч рублей от диско-бара «Оскар» разыграли команды Раховичей и колхоза имени Суворова. Более упорный поединок финальным свистком зафиксировал победу суворовцев со счетом 7:5. Раховичские спортсмены, а это, к слову, семьяная команда Леонида Журовича и его сыновей, получила 100 тысяч рублей, новодевятковичи – 50 000. Кроме того, призеры получили дипломы соответствующих степеней от районного физкультурно-спортивного клуба по работе с населением по месту жительства. Были в этот день и индивидуальные денежные призы: 20 тысяч рублей получили Хомич (за трехочковый бросок) и Семеник (за проход с броском). Самый младший участник конкурса Евгений Малец заработал десять тысяч рублей.

Александр ЗАХАРЕНКО,  
Дмитрий НИЧИПОР



Фото Александра ЗАХАРЕНКО

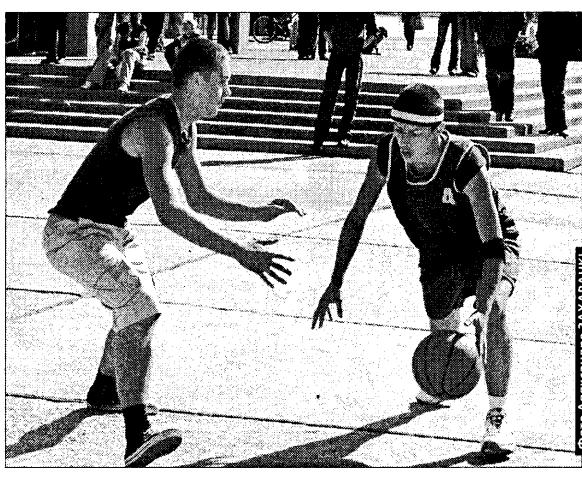


Фото Александра ЗАХАРЕНКО

## СТРИТБОЛ

## СОРЕВНОВАЛИСЬ ВИРТУОЗЫ

В воскресенье, 12 сентября, во дворе районного Центра детско-юношеского туризма (ЦДЮТур) собрались 38 учащихся школ города и района для выявления виртуозов в вождении велосипеда.

Организаторами конкурса выступили ЦДЮТур и ГАИ Слонимского РОВД посвященного началу учебного года и направленного на повышение уровня безопасности среди подростков.

На размеченнейшей и маркированной площадке претенденты соревновались в мастерстве прохождения фигур. Простые и не вызывающие затруднений при спокойной езде, они оказывались непосильными для многих во время соревнований. И страсти накалились.

Дистанция в возрастной группе до 10 лет (соревновались только два участника) включала элементы: габаритный проезд, ворота, змейка, зигзаг, круг, колея, стоп-линия. Лучший ре-

зультат показал Сергей Дружбальский (СШ №3), вторым был Владимир Чеморазов (Сосновская СШ). Самой напряженной была борьба в возрастной группе 10–14 лет, (семнадцать человек). К перечисленным элементам добавилась «качеля». Без штрафа виртуозно преодолел дистанцию Руслан Гулевич (Сеньковщинская СШ), достойную конкуренцию ему составил Валентин Юриш (СШ №3), третье место занял Никита Шурко (СШ №3).

Среди участников старше 14 лет (девятнадцать участников), которым надо было еще перенести предмет и поставить его в квадрат 20×20 см, лучшим стал Евгений Бабило (Сеньковщинская СШ), вторым – Евгений Жавнерик (Сосновская СШ), третье место у Александра Пашинского (Сеньковщинская СШ).

Все победители уже второй год подряд выигрывают подобные соревнования проводимые ЦДЮТур.

Дмитрий НИЧИПОР

## ВЕЛОСПОРТ

## ФУТБОЛ. ПЕРВЕНСТВО ОБЛАСТИ

## КРАСНЫЙ СВЕТ – ПОБЕДЫ НЕТ

## КФК «Слоним» — «Химволокно» (Гродно) — 0:3

12 сентября (воскресенье). Слоним. Стадион «Динамо». 150 зрителей.

**Судья:** Д. Клепча (Лида). КФК «Слоним»: Берг, Добрый (76, Гриб), Семенов (К), Кузко, Плавский, Жданович, Алексеенко (71, Латош), Мисюк (88, Захожевский), Герасимчик (73, Мазур), Савонь, Сугако (46, Ничипорович).

нимчане имели, пожалуй, самую реальную возможность отличиться.

Герасимчик отправил мяч в штрафную, там удачно поборолся Ничипорович, который сумел обыграть вратаря, но переправить сферу в сетку ему не удалось. А спустя три минуты шестнадцатым номером гостей в борьбе с Плавским выиграл единоборство и расстрелял берега.

На 64-й минуте слонимские футболисты остались в меньшинстве – лидский арбитр удалил за грубую игру Савоня. Но это было не единственное удаление. Еще раз Клепча зажег красный свет перед Семеновым.

На 84-й минуте наш капитан обратился к судье, посчитав, что третий гол в слонимские ворота нападающий гостей провел подыграв себе рукой. К мнению Александра арбитр не прислушался и предложил защитнику покинуть поле раньше финального свистка.

В конце игры гол престижа мог забить Кузко, но после подачи углового удара головой пробил в голкипера гостей.

Александр ЗАХАРЕНКО

## Турнирная таблица после 24-го тура

|                             | игры | В  | Н | П  | мячи   | очки |
|-----------------------------|------|----|---|----|--------|------|
| 1. ФК-2 (Лида)              | 23   | 18 | 4 | 1  | 82-18  | 58   |
| 2. Химволокно (Гродно)      | 24   | 18 | 1 | 5  | 64-23  | 55   |
| 3. Химик (Гродно)           | 24   | 15 | 3 | 6  | 64-22  | 48   |
| 4. Белкард (Гродно)         | 24   | 15 | 3 | 6  | 52-23  | 48   |
| 5. Коммунальник (Щучин)     | 24   | 14 | 5 | 5  | 49-27  | 47   |
| 6. ДЮСШ-2 (Сморгонь)        | 23   | 13 | 4 | 6  | 49-23  | 43   |
| 7. КФК «Слоним»             | 24   | 11 | 6 | 7  | 47-24  | 39   |
| 8. Нива (Дятлово)           | 24   | 11 | 5 | 8  | 58-43  | 38   |
| 9. ФСК (Волковыск)          | 24   | 11 | 5 | 8  | 52-37  | 38   |
| 10. Цементник (Красносель.) | 24   | 9  | 4 | 11 | 37-43  | 31   |
| 11. Сахкомбинат (Скидель)   | 24   | 10 | 1 | 13 | 42-68  | 31   |
| 12. «Надежда» (Ивье)        | 24   | 9  | 1 | 14 | 40-57  | 28   |
| 13. Неман-2 (Мосты)         | 24   | 7  | 2 | 15 | 49-59  | 23   |
| 14. Зельянка (Зельва)       | 24   | 3  | 3 | 18 | 30-83  | 12   |
| 15. «Прамень» (Гродно)      | 24   | 3  | 1 | 20 | 25-106 | 10   |
| 16. Нона (Вороново)         | 24   | 0  | 0 | 24 | 7-91   | 0    |

## ФУТБОЛ. ПЕРВАЯ ЛІГА



■ Два разных тайма игры принесли ничью

## ХРУСТАЛЬНЫЙ МЯЧ

## НЕЛЕПЫЙ ГОЛ, — И 0:1

**СДЮШОР-БелАЗ (Жодино) — ДЮСШ (Слоним) — 1:0**

12 сентября (воскресенье).  
**Жодино.** Стадион ГРЭС.  
50 зрителей

**ДЮСШ (Слоним):** Плюто, Бенечевич, Ковалевич, А.Скляр (К), 60, Сорокин), Гусар, Олескевич (46, Дубенок), Монид, Келбасник, Ракуты, Иванашко (78, Русак), Рыбин.

Первые двадцать минут встречи территориальным преимуществом полностью владели слонимские футболисты. За это время три великолепных передачи сотворил Сергей Гусар, но ими не воспользовались

Иванашко и Рыбин. Опасно был по воротам Ковалевич, но вратарь хозяев вытянул мяч из-под перекладины. На действия наших футболистов сказывалось отсутствие Тарасюка, не поехавшего в Жодино в связи с травмой. Ну и чувствовалась несыгранность впервые игравших впереди номинальных форвардов — Иванашко и Рыбин.

Во второй половине встречи соперники слонимчан раскусил действия наших футболистов. Юные воспитанники СДЮШОР "БелАЗ" удачно контролировали мяч в середине поля, чему способствовала великолепная игра их полузащиты. Хотя, победный гол хозяев получился, в принципе, нелепым.

За две минуты до финального свистка мяч был "заброшен" в штрафную площадь, и благодаря рикошету "платнистый" ударяется в голень нападающего жодинцев и оказывается в сетке ворот.

Слонимчане также могли забить. Удачно завершал стандартное положение Ковалевич, но чуть неточно. Иванашко смело взял мяч на себя, но не смог

нанести завершающий удар...

Тренерский состав слонимчан выражает огромную благодарность директору ОАО «АгроСервис» Ивану Тихановичу за оказанную финансовую поддержку.

Александр ЗАХАРЕНКО

# ЕЩЕ НЕ БЫЛИ ТАКИМИ БЕСПОМОЩНЫМИ

**«Комуналник» (Слоним) — «Вертикаль» (Калинковичи) — 1:1 (1:0)**

11 сентября (суббота).  
**Слоним.** Стадион «Юность».  
500 зрителей.

**Судья:** В.Величко (Минск).

**«Комуналник»:** Асчин, Куцко, С.Скляр, Горбач, Зюлев, Остапчик (Траскевич), Мисюк (К), Рутько, Плют, Афонасенко, Сугако (Климец).

**Голы:** Мисюк (3, с пенальти), Белаш (69).

**Предупреждение:** Тихановский, 62.

**удаление:** Черетаев (главный тренер гостей).

**Удары по воротам:** 13 (7+6) — 14 (10+4)

**Удары в створ ворот:** 4 (3+2) — 3 (2+1)

**угловые:** 5 (3+2) — 6 (2+4)

**Офсайды:** 4 (3+1) — 3 (2+1)

**Фолы:** 13 (8+5) — 21 (10+11)

Матч с соседом по нижним этажам турнирной таблицы слонимчане начали резво. Буквально первая же атака хозяев закончилась взятием ворот. Собственно заработанный, одиннадцатиметровый штрафной удар реализовал Мисюк. Андрей ворвался в штрафную площадь, решил сыграть индивидуально, но за-

щитник принял нашего капитана на бедро — справедливый пенальти, и 1:0.

Многообещающее начало прибавило сил футболистам «Комуналника» и в первом тайме они полностью контролировали ситуацию на поле, владея территориальным преимуществом. Но не было реализовано несколько выгодных моментов. Показалось, что наши футболисты не используют тактические задумки тренерского состава. Совершенно выпали из командной игры новички клуба.

Два раза ошибся при поперечных передачах Рутько, впереди слабо выглядел Сугако, на правой бровке неубедительно смотрелся Афонасенко. До перерыва запомнилось несколько навесов Зюлева и пара острых угловых ударов.

Во втором тайме полностью доминировали гости. Они использовали классическую гостевую модель — игру от обороны. Но, что хочется отметить, так это некорректное поведение и нецензурную брань, доносившуюся со стороны тренерского состава приезжих из Калинковичей.

Справедливое решение арбитра — и тренер гостей покидает стадион. Кстати, это удаление сыграло футболистам «Вертикали» на руку. Они тут же, вследствие ошибки нашей обороны, провели ответный мяч. Белаш пробил мимо потерявшего границы ворот Асчина и штанги. Руслан мог стать героем матча, но не использовал еще две предоставленные ему возможности.

Что касается хозяев поля, то последние 15 минут они не могли покинуть свою половину поля — так крепко к своим воротам их прижал «Вертикаль». Наверное, такими беспомощными наши футболисты в этом сезоне еще не выглядели...

Александр ЗАХАРЕНКО,  
Антон ТРОФИМОВИЧ

## Результаты остальных матчей 21-го тура:

| Днепр-ДЮСШ-1 —        | Барановичи | 2:0 |
|-----------------------|------------|-----|
| Динамо-Юни —          |            |     |
| Молодечно             | 1:2        |     |
| Ведрич-97 — Береза    | 4:1        |     |
| ЗЛІН — Торпедо-Кадино | 0:0        |     |
| Локомотив — Верас     | 1:0        |     |
| Сморгонь — Гранит     | 0:0        |     |
| Хімік — Ліда          | 1:0        |     |

## Турнирная таблица после 21-го тура

| игры               | В  | Н  | П | матчи | очки  |
|--------------------|----|----|---|-------|-------|
| 1. Локомотив       | 21 | 17 | 2 | 2     | 61-20 |
| 2. Ведрич-97       | 21 | 14 | 5 | 2     | 36-13 |
| 3. Сморгонь        | 21 | 10 | 8 | 3     | 35-16 |
| 4. ЗЛІН            | 21 | 9  | 8 | 4     | 24-10 |
| 5. Барановичи      | 21 | 10 | 2 | 9     | 28-28 |
| 6. Верас           | 21 | 10 | 2 | 9     | 23-26 |
| 7. Молодечно       | 21 | 9  | 3 | 9     | 24-29 |
| 8. Хімік           | 21 | 7  | 9 | 5     | 14-12 |
| 9. Береза          | 21 | 8  | 5 | 8     | 28-30 |
| 10. Гранит         | 21 | 6  | 9 | 6     | 20-17 |
| 11. Ліда           | 21 | 6  | 6 | 9     | 22-22 |
| 12. Комуналник     | 21 | 5  | 5 | 11    | 20-35 |
| 13. Динамо-Юни     | 21 | 5  | 2 | 14    | 19-38 |
| 14. Днепр-ДЮСШ-1   | 21 | 5  | 2 | 14    | 17-42 |
| 15. Вертикаль      | 21 | 3  | 7 | 11    | 16-31 |
| 16. Торпедо-Кадино | 21 | 2  | 9 | 10    | 17-35 |

## Цифры по поводу

• А.Мисюк забил шестой пенальти из семи выполненных футболистом в первой лиге.

• Со счетом 1:1 «Комуналник» сыграл 31-й раз. 18 таких матчей проведено дома, 13 — в выездных встречах.

• С «Вертикалью» в лиге проведено 4 поединка. Все они заканчивались мирным исходом.

• А.Мисюк забил третий ценный мяч в чемпионате, опередив по этому показателю Г.Татарашвили и И.Зюлева (по 2 мяча). Всего в лиге проведен 144-й подобный командный гол.

• В ворота «Вертикали» слонимчан реализуют подряд второй пенальти.

Александр ЗАХАРЕНКО

## ПРОИСШЕСТВІЯ

## ІГРОК АМЕРИКАНСКОГО ФУТБОЛА ПРИЗНАН ВИНОВНИМ В УБІЙСТВЕ ЖЕНЫ

В канадском Квебеке состоялся суд над бывшим игроком Национальной футбольной лиги (NFL) Томми Кейном. На слушаниях в Верховном суде этого города Кейн признал себя виновным в убийстве жены.

30 ноября 2003 года супруга Кейна, 35-летняя Тамара Шейх, была найдена мертвой в собственной квартире. По заключению медиков, она умерла в результате многочисленных ударов по телу и голове.

Окончательный приговор Кейну будет объявлен на повторном заседании суда, которое состоится 27 сентября. Пока не ясно, сядет ли экс-футболист за решетку или отсидится ссылкой в психиатрической больнице.

По заявлению врачей, проводивших осмотр Кейна, перед убийством он находился в состоянии депрессии.

news.sport-express.

## ФУТБОЛ. АНОНС

## ПОДДЕРЖИМ КОМАНДУ В БАРАНОВИЧАХ

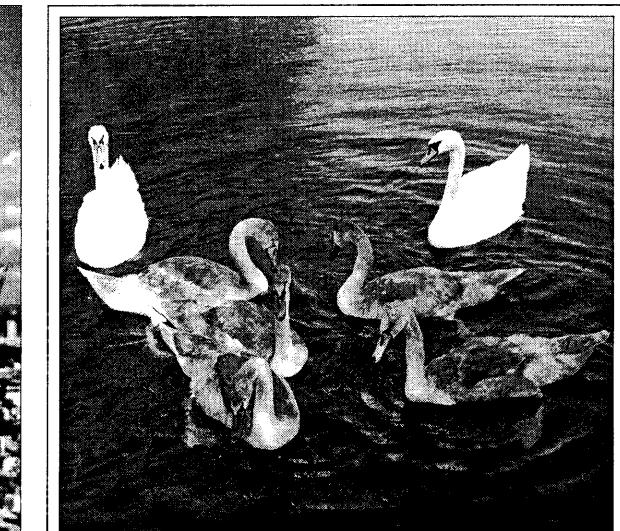
На этой неделе футболисты слонимского «Комуналника» играют с соперниками из Барановичей.

**ФК «Барановичи» — «Комуналник»**

18 сентября (суббота). Барановичи. Стадион «Локомотив». Баланс встреч: +0=1-0, мячи 0:0.

Игра I круга: Слоним, 29.05.04г. — 0:0

Александр ЗАХАРЕНКО



■ Молодняк заботливо охраняют царственные родители

## ЛЕБЕДИНЫЙ ИСХОД

В прошедшую среду, 9 сентября, пассажиры дизеля "Барановичи – Гродно" могли увидеть такую картину: на станции Костени вдоль железнодорожного полотна гордо вышагивала лебединая семья – два родителя и пятеро молодых птиц. "Куда они идут?" – задавались вопросом пассажиры и сельчане.

Оказалось, что озеро, в котором все лето жила большая дружная семья лебедей, взял в аренду предприниматель. В этом году он решил его спустить и прочистить, чтобы запустить рыбу. Только птицы, живущие на озере, еще не улетели. Молодняк даже свой непрятливый наряд на белоснежный не сменил. И крылья у лебедей-подростков не окрепли не только для дальних перелетов, но и для полета над родным гнездом.

Но человеку законы природы не писаны. Он занят своими земными делами, и в небо ему смотреть недосуг.

Озабоченные судьбой потомства лебеди-родители срочно стали искать новое место обитания, и нашли: сажалку на окраине деревни. Теперь лебединая семья живет в небольшом озере-лужице и разгоняет уток, потому что лебединой семье надо достаточно много места. Наверное, в скором времени, вдоль железнодорожной дороги пропадет утиная семья в поисках "водоема необетованного". Так и будут ходить до зимы. Зато рыба в соколовском озере вырастет на радость хозяину. Ей уж точно не придется брести вдоль железной дороги.

Янина МЕЛЬНИКОВА

## Уважаемый читатель "Газеты Слонімской"!

Продолжается подписка на 4-й квартал. Если вы житель Беларуси, то подписку на наше издание можно оформить в любом почтовом отделении страны, а также подписаться или переподписаться с любого месяца по следующим расценкам:

| Индивидуальная                | Льготная                      | Ведомственная                  |
|-------------------------------|-------------------------------|--------------------------------|
| 64042                         | 63646                         | 63818                          |
| На месяц – <b>3060</b> руб.   | На месяц – <b>2890</b> руб.   | На месяц – <b>3551</b> руб.    |
| На квартал – <b>9180</b> руб. | На квартал – <b>8670</b> руб. | На квартал – <b>10653</b> руб. |

Теперь по льготной цене, помимо инвалидов 1-й группы, многодетных семей, ветеранов ВОВ, на "ГС" могут подписаться и пенсионеры.

## ООО «ТД «Керамин – Барановичи»

Режим работы: понедельник-пятница с 9.00 до 19.00 без перерыва  
суббота с 9.00 до 16.00, воскресенье - с 9.00 до 15.00

предлагает предприятиям и частным лицам:

- Плитка керамическая для стен и пола (уже сегодня в продаже: 14 коллекций 2004 г.) пр-ва ОАО «КЕРАМИН»
- ГРЕС пр-ва ОАО «КЕРАМИН» РБ
- Унитазы, умывальники, пьедесталы, полупедесталы ОАО «КЕРАМИН»
- Сухие строительные смеси «Люкс» (клей для плитки, шпатлевка, штукатурка, фуга, клеевая гипсовая смесь)
- Смесители, сантеххардура, аксессуары для саун, бани, ванных комнат, зеркала
- Мебель для ванной комнаты
- Ванны чугунные Исток, Silver, Abris 1.7, 1.5 м
- Водонагреватели накопительные «Ariston», «Thermex» Италия

показ №539 от 24.07.2004 г.

Строительные организации и частные лица получают скидку 10%.

г. Барановичи, ул. Комсомольская, 35  
т. (80163) 41-72-22, м/т 8-0296-47-21-74

E-mail: baranovichi@keramin-td.com

## ПРОГНОЗ ПОГОДЫ

### 15–16 сентября:

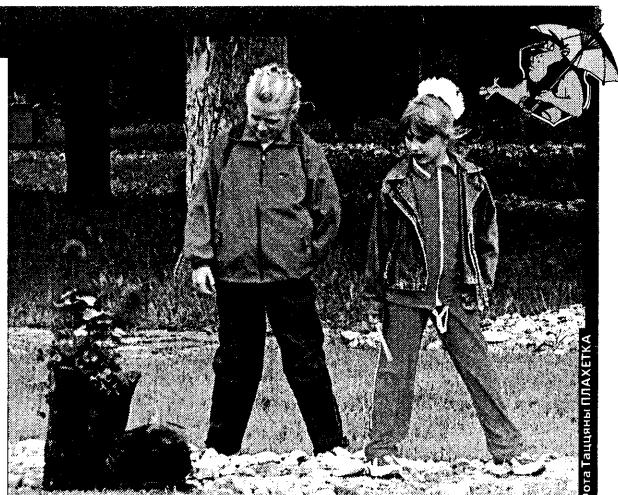
Облачно с прояснениями.

**15.09** ночью местами, днем – на большей части кратковременные дожди, возможны грозы. **16.09** преимущественно без осадков. Ветер юго-западный и западный 6–11 м/с. Температура воздуха ночью **15.09 +9°+14°**, днем **+16°+21°**. **16.09** понижение температуры: ночью **+6°+11°**, днем **+12°+17°**.

### 17–19 сентября:

**17.09** днем небольшие дожди. Похолодание: ночью **+4°+9°**, на почве заморозки до **0°, -2°**, днем **+10°+15°**.

**18–19.09** в основном без осадков. Температура воздуха ночью **+1°+6°**, на почве и местами в воздухе заморозки до **0°, -2°**, днем **+12°+17°**.



■ Осенне потеплее "обуваются" даже цветы. Дятлово, 3.09.04 г.

Информацию предоставил Гродненский гидрометцентр.

## Галоуны рэдактар Віктар ВАЛАДАШЧУК

ЗАСНУВАЛЬНИК  
**Віктар Уладзіміравіч  
ВАЛАДАШЧУК**

Рэгістрацыйнае пасведчанне  
№947 ад 24.03.1997 года.

Газета друкуецца  
на беларускай і рускай мовах

**Падлісныя індэксы:**  
64042 (индивидуальная)  
63818 (ведамасная)  
63646 (льготная)

e-mail: gs@mail.grodno.by  
gs@imedia-by

**Наш адрес:**  
231800, г. Слонім,  
вул. Камсамольская, 8.



**Тэлефоны рэдакцыі:**  
8-(01562) 2-14-39,  
4-79-34,

**Рэдакцыя**  
Намеснік галоуна галоуна  
Аркадзій Сакратар  
Мікола КАНАНОВІЧ

**Аддзел наўгародні**  
Вольга Шынкеўіч  
**Аддзел сацыяльных праблем**  
Яніна МЕЛЬНІКАВА  
**Фотакарэспандэнт**  
Таццяна ПЛАХЕТКА  
**Карэктар**  
Елізавета МЕЛЬНІК

**Вэрстка і дызайн**  
Аляксей ГАРАЙНАУ  
Аляксей ВАРАНОВІЧ  
Яўгеній КУЧЫНСКІ

**Галоуны бухгалтар**  
Тамара ЛУНЬ  
**Бухгалтар**

Ганна ВАРАНОВІЧ  
Сяргей ГЕРАСІМЧЫК  
**Аддзел падпіскі**  
Загадчык  
Анатоль ВАЛАДАШЧУК  
**Супрацоўнік**  
Аляксандар ГРЫЦКО

«Газета Слонімская»  
Спасылка на «ГС» аваўязковая  
Матэрыялы публікуюцца  
на правах рэкламы

**Тэлефон рэкламнай службы**  
**8-(01562) 2-49-39**

**Начальнік рэкламнай службы**  
Ганна ВАЛАДАШЧУК  
**Агент рэкламы**  
Сяргей ЧУКАЛІН

Аўтары апублікаваных матэрыяляў  
адказваюць асаўбіта за падбор і  
дакладнасць фактаў, их меркаванні  
можуть не супадаць з поглядам  
редакцыі. Рэдакцыя не відае  
перапіскі з чытальнямі і пакідае за  
сабою права не рэцензіявати і не  
вяртаць рукапіс. Рэдакцыя таксама  
не адказвае за змест рэкламы.

Аб'ём – ввесі умоўных  
друкаваных аркушau.  
Надрукавана ў ГАУПП  
«Слонімская друкарня»,  
231800, г. Слонім,  
вул. Хлюпіна, 16.  
Заказ № 2671

Тыраж нумара **9600**

Час падпісання  
да друку па графіку  
14 верасня 2004 года 18:00  
Дэяжурныя на мумары  
Мікола КАНАНОВІЧ

**Кошт свабодны**